



LUNDI 2 MAI 1994

No 35647 - 114e année
J.A. 2300 La Chaux-de-Fonds
Fax: 039/210 360
Fr. s. 2.- / FF 6,00

Administration: 039/210 310
Rédaction: 039/210 210
Abonnements: 039/210 311
Annonces Publicitas: 039/210 410

L'Impartial

Afrique du Sud

Victoire en vue

En Afrique du Sud, la victoire électorale ne semble plus pouvoir échapper au Congrès national africain (ANC) de Nelson Mandela. Après dépouillement de 2,8 millions de bulletins sur les quelque 23 millions de suffrages exprimés, l'ANC était crédité de 54% des suffrages, contre 33% pour le Parti national de Frederik de Klerk. Les résultats sont attendus aujourd'hui.

Page 2

Diplômes universitaires français et suisses

Main dans la main

Les diplômes universitaires suisses et les temps d'études passés dans les universités suisses seront désormais pleinement reconnus en France. La Suisse offrira la réciprocité et reconnaîtra, dès la rentrée universitaire prochaine, les diplômes et acquis français.

Page 4

Christoph Blocher

Immunité mal en point

Le procureur de la Confédération Carla del Ponte a demandé à l'Assemblée fédérale de lever l'immunité parlementaire de l'agrarier zurichois Christoph Blocher pour fraude électorale. Le conseiller national avait, lors de la session de mars, voté pour sa voisine et collègue de parti Lisbeth Fehr à l'aide du système électronique.

Page 4

VAC
les magasins où vous êtes sûrs d'être bien servis

VAC René Junod SA
Av. Léopold-Robert 115
Rue des Crétets 130
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 039/21 11 21

Automobilisme: Senna et Ratzenberger perdent la vie lors du GP de Saint-Marin

Noir week-end à Imola

Le Grand Prix de Saint-Marin à Imola, troisième épreuve du championnat du monde 1994, s'annonçait comme le théâtre d'un nouvel affrontement au sommet entre l'Allemand Michael Schumacher (Benetton-Ford) et le Brésilien Ayrton Senna (Williams-Renault Elf), mais il restera comme l'un des plus dramatiques de toute l'histoire de la Formule 1.

Deux pilotes ont trouvé la mort sur le circuit «Enzo et Dino Ferrari» d'Imola, le triple champion du monde brésilien Ayrton Senna et le débutant autrichien Roland Ratzenberger, tandis qu'un autre, le Brésilien Rubens Barrichello, la frôlait de très près au cours de ce week-end tragique.

EN TROIS JOURS

La course d'hier a en effet été marquée par un terrible accident, dont a été victime au 7e tour le triple champion du monde Ayrton Senna. Sa Williams-Renault a heurté un mur de protection alors qu'elle roulait à quelque 250 km/h. La course a alors été stoppée afin de secourir le pilote à même la piste, avant de l'évacuer par hélicoptère vers l'hôpital de Bologne où il devait décéder.

Cet accident avait été précédé par deux autres aussi terribles. Celui qui a causé la mort de



Imola

La carcasse de la Williams-Renault d'Ayrton Senna. Le pilote brésilien n'a pu être sauvé. (Keystone-EPA)

l'Autrichien Roland Ratzenberger lors des essais de samedi et celui du Brésilien Rubens Barrichello, vendredi lors des premiers essais, ce dernier s'en tirant miraculeusement avec des blessures superficielles. A chaque fois, les voitures ont quitté la piste en décollant à une très grande vitesse, heurtant rails de sécurité ou murets et les pilotes, dans le choc, ont absorbé une grande énergie cinétique.

SUR LA GRILLE DÉJÀ

A ces trois accidents, il convient d'ajouter la collision entre la Lotus-Ford du Portugais Pedro Lamy avec la Benetton-Ford du Finlandais J.J. Lehto, qui avait

calé sur la grille de départ. Les deux pilotes sortaient indemnes de leurs bolides détruits, mais trois spectateurs et un policier étaient blessés par des éclats projetés dans la tribune. Cet accrochage avait entraîné la neutralisation de la course durant cinq tours par la voiture de sécurité.

BERGER INTERVIENT

Ce n'en était pas encore fini des malheurs de ce Grand Prix de Saint-Marin. Alors qu'il restait une dizaine de tours à couvrir, deux mécaniciens de Ferrari et un autre de Lotus étaient renversés et blessés par la voiture de l'Italien Michele Alboreto. Ce

cinquième accident s'est produit alors que le pilote italien quittait les stands après un ravitaillement.

La coupe était pleine et Berger, qui avait quitté la course depuis longtemps sur ennui mécanique, se précipitait vers la tour de contrôle pour exiger des organisateurs l'arrêt immédiat du Grand Prix. Mais le pilote autrichien trouvait porte close et l'épreuve continuait jusqu'au bout... Dans la douleur pour certains, dans l'indifférence pour beaucoup!

(si)

● Lire en page 5

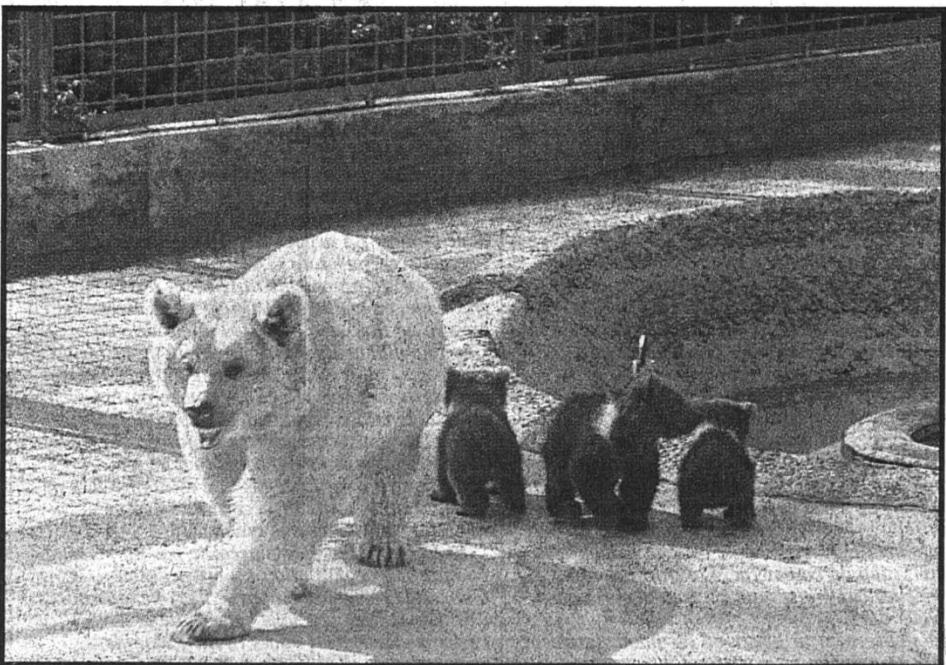
La Chaux-de-Fonds: la foule au Bois du Petit-Château

Les oursons sont sortis dans la fosse

Les trois premiers oursons nés au Bois du Petit-Château de La Chaux-de-Fonds ont été présentés samedi (photo Impar-Gerber). Près de 2000 personnes ont suivi les ébats de Wendy, Sirius et Pandi, une femelle et deux mâles. Les parents, Leila et Haydibay, étaient arrivés il y a une année. Ils étaient auparavant pensionnaires de la fosse de Berne.

Les oursons sont nés dans la nuit du 23 au 24 janvier. Ils pesaient entre 250 et 300 grammes. Leur poids actuel est d'une dizaine de kilos. Le parc, qui compte quelque 450 animaux, gardera les jeunes plantigrades pendant environ trois ans. Ils seront ensuite transférés dans d'autres jardins zoologiques.

● Lire en page 17



OPINION

Aux actes!

Fatalité, destin, sort, malédiction... La sacro-sainte litanie des faux-fuyants aura été conjuguée à tous les temps de tous les modes. Diable, il est plus aisé de se réfugier derrière ce bouclier verbal que de maintenir une Formule 1 en course. Roland Ratzenberger et Ayrton Senna ne sont plus là pour témoigner.

Le sport vient de vivre un de ces week-ends d'horreur, de cauchemar, comme on voudrait qu'il n'en engendrât jamais. Hélas, trois fois hélas...

Alors que la disparition de l'Autrichien n'avait suscité qu'un intérêt poli - Ratzenberger disputait sa première saison et, de ce fait, n'avait pas encore atteint la notoriété - celle du Brésilien a plongé les milieux sportifs dans la consternation. C'est que, depuis de longues saisons déjà, «Magic» avait donné une dimension nouvelle à sa discipline, à sa passion. De pole position en pole position, de victoire en victoire, il avait, de par ses prouesses et sa facilité, presque fait oublier que la Formule 1 est bel et bien un sport dangereux. La réalité n'en est dès lors que plus difficile à accepter.

Comme leurs pairs, Ratzenberger et Senna mesuraient les risques qu'ils couraient à chaque fois qu'ils prenaient place dans leurs bolides. En professionnels, ils accomplissaient pourtant leur métier. Comme tous les autres qui, une fois la piste dégagée des débris du véhicule du Brésilien, ont repris la course, multiples intérêts obligent!

Ce week-end de cauchemar laissera des traces et l'on veut espérer que la Formule 1 actuelle ne sortira pas indemne de son escalade à Imola. Il est grand temps en effet que le sport reprenne le pas sur un business qui, au fil des courses, tend à l'étouffer. Une remise en question s'impose, qui devra impérativement déboucher sur une sécurité accrue des pilotes. Certes, au fil des ans, bon nombre de décisions avaient rendu les monoplaces plus sûres et, dans le même temps, les accidents moins graves. A Imola toutefois, les miracles ont pris fin de manière abrupte.

Les projets, les propositions, les solutions - déjà... - de tout genre vont certainement fuser de toutes parts. Aux dirigeants du sport automobile, aux pilotes aussi, d'opérer les bons choix, ceux qui s'imposent.

Aux actes! Afin que les images insoutenables de sportifs prisonniers de voitures folles soient à jamais bannies du paysage sportif. Peut-être alors que les deux morts recensés à Imola n'auront pas été tout à fait inutiles...

Jean-François BERDAT



NOUVEAU!

Pendant le mois de mai, vous serez servi par un pompiste à notre station Tamoil du lundi au samedi entre 16 et 19 heures... et sans changement de prix!!!
Nous nous réjouissons de votre visite

STATION TAMOIL
GARAGE DES MONTAGNES
Léopold-Robert 107
La Chaux-de-Fonds

137-12003

Le dépouillement du scrutin est en cours en Afrique du Sud

Victoire en vue pour l'ANC

En Afrique du Sud, la victoire électorale ne semble plus pouvoir échapper au Congrès national africain (ANC) de Nelson Mandela. Après dépouillement de 2,8 millions de bulletins sur les quelque 23 millions de suffrages exprimés, l'ANC était crédité de 54% des suffrages, contre 33% pour le Parti national du président Frederik de Klerk. Les autres partis – Inkatha y compris – n'atteignaient pas les 5% nécessaires pour être représentés au sein du gouvernement d'union nationale.



Afrique du Sud
Soweto à l'heure des premiers résultats.

(Keystone-EPA)

Nelson Mandela, qui deviendra selon toute probabilité le premier président noir d'Afrique du Sud, est lui-même assuré d'un siège dans le nouveau Parlement démocratique. Les chiffres de la Commission électorale indépendante (IEC) placent en troisième position le Front de la liberté (extrême droite blanche), devant l'Inkatha de Mangosuthu Buthezi. Arrivant toutefois loin derrière l'ANC et le Parti national, ils ne recueillent respectivement que 4 et 3,5% des voix. Le

Congrès panafricain (extrême-gauche noire) n'obtient que 1,2% des suffrages, alors qu'il prétendait à beaucoup plus.

EN DESSOUS

Si les analystes estiment toujours les résultats trop fragmentaires pour établir des projections fiables, ils laissent entendre que l'ANC pourrait réunir 59% des voix, et le Parti national 24%. Les résultats définitifs ne seront vraisemblablement an-

noncés qu'aujourd'hui ou demain.

Seuls les partis réunissant au moins 5% des voix pourront être représentés dans le gouvernement d'unité nationale qui doit prêter serment après les élections, mettant ainsi un terme à trois siècles de domination blanche. Mandela étant virtuellement certain de devenir chef de l'Etat, le président sortant Frederik de Klerk obtiendra

vraisemblablement l'une des deux vice-présidences.

Walter Sisulu, vice-président de l'ANC, a déclaré hier que sa principale inquiétude était que le futur gouvernement se trouve confronté à une tâche insurmontable. «L'apartheid a fait beaucoup de dégâts», a-t-il dit. «C'est pourquoi il nous faudra du temps pour reconstruire l'Afrique du Sud. Et c'est là que se pose la question de l'impitance des gens».

Les premiers résultats sont venus de la région du Cap occidental, fief du Parti national et peut-être la seule des neuf régions d'Afrique du Sud où il conservera le pouvoir. Le Parti national – qui, s'il a aboli l'apartheid, en fut aussi l'architecte – y rafle 62% des suffrages, contre 23% pour l'ANC. En revanche, le parti de Nelson Mandela recueille 77% des voix dans le Transvaal, contre à peine 9% pour le Parti national. Dans le KwaZulu-Natal, bastion de l'Inkatha, ce dernier recueille 71% des suffrages, et l'ANC 19%.

Le dépouillement demeure toutefois très lent, les autorités semblant souvent débordées par le nombre d'urnes et de documents électoraux. A leur décharge, le scrutin était sans commune mesure avec ceux qui l'ont précédé. Les élections réservées aux Blancs étaient généralement menées avec efficacité, mais n'impliquaient au maximum que trois millions de suffrages, au lieu des 23 millions exprimés la semaine dernière.

WEEK-END TRANQUILLE

En attendant, l'Afrique du Sud a connu le week-end le plus paisible de ces dernières années, selon les rapports de police et des observateurs étrangers. Même dans la province particulièrement agitée du Natal, la population de cette région a connu un net répit depuis une semaine.

(ats, afp, reuter)

BRÈVES

Etats-Unis

«Babyface» arrêté

La police a inculpé samedi un jeune homme de 20 ans, surnommé «Babyface» à cause de son visage enfantine, de quatorze assassinats commis à New York et dans deux Etats voisins. «Babyface» a été arrêté pour meurtre par balles dans la banlieue d'Atlanta. Il a été trahi par ses empreintes.

Equateur

Aux urnes

L'Eglise, le tribunal suprême électoral et le gouvernement équatoriens ont appelé leurs concitoyens à se rendre massivement aux urnes dimanche afin d'élire députés (65), conseillers provinciaux (54) et conseillers municipaux (607). Les 6.175.991 électeurs inscrits auront le choix entre 20.000 candidats à toutes ces fonctions.

Pakistan

Flambée de violence

Des affrontements entre police et «mohajirs», immigrants venus d'Inde, ont fait au moins onze morts depuis vendredi à Karachi, capitale économique du Pakistan, a-t-on appris de sources hospitalières. Les affrontements armés se poursuivaient hier.

Combats au Yémen

Climat de division

Des affrontements meurtriers au Yémen, les plus sanglants depuis l'unification du pays en mai 1990, ont alourdi ces derniers jours le climat de division entre nordistes et sudistes. Les deux parties s'accusent désormais ouvertement de chercher à plonger le pays dans la guerre civile. Les armées des deux ex-Yémen, forte chacune de 30.000 hommes, n'ont pas fusionné mais avaient été redéployées dans le nord et le sud après la proclamation de l'unité.

Kaboul

L'artillerie frappe

Au moins 70 civils ont été blessés hier dans des combats d'artillerie à Kaboul entre factions favorables et hostiles au président Burhanuddin Rabbani, a-t-on indiqué de sources médicales. La chute d'une seule roquette à un arrêt de bus où attendaient de nombreuses personnes a fait au moins 40 blessés, essentiellement des femmes et des enfants.

Israël et l'OLP préparent la finalisation de l'accord d'autonomie

Christopher négocie sur le Golan

Négociateurs israéliens et palestiniens se sont retrouvés hier au Caire. Ils mettent la dernière main au texte de l'accord sur l'autonomie palestinienne qui doit être signé mercredi. Arrivé la veille en Syrie, le secrétaire d'Etat américain Warren Christopher a prolongé son séjour. Il doit poursuivre ses entretiens avec le président Hafez al-Assad à propos du plan israélien de retrait du Golan.

La nouvelle rencontre entre le président syrien et le chef de la diplomatie américaine devait avoir lieu dans la matinée. Elle a

cependant été reportée de quelques heures, M. Christopher devant se rendre à Palmyre, cité touristique située à 220 km au nord-est de Damas.

M. Christopher avait rencontré samedi pendant quatre heures M. Assad. Il devait lui soumettre un plan mis au point par le premier ministre israélien, Yitzhak Rabin, dans lequel celui-ci propose la restitution, dans une première étape, des trois des cinq villages druzes du plateau du Golan sous contrôle israélien pour permettre le déblocage des négociations de paix.

Ce délai doit permettre aux dirigeants syriens d'examiner dans le fond les propositions israéliennes transmises par M. Christopher et préparer leur réponse. De source diplomatique américaine, on n'a pas exclu que ce dernier fasse la navette entre Damas et Tel-Aviv. Un porte-parole de la présidence du Conseil israélien a de son côté indiqué, qu'en raison du prolongement de son séjour en Syrie, M. Christopher rendra compte lundi à Jérusalem à M. Rabin de ses entretiens avec M. Assad.

(ats, afp, reuter)

PARTI-PRIS

Genève sans le GATT?

L'acte final de l'Uruguay Round, qui vient d'être signé à Marrakech, prévoit la création, au 1er janvier prochain, d'une nouvelle Organisation mondiale du commerce. Quel en sera le siège? Genève, pour assurer la succession du défunt secrétariat du GATT ou ailleurs, Bonn, par exemple?

L'enjeu n'est pas négligeable, sur le double plan technique et politique. Aux 350 fonctionnaires actuels du GATT, soit 250 permanents et une centaine de «contractuels», recrutés pour la négociation, va succéder un effectif qui doublera pour assumer les nouvelles compétences de l'OMC, dans le secteur des services, de l'agriculture, de la propriété intellectuelle et du règlement des différends. Enfin, sur le plan politique, l'OMC sera l'une des institutions internationales les plus prestigieuses puisqu'elle complètera le dispositif de Bretton Woods, limité, à ce jour, au FMI et à la Banque mondiale. Il aura fallu près d'un demi-siècle pour que la Communauté internationale se dote d'une organisation du commerce. On peut dès lors deviner les convoitises qui s'exercent sur la nouvelle OMC.

Le gouvernement allemand est immédiatement monté au créneau pour tenter d'intégrer le secrétariat dans le «paquet» de la négociation conduite avec la ville de Bonn qui va perdre le Bundestag et le gouvernement fédéral, hormis quelques ministères, le tout réinstallé à Berlin pour la fin de la décennie. Le chancelier Kohl s'est engagé à recaser 21.000 fonctionnaires, en particulier, grâce à la localisation «d'institutions

internationales prestigieuses...» Et le ministre de l'Economie, Günther Rexroth, ne manque pas d'arguments. L'Allemagne est le premier bailleur de fonds de l'Union européenne qui est, elle-même, l'une des trois grandes puissances commerciales mondiales, avec les EU et le Japon.

Jean-Pascal Delamuraz n'est pas resté inerte, pour autant. La négociation entre Berne et l'actuel secrétariat du GATT a été engagée sur la base de deux arguments officiels et d'un troisième, en coulisse. Officiellement, Berne est en mesure de fournir à l'OMC l'intégralité du Centre William Rappard, propriété de l'Etat de Genève, et qui va être libéré par le Haut Commissariat aux réfugiés. D'autre part, Genève représente une communauté de 25.000 «internationaux» qui va être renforcée par de nouvelles organisations. Mais tout se joue actuellement dans la coulisse, c'est-à-dire lors de la négociation du futur accord de siège de l'OMC. Et les enchères montent!

Si la Berne fédérale n'accorde pas au personnel de la future organisation les privilèges et immunités réclamés, en particulier, l'exonération d'impôts sur les pensions de retraite et l'approvisionnement «hors taxes», alors le secrétariat de l'OMC ira à Bonn. Et, bien sûr, Berne devra assumer l'effet de contagion sur les autres organisations basées à Genève.

Mais le débat est, peut-être, prématuré, car il suppose une prompt autorisation de ratification par le Sénat des Etats-Unis. Le vice-président, Al Gore, s'y est engagé à Marrakech. Mais, rien n'est moins sûr... Pierre LAJOUX

Plus de 10.000 personnes dans les rues de Moscou

1er Mai manifesté

Plus de 10.000 personnes, syndicalistes et communistes, ont manifesté séparément hier matin dans le calme à Moscou, à l'occasion de la Fête du travail. Ils entendaient protester contre la dégradation de la situation économique et la politique du président Boris Eltsine. Les forces de l'ordre restaient discrètes et se tenaient à distance des deux manifestations organisées dans la capitale russe.

Les autorités russes ont annoncé ces derniers jours des mesures de sécurité renforcées. Elles veulent éviter que ne se reproduisent les affrontements du 1er Mai dernier entre manifestants et forces de l'ordre, au cours desquels un policier avait été tué et 500 personnes blessées.

Un premier cortège de 8000 à 10.000 personnes a traversé le centre ville en matinée, au son de plusieurs orchestres et dans une ambiance bon enfant, pour se rassembler ensuite sur la

place du Manège, près du Kremlin. La grande majorité de ces manifestants avait répondu à l'appel de la Fédération des syndicats de Moscou, pour exprimer leur inquiétude devant la montée du chômage.

Leur cortège était suivi d'un autre, d'environ 2000 personnes, défilant silencieusement derrière les banderoles du Parti communiste de Russie de Guennadi Ziouganov et Anatoli Loukianov, président de l'ex-Soviet suprême et l'un des responsables du putsch d'août 1991.

En Chine, la Fête du travail a été célébrée dans la discrétion alors que les ouvriers subissent de plein fouet la libéralisation de l'économie. Dans l'éditorial du «Quotidien des ouvriers», on pouvait lire dimanche: «Il est inévitable que la classe ouvrière fasse des sacrifices». Et le journal d'appeler solennellement les ouvriers à «prendre d'abord en compte l'intérêt général du pays». (ats, afp)

Tanzanie: des milliers de personnes se sont réfugiées

Rwanda: frontière fermée

Les rebelles rwandais ont fermé ce week-end la frontière avec la Tanzanie. Ils entendent ainsi empêcher les civils de gagner ce pays, où s'est déjà réfugié un demi-million de personnes, terrifiées par les massacres, ont indiqué hier des sources humani-

taires à Nairobi. Selon ces sources, les rebelles, pour la plupart des Tutsis, l'ethnie minoritaire, veulent ainsi montrer aux Hutus qui fuient le pays qu'ils peuvent rester en sécurité au Rwanda.

(ats, afp, reuter)

Mouvements d'avions nord-coréens

Alerte au sud!

Les forces sud-coréennes et américaines ont été mises en état d'alerte pendant trois heures samedi. Des chasseurs ont décollé d'urgence, après que des avions nord-coréens eurent été détectés se dirigeant vers le sud, ont indi-

qué hier des responsables militaires sud-coréens. Quelque 20 appareils nord-coréens ont été repérés peu après 14 heures se dirigeant vers la frontière au cours de manœuvres inhabituelles. (ats, afp)

Nombreuses violations du cessez-le-feu en Bosnie

Les Casques bleus attaqués

Le cessez-le-feu que tente de faire respecter la FORPRONU sur les différents fronts de Bosnie a été violé à de nombreuses reprises au cours du week-end. Les Casques bleus ont été la cible des tirs serbes dans la zone démilitarisée autour de l'enclave de Gorazde et près de Tuzla. En outre, les Serbes de Bosnie ont bloqué les renforts de Casques bleus destinés à Gorazde.

Dans la nuit de vendredi à samedi, huit chars Léopard danois ont été attaqués par l'armée serbe bosniaque dans la région de Snapa au sud-est de Tuzla. «Quatre roquettes antichars ont été tirées sans faire de blessés du côté de la FORPRONU», a déclaré le commandant Eric Chaperon. Les chars du bataillon nordique ont riposté en tirant 72 obus. Selon le commandant

serbe de Bosnie, les tirs des chars danois ont tué et blessé plusieurs soldats et détruit du matériel.

Vendredi, des Casques bleus britanniques ont abattu trois militaires serbes bosniaques à

l'intérieur de la zone d'exclusion autour de Gorazde. La patrouille britannique avait essuyé des tirs serbes. L'ONU a condamné cet incident qui constitue, selon elle, une viola-

tion de l'accord de cessez-le-feu. Les chefs militaires serbes s'étaient engagés à laisser aux Casques bleus la plus totale liberté de manœuvre pour rétablir la paix.

Selon un responsable de l'ONU, la situation dans cette enclave est «tendue» et se détériore. Ces affirmations confortent les accusations du gouvernement bosniaque qui soutient que les Serbes ne se sont pas pliés à l'ultimatum de l'ONU les sommant de se retirer à trois kilomètres de Gorazde.

(ats, afp, reuter)



Bosnie

Les Casques bleus étudient les possibilités de protéger les enclaves musulmanes assiégées par les forces serbes bosniaques. (Keystone-EPA)

Tués!

Deux journalistes travaillant pour des médias américains ont été tués et un troisième blessé lorsque leur véhicule a sauté sur une mine au sud de Mostar, ont annoncé hier des responsables de la FORPRONU. Ni les noms des victimes ni les titres des organes de presse pour lesquelles elles travaillent n'ont été donnés. La région de Mostar est calme depuis la signature en mars de l'accord entre Croates et Musulmans de Bosnie. (ap)

2 mai 1808 - Alors que Napoléon avait forcé Charles IV (renversé) et son fils Ferdinand, prince des Asturies, à abdiquer, les Madrilènes se soulèvent le «Dos de Mayo». Le Français Murat réprima durement la révolte, ce qui n'eut pour effet que de soulever toute l'Espagne contre l'envahisseur. Napoléon dut rétablir en personne la situation. En 1813, il accepta de signer le Traité de Valençay.

BRÈVES

Kenya

Naufrage meurtrier

La marine kényane a repêché hier 137 cadavres du port de Mombasa. Cela porte à 177 le nombre de personnes noyées à la suite du naufrage vendredi matin d'un ferry surchargé qui effectuait la liaison entre l'île de Mombasa et le continent, apprend-on de source officielle.

Cambodge

Otages relâchés

Les Khmers rouges ont relâché les six étrangers participant à une marche pour la paix qu'ils avaient pris en otages lors d'une attaque samedi dans le nord-ouest du Cambodge.

France

Cache-cache

Chasseurs et écologistes ont joué hier à cache-cache dans le Médoc, dans le sud-ouest de la France, à l'occasion de l'ouverture de la chasse à la tourterelle, pourtant interdite par le gouvernement et par Bruxelles. Les chasseurs sont restés dans les bois et les écologistes n'ont pu saisir sur le fait les chasseurs.

Italie: les magistrats de «mains propres» resteront à leurs postes

La justice poursuivra son œuvre

Contrairement aux bruits qui couraient, les magistrats de «mains propres» vont rester à leurs postes de combat.

Par

Jeanclaude BERGER

Le chef du parquet de Milan, Borelli, a retiré ce week-end sa candidature à la présidence de la Cour d'appel du chef-lieu lombard et Davigo et Di Pietro, deux des substituts du «pool», ont décliné l'offre pourtant flatteuse de Berlusconi de devenir ministres dans le gouvernement qu'il est en train de former.

Quelques heures après la désignation de Silvio Berlusconi pour former le nouveau gouvernement, le tribunal de Milan

rendait son verdict dans le «procès des procès» de «mains propres», l'affaire Cusani, que les Italiens ont pu suivre presque intégralement à la télévision pendant six mois. Cusani en a pris pour 8 ans, un de plus que ce que demandait son accusateur, Antonio Di Pietro. Sergio Cusani, un ancien soixante-huitard, était l'unique inculpé dans un procès retentissant qui est en fait le procès du «régime» abattu par «mains propres»: l'affaire Enimont.

En deux mots: l'impossible mariage entre le holding public ENI (Office national des hydrocarbures) et Montedison, le groupe chimique de Raul Gardini, et le désastreux divorce qui a presque immédiatement suivi, se sont faits à coups de dessous de tables gigantesques. Des milliards de francs. Gardini s'est

suicidé l'année passée, quelques jours après le président de l'ENI, Cagliari.

LES PARTIS TOUCHÉS

Cusani, proche collaborateur de Gardini, faisait office d'intermédiaire. C'est lui qui payait les pots-de-vin. A qui? C'est ce que l'instruction de Di Pietro a fini par révéler: aux partis, Parti socialiste et Démocratie chrétienne en tête, mais aussi aux hommes politiques eux-mêmes. Pendant des mois, à la télévision, les Italiens ont vu défiler presque tous les pontes de l'«ancien régime», cités comme témoins dans le procès Cusani: le démocrate-chrétien Arnaldo Forlani, ancien président du Conseil et plusieurs fois ministre, et le socialiste Bettino Craxi, ancien président du Conseil, pour n'en citer que deux.

Avec l'affaire Enimont, les partis ont renfloué leurs caisses et des hommes politiques, leurs poches. Le procès Cusani a fini par tourner au procès contre le «régime» de ce que l'on appelle déjà la Première République.

Et maintenant que Cusani, seul et unique incriminé, a été condamné? Commentant le verdict, son avocat a eu cette petite phrase: «Ils l'ont condamné lourdement parce qu'ils savent bien que les autres procès ne se feront pas.» La justice milanaise se contenterait de condamner, pour l'exemple, le médiateur Cusani et les politiques, vrais bénéficiaires du super-pot-de-vin Enimont, finiraient par s'en sortir sains et saufs? On ne frapperait pas à la tête? Un coup d'éponge en perspective? Evidemment, si Borelli passe à la présidence de la cour d'appel, si

Di Pietro devient ministre de l'Intérieur de Berlusconi...

La parquet de Milan a répondu samedi par la bouche de Borelli: «Ce n'est pas le moment de lâcher, je retire ma candidature et aucun de nous ne deviendra ministre». Et pour montrer que rien n'est plus sérieux, le parquet de Milan demande le renvoi en jugement de 37 hommes politiques: les leaders des cinq partis de l'ancienne majorité, des anciens ministres, des dirigeants politiques. Et même le chef de la Ligue du Nord, Umberto Bossi.

Accusation: violation de la loi sur le financement public des partis. Autrement dit, pots-de-vin. Et les ex-communistes? D'après Cusani, le PCI aurait reçu un million de francs, mais le parquet de Milan n'a pas encore réussi à établir qui les aurait touchés. (roc)

IMMOBILIER

A LOUER

Neuchâtel

Ne laissez pas la grisaille du quotidien grignoter vos projets! Vous désirez changer de logement? Profitez de notre offre!

- ★ Chemin des Trois-Portes 17-19 appartements de 1 et 2 pièces loyers dès Fr. 490.- + charges.
- ★ Rue des Parcs 137 appartements de 2 et 3 pièces loyers dès Fr. 790.-.
- ★ Rue des Fahys 59 appartements de 3 pièces loyers dès Fr. 990.- + charges.
- ★ Rue de l'Évole 58-64 appartements de 3 pièces loyers dès Fr. 945.- + charges.
- ★ Rue des Battieux 3 appartement de 3 pièces loyer Fr. 990.- + charges.

1er mois de loyer gratuit!

Ces objets sont à louer tout de suite ou à convenir.

22-3392

LIVIT

LIVIT S.A. RÉGIE IMMOBILIÈRE
RUE ST-PIERRE 4
1003 LAUSANNE ☎ 021/312 28 15

La Chaux-de-Fonds Serre 11 bis Espace Dany Flore 039/28 04 30

Neuchâtel faubourg de l'Hôpital 78 038/21 44 22

«AVEC TRIMLINES, J'AI PERDU 11 KILOS»



Mlle Salvatore du Locle avant son programme



Mlle Salvatore, 12 semaines après son début de programme chez Trimlines

Toutes les photos sont véridiques et vérifiables.

Je n'ai jamais eu l'impression de faire un régime. J'ai appris à me nourrir de façon équilibrée. Je n'ai pas eu de peine à faire ce programme malgré que je ne puis prendre tous mes repas à la maison. J'ai perdu les kilos là où il fallait sans amoindrir les muscles. Je me sens aujourd'hui en pleine forme.

INFORMATION GRATUITE SUR RENDEZ-VOUS

132-12667

VACANCES - VOYAGES

VOYAGES-EXCURSIONS

WITTWER
À LA DÉCOUVERTE
DE NOUVEAUX HORIZONS...

ARCACHON - AQUITAINE

5 - 11 juin, 7 jours, Fr. 1190.-

CAP NORD - CERCLE POLAIRE

9 - 23 juillet, 15 jours, Fr. 3480.-

THURINGE - DRESDE

10 - 16 juillet, 7 jours, Fr. 1290.-

DOLOMITES - LAC DE GARDE

11 - 14 juillet, 4 jours, Fr. 680.-

VOSGES DU NORD - ALSACE

15 - 17 juillet, 3 jours, Fr. 465.-

PYRÉNÉES - ANDORRE

17 - 23 juillet, 7 jours, Fr. 1260.-

ÉCOSSE - EDIMBOURG

22 - 30 juillet, 9 jours, Fr. 1730.-

Renseignements et inscriptions:

LA CHAUX-DE-FONDS, Serre 65

Tél. 039/24 15 24

ou auprès de votre agence de voyages

AUTOS - MOTOS - VELOS

LES OCCASIONS DE L'AVENIR

LA GARANTIE D'UN BON ACHAT

MAZDA 121 1,3 SPÉCIAL

28 000 km, Fr. 8900.-

MAZDA 323 1,6i GLX Station

1991, Fr. 12 900.-

MAZDA 323 F 1,8i GLX

1991, Fr. 9700.-

MAZDA 323 F 1,8i-16 GT ABS

1992, Fr. 19 800.-

MAZDA 626 2,2i GLX

1989, Fr. 11 900.-

MAZDA 626 2,2i GLX 4WD

1991, Fr. 14 900.-

MAZDA 626 2,0i-16 GT Coupé

54 000 km, Fr. 15 500.-

MITSUBISHI Galant 2,0 GLSI

1992, Fr. 19 900.-

OPEL CORSA 1,3 Style

63 000 km, Fr. 6800.-

Garage de l'Avenir
rue du Progrès 90
La Chaux-de-Fonds
tél. 039/23 10 77

132-12161

Rouler de l'avant. **MAZDA**

L'annonce, reflet vivant du marché

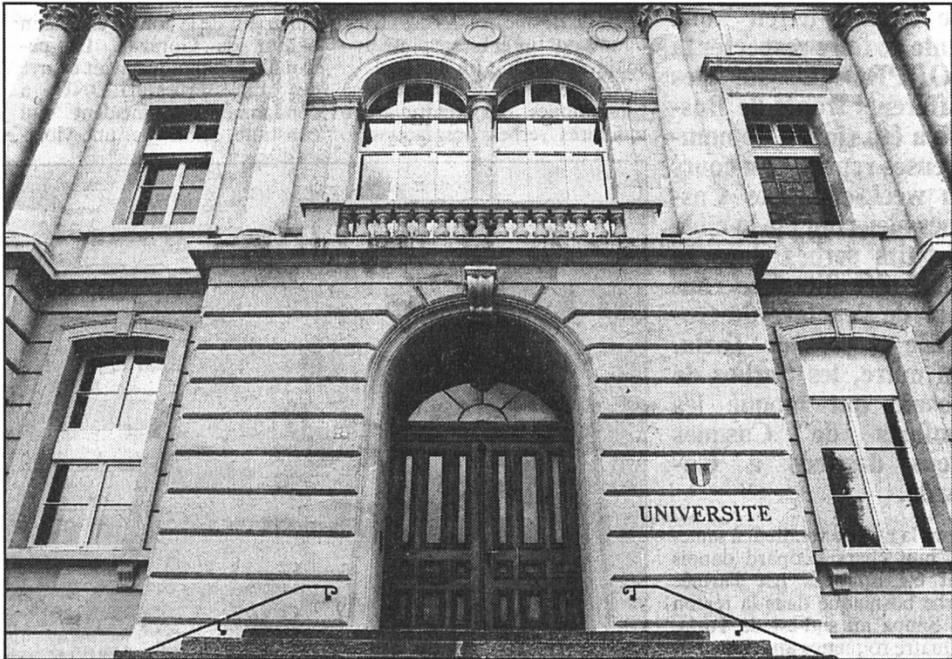
Accord universitaire portant sur les Hautes-Ecoles

Diplômes reconnus en France

Les diplômes universitaires suisses et les temps d'étude passés dans les universités suisses seront désormais pleinement reconnus en France. La Suisse offrira la réciprocité et reconnaîtra, dès la rentrée universitaire prochaine, les diplômes et acquis français.

La Conférence des présidents des universités françaises (CPU) et la Conférence des recteurs des universités suisses (CRUS) ont en effet signé, samedi à l'Université de Nice-Sophia Antipolis (F), un accord sur la reconnaissance des diplômes et la validation des acquis.

La reconnaissance des diplômes et des temps d'étude est une condition fondamentale de la mobilité des étudiants, notent les signataires de l'accord dans un communiqué. Les conventions universitaires du Conseil de l'Europe et de l'Unesco auxquelles la Suisse et la France ont adhéré prennent en compte cet objectif mais ne fixent pas de critères précis d'application. C'est pourquoi la France et la Suisse



Universités suisses

L'équivalence totale avec la France est désormais chose acquise. (Impar-Galley)

ont signé une convention bilatérale.

LIBRE PASSAGE

En avril de l'année dernière, un groupe d'étude avait été chargé par la CPU et la CRUS d'élabo-

rer un accord sur la reconnaissance des diplômes. Ce groupe a pu s'appuyer sur les expériences de trois réseaux existants, soit EUCOR, Confédération des universités du Rhin supérieur, le réseau «Suisse occidentale - Rhône-Alpes» et le réseau trans-

jurassien qui lie notamment les universités de Neuchâtel et Besançon.

L'accord signé samedi est essentiellement destiné à faciliter aux étudiants le passage d'une université à une autre. (ap)

Le procureur de la Confédération demande la levée de l'immunité du ténor zurichois

L'étai se resserre autour de Blocher

Le procureur de la Confédération, Carla del Ponte, a demandé à l'Assemblée fédérale de lever l'immunité parlementaire de Christoph Blocher (UDC/ZH), le conseiller national avait, lors de la session de mars, voté pour sa voisine et collègue de parti, Lisbeth Fehr (UDC/ZH), à l'aide du système électronique.

Le porte-parole du Ministère public de la Confédération, Roland Hauenstein, a confirmé la nouvelle, publiée par l'hebdomadaire allemand «Sonntags-Zeitung». Mme del Ponte a écrit mercredi dernier à l'Assemblée fédérale. Les deux Chambres devront charger chacune une commission d'étudier cette requête et de proposer son rejet ou

son acceptation. Il y a trois semaines, l'homme politique et économiste jurassien Pierre-Alain Droz, de Delémont, avait déposé une plainte pénale pour fraude électorale, abus d'autorité et gestion déloyale des intérêts publics auprès de la justice bernoise, qui a transmis l'affaire au procureur de la Confédération. Christoph Blocher avait dé-

claré qu'il s'agissait d'une «petite plaisanterie», et qu'il n'y avait pas de quoi en faire une «histoire». Le règlement du Conseil national interdit cependant expressément de voter par procuration. Le nouveau système de vote électronique à la Chambre basse a été inauguré lors de la session de printemps. (ats)

PDC suisse

Cottier aux commandes

Le conseiller aux Etats fribourgeois Anton Cottier, 50 ans, a été élu, samedi à Berne, lors de l'assemblée des délégués, à la présidence du parti démocrate-chrétien suisse (PDC). Il a obtenu 236 voix sur 247 délégués présents. L'assemblée a en outre recommandé à la quasi unanimité de voter oui, le 12 juin, à l'article sur la culture et à la création d'un contingent de Casques bleus. Vendredi, le comité directeur avait déjà recommandé le «oui» au troisième objet de la votation: la naturalisation facilitée des jeunes étrangers.

Anton Cottier prend la succession du conseiller aux Etats des Rhodes-Intérieures, Carlo Schmid. Ce dernier, après deux ans à peine de présidence, avait annoncé son retrait en janvier dernier. Les dirigeants du parti ont présenté le conseiller aux Etats fribourgeois comme candidat unique. D'autres candidats avaient été pressentis, notamment la conseillère nationale lucernoise Judith Stamm, la conseillère nationale soleuroise Rosmarie Simmen et le conseiller national nidwaldien Iten. Tous se sont retirés.

Le nouveau président du PDC a fait son droit à l'Université de Fribourg. Elu au Grand Conseil fribourgeois en 1976, il devient, en 1982, conseiller communal de la ville de Fribourg, en charge du département de police. Elu au Conseil des Etats en 1987, Cottier quitte sa charge municipale en 1991. Le nouveau président du PDC a été membre de la commission d'enquête parlementaire sur le scandale des fiches et membre de la commission du programme de son parti.

En ville de Fribourg, il s'est notamment fait connaître par sa présidence du HC-Gottéron, de 1977 à 1984. Capitaine à l'armée, Cottier est marié et père de trois enfants.

OUI AUX CASQUES BLEUS

Les délégués ont dit oui par 179 voix contre 12 à la création d'un contingent de Casques bleus. C'est d'abord pour marquer sa solidarité avec d'autres pays que la Suisse doit s'engager avec des Casques bleus, ont souligné plusieurs orateurs. La loi exclut que le contingent suisse prenne part à des combats. Les Casques bleus suisses seront donc bien au service de la paix. Un opposant a, lui, fait valoir que les Casques bleus sont un pas de plus vers l'adhésion à l'ONU. Or cette adhésion serait contraire à la neutralité.

L'assemblée, également à la quasi unanimité, a recommandé un «oui» à l'article constitutionnel sur la culture. 213 délégués ont opté pour le oui et sept seulement pour le non. Défendant l'article, la conseillère nationale Rosmarie Dormann (LU) a souligné qu'il n'est pas question de dépenses pour la culture mais bien d'investissements dans des biens intellectuels. La culture n'est en rien un luxe, a souligné la conseillère nationale mais bien un «elixir indispensable à la vie». Le soutien à la culture est, en Suisse, insuffisant et il est nécessaire que la Confédération y mette du sien, a conclu l'oratrice. (ap)

2 mai 1934 - Dans un article, le journal agricole spécialisé «La Terre vaudoise» se demande s'il faut introduire des machines à traire. Cet organe de presse rappelle que cette amélioration n'est utile qu'aux grandes exploitations agricoles et qu'elle exige un entretien et un nettoyage méticuleux des installations.

BRÈVES

MDS et Alcatel STR Regroupement

Les entreprises de télécommunications MDS Systems AG et Alcatel STR vont fusionner sur le marché suisse. Dès le 1er mai, les secteurs d'activités primaires des deux sociétés seront progressivement regroupés. Cette concentration entraînera la création du plus important groupe de réseaux digitaux en Suisse.

Philatélie

Prix au PTT

L'association internationale des éditeurs de catalogues et de publications philatéliques a décerné vendredi à Monte-Carlo son «Grand prix international de la philatélie» aux PTT suisses. Selon un communiqué, les PTT ont été honorés parce qu'ils «ont su mieux que tout autre concilier une politique d'émission réservée et des actions de promotion efficace en faveur de la philatélie».

Routiers suisses

Nouveau président

Ludwig Büchel, 47 ans, a été élu samedi à Kirchberg (BE) à la présidence des Routiers suisses. Cette association de chauffeurs regroupe 16.000 membres répartis dans 36 sections. Les 160 délégués, réunis en assemblée ordinaire, ont aussi élu un nouveau vice-président en la personne d'Alain Morel, 43 ans.

Chasseurs suisses

A l'aide du lynx

L'Association générale des chasseurs suisses, qui regroupe quelque 6000 amateurs de la pratique en chasse gardée, dénonce les abattages de lynx. Lors de l'assemblée générale de samedi à Horgen (ZH), son président Christian Haffter a dit qu'il craignait, même si ce n'est pas prouvé, que des chasseurs aient aussi tiré sur des lynx.

Routes

Trois morts

Les températures ont été quasi estivales samedi. Le trafic sur les routes est resté plutôt calme durant le week-end. Hier après-midi, le mercure est descendu de quelques degrés à l'est du pays en raison d'un courant froid provenant du nord. Au moins trois personnes ont perdu la vie dans des accidents de la circulation.

1er Mai fêté sous le soleil

La droite n'a qu'à bien se tenir

Le Fête du travail a été célébrée sur deux jours cette année, le 1er mai tombant sur un dimanche. La conseillère fédérale Ruth Dreifuss a lancé à Lausanne un avertissement à la droite contre la désorganisation de l'économie et de l'emploi. Otto Stich, président de la Confédération, a déclaré à Bienne que la déréglementation n'était pas une solution à la crise.

«La lutte est la composante-mère de l'histoire du mouvement ouvrier», a déclaré le socialiste Ruth Dreifuss hier à Lausanne. Le chômage est un gâchis, un gaspillage de l'être, une destruction de talents, de compétences et d'énergies, a-t-elle poursuivi. Environ 500 membres des syndicats et partis de gauche ont pris part au traditionnel cortège.

Pour le président de la Confédération Otto Stich, la déréglementation et la libéralisation ne sont pas des solutions à la crise. Le marché n'est pas un but en soi, il doit être au service de l'homme, a-t-il dit à Bienne devant quelque 300 personnes. Des finances saines sont la condition primordiale pour un Etat social et une économie concurrentielle, a encore déclaré M. Stich.

A Sion, l'Union syndicale va-laisanne (USV) a profité de la fête du 1er mai pour célébrer son 75e anniversaire. Le président du Parti socialiste suisse,

Peter Bodenmann, a déclaré que la Suisse perdait son équilibre social. Le pays a besoin de syndicats forts et d'une gauche renforcée. La seule réponse au chômage est la réduction des horaires et le partage du travail, a-t-il dit aux quelque 200 personnes présentes.

Christiane Brunner, présidente de la FTMH, a réclamé à Schaffhouse l'introduction de la semaine de 35 heures. La conseillère nationale s'est exprimée devant 800 personnes. Le chômage actuel est la conséquence d'un système économique faible, a-t-elle dit.

Entre 3000 et 4000 personnes ont participé aux festivités à Zurich. Les différents orateurs ont surtout plaidé pour une économie saine, la réduction du temps de travail et contre la privatisation et la réduction des emplois dans les services publics. Des incidents ont éclaté entre 300 et 400 jeunes et les forces de l'ordre à l'issue de la manifestation.

Le défilé traditionnel du 1er mai a rassemblé environ 2000 personnes dans les rues de Genève. Les manifestants se sont notamment opposés au démantèlement social et ont laissé transparaître leur inquiétude face à la montée du chômage. Le cortège a assisté à la pose de la plaque «Rue Léon Nicole», en mémoire de cet homme politique genevois controversé, conseiller d'Etat de 1933 à 1936. (ats)

«Le Temps Stratégique»

Edipresse reprend

«Le Temps Stratégique» et «Le Temps des Affaires», deux publications éditées auparavant par la société Sonor actuellement en sursis concordataire, vont être repris par le groupe lausannois Edipresse. Claude Monnier, directeur de ces revues, a confirmé samedi l'information parue dans le «Journal de Genève» et «Gazette de Lausanne». L'ancienne société éditrice de «La Suisse» détenait 33% du «Temps Stratégique», le reste du magazine était entre les mains de Claude Monnier et de Marian Stepczynski, directeur du «Journal de Genève» et «Gazette de Lausanne». Edipresse va «vraisemblablement» reprendre totalement le «Temps Stratégique» et le «Temps des Affaires». (ats)

Grisons

Percée des femmes

Comme prévu, les élections au Parlement cantonal des Grisons ne paraissent pas apporter de grands changements dans la représentation des partis. Le nombre de femmes au Grand Conseil va pour sa part vraisemblablement plus que doubler. Cette tendance ressort des résultats de la plupart des circonscriptions appelées à élire leurs 120 représentants hier. Durant l'actuelle législature de trois ans, l'Union démocratique du centre (UDC) disposait de 42 sièges, le Parti démocrate-chrétien (PDC) de 39, le Parti radical-démocratique (PRD) de 24 et le Parti socialiste de 5. Les autres formations politiques - Chrétiens-sociaux, Parti démocratique-social, Indépendants - avaient de un à trois sièges. (ats)

Mesure de contrainte pour les étrangers

Le PS tourne casaque

A une majorité des deux tiers, le comité directeur du Parti socialiste suisse (PSS) a décidé samedi de soutenir le référendum contre les mesures spéciales applicables aux étrangers en situation illégale. Le PSS revient ainsi sur une décision prise le 19 mars dernier.

Il avait alors estimé que le référendum n'avait aucune chance d'être accepté en votation. Les prises de position de nombreuses sections cantonales et la participation imprévue de multiples associations ont motivé le changement de cap.

La création d'instances can-

tonales surveillant l'application des nouvelles mesures de contrainte a été souhaitée.

Lors de sa rencontre, le comité a par ailleurs discuté du programme économique du PSS, dans la perspective du congrès des 18 et 19 juin. (ap)

Automobilisme - GP de Saint-Marin: Ayrton Senna trouve la mort

La F1 sans emblème

Avec la disparition d'Ayrton Senna, qui a trouvé la mort dimanche à près de 300 km/h sur le circuit d'Imola, la Formule 1 a perdu sa figure emblématique. Le triple champion du monde avait rejoint cette saison l'écurie Williams pour se lancer à la poursuite du mythe de Juan Manuel Fangio, l'homme aux cinq titres mondiaux.

Le Brésilien, deuxième du championnat du monde l'an dernier derrière son éternel rival Alain Prost, avait pourtant mal démarré la saison, ne terminant pas les deux premiers Grands Prix. Lors du Grand Prix de Saint-Marin sur le dangereux circuit d'Imola, il n'avait d'autre choix que de prendre tous les risques pour recoller à la Benetton de l'Allemand Michael Schumacher et rester en course pour le titre.

Les essais, théâtre privilégié où il pouvait exprimer pleinement sa virtuosité, lui avaient permis de décrocher la pole position et il menait devant Schumacher quand sa Williams a quitté la piste à la sortie du virage Tamburello pour venir s'écraser contre le mur de sécurité. Celui qui restera comme l'un des plus grands champions de l'histoire du sport automobile a disparu sur le prestigieux circuit Enzo et Dino Ferrari où il avait tant brillé avec trois succès en 1988, 1989 et 1991.

«GAGNER, COMME UNE DROGUE»

Senna avait décroché son premier titre de champion du monde en 1988 au volant d'une McLaren en remportant huit des seize courses de la saison. Personne n'avait fait mieux. Il devait récidiver en 1990 et 1991 pour devenir le plus jeune pilote à remporter trois titres. «Gagner, c'est comme une drogue» avait dit un jour cette bête de

compétition, subtil dosage de fougue et de froide détermination. «Je ne peux en aucun cas me satisfaire d'une deuxième ou d'une troisième place.»

Avant de quitter McLaren à la fin de la saison dernière pour tenter l'aventure Williams, Senna avait remporté 41 Grands Prix sur les 161 qu'il avait disputés. Dimanche, il s'élançait pour la 65e fois de la première place sur la grille de départ, record absolu. Profondément religieux et volontiers secret, Senna avait vu le jour le 2 mars 1960 dans une famille aisée de Sao Paulo.

Tout jeune, il s'illustre sur les pistes de karting avec à la clé un titre de champion panaméricain en 1977 et deux places de deuxième en championnat du monde. En 1981, le prodige débarque en Europe où il s'essaie à la Formule Ford, qu'il domine de toute sa classe. En 1983, il remporte le championnat britannique de Formule 3 avant d'accéder logiquement à la Formule 1 au volant d'une modeste Toleman.

Il doit attendre 1985 pour remporter son premier Grand Prix à Estoril au volant d'une Lotus. En 1988, il rejoint McLaren et sa légende commence. Ses exploits, son panache et les épisodes de sa rivalité avec Alain Prost le maintiennent en permanence sous les feux de l'actualité. Le duel entre Senna le bagarreur et Prost le tacticien a été marqué



Ayrton Senna

La mort l'a rattrapé.

(Keystone-AP)

par de nombreuses passes d'armes comme à Suzuka, en 1989, où les deux hommes s'accrochent dans une chicane. Senna est disqualifié et voit le titre s'envoler.

Un an plus tard, toujours à Suzuka, les deux hommes se heurtent encore dès le premier freinage. Prost abandonne et Senna lui reprend le titre. Le Brésilien devait admettre un peu plus tard avoir volontairement harponné la voiture de son frère ennemi. Ses détracteurs l'accusent alors d'être un calculateur sans scrupules. Il s'insurge, jurant que seuls sa passion et son appétit de victoires dictent sa conduite.

«Dans un contexte aussi compétitif, s'engager à fond est essentiel, aimait-il à dire. C'est une question de caractère, de personnalité, d'objectif. Il faut désirer quelque chose, croire en ce que l'on fait et savoir comment combler ses espérances, parvenir à son rêve.» Il disait aussi: «Pour survivre en compétition, il faut avoir peur. La peur est un sentiment très important. Ça vous aide à rester vous-même, à courir et à vivre plus longtemps.»

Dimanche, Senna, qui n'aimait que Dieu, le Brésil et la Formule 1, a peut-être oublié la peur et la mort l'a rattrapé. (si)

Un homme contrarié

Peu avant le départ de ce qui allait être son dernier Grand Prix, Ayrton Senna affichait un visage soucieux. La veille déjà, il avait confié ses préoccupations. La mort de l'Autrichien Roland Ratzenberger l'avait profondément marqué. Comme à son habitude lorsqu'un accident se produit, Senna s'était rendu sur place. Pour voir, pour comprendre ce qui avait bien pu se passer.

Le Brésilien était comme cela: dès que l'un de ses pairs se trouvait en difficulté, il s'arrêtait pour aider, porter secours. Et, dimanche matin, Senna n'avait pas apprécié de recevoir une lettre de la Fédération internationale de l'automobile (FIA) lui reprochant de s'être rendu sur les lieux de l'acci-

dent de Ratzenberger. «La FIA demandait à Ayrton pourquoi il était venu sur place. La lettre ajoutait que les gens sur place étaient compétents et que lui, Senna, n'avait rien à faire sur les lieux» indiquait Béatriz Asumpção, l'attachée de presse du pilote brésilien. Il n'en fallait pas plus pour contrarier l'homme sensible qu'était Senna, déjà préoccupé par la piste «meurtrière» d'Imola.

«La piste est très glissante, très dangereuse, indiquait le Brésilien samedi. Ce circuit à haute vitesse manque de dégagements à certains endroits. Et puis, il y a de la poussière et, surtout, des rafales de vent qui déséquilibrent les voitures.» (si)

RÉACTIONS

Michael Schumacher (All/vainqueur de l'épreuve): «Ce résultat ne me satisfait naturellement pas. Des événements comme ceux que nous avons connus aujourd'hui ne doivent plus jamais se reproduire. Nous devons en tirer toutes les conséquences.»

Niki Lauda (Aut/double champion du monde de F1): «Il faut bien se dire une chose: la Formule 1 est un sport extrêmement dangereux et on doit se poser la question de savoir si tout ça a un sens. Si vous me le demandez là, maintenant, je vous réponds: non, plus du tout quand deux pilotes de course meurent en un week-end. Senna était le meilleur pilote qu'il y ait jamais eu. Il savait tout. A présent, il est nécessaire de faire quelque chose pour améliorer la sécurité de ce sport dangereux.»

Alessandro Nannini (It/ancien pilote de F1, qui a eu un bras raché dans un accident d'hélicoptère): «Je connaissais bien Senna et je suis profondément attristé. La Formule 1 a toujours été une discipline très dangereuse, mais il est étonnant que tous ces événements se soient produits dans une même course. On peut réduire un peu la puissance des moteurs mais cela ne changera rien car sortir de la piste à 330 ou à 300 km/h cela revient exactement au même. Il faudrait peut-être insister davantage sur les voies de dégagement.»

Nelson Piquet (Bré/triple champion du monde de F1): «C'est ce qui pouvait se produire de pire. C'est une perte énorme pour le sport automobile mondial et pour le Brésil.»

Classements

Imola (It). Grand Prix de Saint-Marin (58 tours de 5,04 km = 292,32 km): 1. Schumacher (All), Benetton-Ford, 1 h 28'28"642. 2. Larini (It), Ferrari, à 54"942. 3. Hakkinen (Fin), McLaren-Peugeot, à 1'10"679. 4. Wendlinger (Aut), Sauber-Mercedes, à 1'13"658. 5. Katayama (Jap), Tyrrell-Yamaha, à un tour. 6. Hill (GB), Williams-Renault. 7. Frentzen (All), Sauber-Mercedes. 8. Brundle (GB), McLaren-Peugeot. 9. Blundie (GB), Tyrrell-Yamaha, à deux tours. 10. Herbert (GB), Lotus-Mugen-Honda. 11. Panis (Fr), Ligier-Renault. 12. Bernard (Fr), Ligier-Renault, à trois tours. 13. Fittipaldi (Bré), Footwork-Ford.

Championnat du monde (3 manches). Conducteurs: 1. Schumacher (All) 30. 2. Baricello (Bré) et Hill (GB) 7. 4. Berger (Aut) et Larini (It) 6. 6. Alesi (Fr), Hakkinen (Fin), Katayama (Jap) et Wendlinger (Aut) 4.

Constructeurs: 1. Benetton-Ford 30. 2. Ferrari 16. 3. Jordan-Hart et Williams-Renault 7. 5. Sauber-Mercedes 6.

Prochaine manche: Grand Prix de Monaco, le 15 mai à Monte-Carlo. (si)

LES ACCIDENTS MORTELS

Les accidents mortels en Grand Prix de Formule 1 (course et essais), depuis la création du championnat du monde, en 1954:

- 1954: Onofre Marimon (Arg/Maserati), lors des essais du GP d'Allemagne.
1958: Peter Collins (GB/Ferrari), au GP d'Allemagne; Luigi Musso (It/Ferrari), au GP de France; Stuart Lewis-Evans (GB/Vanwall), au GP du Maroc.
1960: Chris Bristow (GB/Cooper), au GP de Belgique; Alan Stacey (GB), au GP de Belgique.
1961: Wolfgang Von Trips (All/Ferrari), au GP d'Italie.
1964: Carel Godin De Beaufort (Ho/Porsche), lors des essais du GP d'Italie.
1966: John Taylor (GB/Brabham), au GP d'Allemagne.
1967: Lorenzo Bandini (It/Ferrari), des suites d'un accident au GP de Monaco.
1968: Jo Schlesser (Fr/Honda), au GP de France.
1969: Gerhard Mitter (All), lors des essais du GP d'Allemagne.
1970: Piers Courage (GB/De Tomaso), au GP de Hollande; Jochen Rindt (Aut/Lotus), lors des essais du GP d'Italie.
1973: François Cevert (Fr/Tyrrell), lors des essais du GP des USA; Roger Williamson (GB/March), au GP de Hollande.
1974: Helmut Koinigg (Aut/Surtees), au GP des USA.
1975: Mark Donohue (EU/March-Penske), lors des essais au GP d'Australie.
1977: Tom Pryce (GB/Shadow), au GP d'Afrique du Sud.
1978: Ronnie Peterson (Su/Lotus), des suites d'un accident au GP d'Italie.
1982: Ricardo Paletti (It/Osella), au GP du Canada; Gilles Villeneuve (Can/Ferrari), lors des essais au GP de Belgique.
1994: Roland Ratzenberger (Aut/Simtek-Ford), lors des essais du GP de Saint-Marin; Ayrton Senna (Bré/Williams-Renault), lors du GP de Saint-Marin.
- De nombreux pilotes de F1 ont trouvé la mort durant d'autres compétitions ou essais privés:**
- 1952: Luigi Fagioli (Ita), lors des essais du GP de Monaco, à l'époque hors championnat.
1954: Alberto Ascari (Ita), lors d'essais privés en Italie.
1962: Ricardo Rodriguez (Mex/Lotus), lors des essais du GP du Mexique (course hors championnat).
1968: Jim Clark (GB/Lotus), durant une course de F2 en Allemagne.
1971: Joseph Siffert (S/BRM), durant une course de F1 hors championnat en Angleterre; Pedro Rodriguez (Mex), durant une course en Sport-protos en Allemagne.
1974: Peter Revson (EU/Shadow), lors d'essais privés en Afrique du Sud.
1985: Stefan Bellof (All), durant une course en Sport-protos en Belgique; Manfred Winkelhock (All), durant une course en Sport-protos en Allemagne.
1980: Patrick Depailler (Fr/Alfa-Romeo), lors d'essais privés en Allemagne.
1986: Elio De Angelis (It/Brabham), lors d'essais privés en France. (si)

SENNA EN BREF

Nom: Senna da Silva.
Prénom: Ayrton.
Date de naissance: 21 mars 1960 à Sao Paulo; divorcé.
Palmarès en Formule 1: début au Grand Prix du Brésil en 1984 sur Toleman-Hart; trois fois champion du monde des conducteurs en 1988, 1990, 1991; 161 Grand Prix courus; 65 pole-position; 19 meilleurs tours en course; 41 victoires en Grand Prix.
1985 (Lotus-Renault Turbo), 2 victoires: Portugal, Belgique. Quatrième au championnat du monde avec 38 pts.
1986 (Lotus-Renault Turbo), 2 victoires: Espagne, Etats-Unis. Quatrième au championnat du monde avec 55 pts.
1987 (Lotus-Honda Turbo), 2 victoires: Monaco, Etats-Unis (Est). Troisième au championnat du monde avec 57 pts.
1988 (McLaren-Honda Turbo), 8 victoires: Saint-Marin, Canada, Etats-Unis, Grande-Bretagne, Allemagne, Hongrie, Belgique, Japon. Champion du monde avec 90 pts (pour 94 effectifs).
1989 (McLaren-Honda Atmo), 6 victoires: Saint-Marin, Monaco, Mexique, Allemagne, Belgique, Espagne. Deuxième au championnat du monde avec 60 pts.
1990 (McLaren-Honda Atmo), 6 victoires: Etats-Unis, Monaco, Canada, Allemagne, Belgique, Italie. Champion du monde avec 78 pts.
1991 (McLaren-Honda Atmo), 7 victoires: Etats-Unis, Brésil, Saint-Marin, Monaco, Hongrie, Belgique, Australie. Champion du monde avec 96 pts.
1992 (McLaren-Honda Atmo), 3 victoires: Monaco, Hongrie, Italie. Quatrième au championnat du monde avec 50 pts.
1993 (McLaren-Ford Atmo), 5 victoires: Brésil, Europe, Monaco, Japon, Australie. Deuxième au championnat du monde avec 73 pts.
1994 (Williams-Renault Atmo): Brésil (ab), Pacifique (ab), Saint-Marin (accident).

RATZENBERGER EN BREF

Nom: Ratzenberger.
Prénom: Roland.
Date de naissance: 4 juillet 1962 à Salzbourg, résidait à Monaco.
Palmarès:
1983: Formule Ford 1600.
1986: 1er du Formule Ford festival à Brand's Hatch.
1987-88: Formule 3 en Angleterre.
1989: Championnat d'Angleterre de Formule 3000.
1990-92: Championnat du Japon (groupe C) chez Toyota.
1993: 5e des 24 heures du Mans, 1er de son groupe.
1994: incorporé au sein de l'écurie de F1 Simtek-Ford. Non qualifié au GP du Brésil, 11e du GP du Pacifique à Aida.

LES ACCIDENTS DE SENNA

Ayrton Senna a été victime à plusieurs reprises d'accidents, mais sans blessures corporelles, au cours de sa carrière, notamment:

- 1983:** Oulton Park (F3), accrochage avec le Britannique Martin Brundle.
1987: GP de Belgique (F1), accrochage avec le Britannique Nigel Mansell.
1989: GP du Japon (F1), accrochage avec le Français Alain Prost.
1990: GP de Hongrie (F1), passage en force et accrochage avec l'Italien Alessandro Nannini.
1990: GP du Japon (F1), sort «volontairement» Alain Prost dès le départ.
1992: GP d'Australie (F1), accrochage avec Mansell.
1994: GP du Brésil (F1), sortie de piste.
1994: GP de Saint-Marin (F1), sortie de piste. (si)

Il y a un an -

Contre tous les pronostics, la Russie devient championne du monde de hockey sur glace. A Munich, face à la Suède, Slava Bykov et ses potes l'ont emporté 3-1 en finale. C'est le vingt-troisième mondial des Russes. (Imp)

Basketball

Maintien assuré

Il fallait sept points... il y en eut dix! En battant St-Prex 104-94, La Chaux-de-Fonds a donc assuré son maintien en LNB. Pierre-Alain Benoît, qui dirigeait son équipe pour la dernière fois, quitte donc le Pavillon des sports avec la satisfaction du devoir accompli.

Page 7

Football

Un ouf de soulagement

C'est désormais officiel: NE Xamax militera toujours en LNA la saison prochaine. Grâce à leur succès 2-1 acquis aux dépens d'Etoile Carouge, les Xamaxiens se sont mis à l'abri d'une catastrophe cantonale.

Page 8

Full-contact

Bonjour l'Europe



Samedi soir aux patinoires du Littoral, Nouredine Manai (photo Impar-Galley) a enfin concrétisé un vieux rêve: devenir champion d'Europe. Son adversaire, l'Autrichien Nicolith Ravasko, a en effet jeté l'éponge dans le septième round.

Page 16

Cyclisme - Vuelta: Rominger a frappé un grand coup samedi. Hier, un Italien s'est imposé

A l'heure au rendez-vous

Cinq jours après avoir pris le pouvoir lors du prologue, Tony Rominger n'a pas manqué son premier rendez-vous important avec le Tour d'Espagne. Samedi, le Zougois s'est en effet imposé en solitaire au terme de la sixième étape, disputée entre Grenade et la Sierra Nevada (151,7 kilomètres). Hier, au terme de la plus longue étape de la Vuelta, l'Italien Simone Biasci a devancé son compagnon d'échappée Antonio Miguel Diaz.



Rominger devant Zarrabeitia
Le Zougois a dégouté tous ses rivaux samedi.
(Keystone-RP)

Samedi donc, au terme de la longue ascension (29,8 kilomètres pour 1725 mètres de dénivellation) menant à la Sierra Nevada, à l'altitude de 2520 mètres, Tony Rominger a devancé de près d'une minute les deux Espagnols Laudelino Cubino et Mikel Zarrabeitia tandis que le Colombien Oliveiro Rincon et le Suisse Alex Zülle ont terminé aux 5e et 6e places, à l'19^e du grand triomphateur de la journée, qui possède désormais l'53^e d'avance sur Zarrabeitia et 2'00 sur Zülle, troisième.

HOMMAGE

Dès la ligne d'arrivée franchie, Rominger a tenu à rendre hommage à ses équipiers. «Pour moi, c'était facile. Je n'ai eu qu'à les suivre», indiquait-il. Il est vrai que les Escartin, Olano, Fernan-

dez et autres Unzaga se sont dépensés sans compter dans cette étape, qui a pris la tournure d'une course de côte dans son final. Si bien qu'aucune offensive n'a pu se développer sur les pentes de la station ibérique baignée de soleil.

Ils furent plusieurs pourtant à tenter leur chance. L'essai le plus significatif fut l'œuvre du Colombien Angel Camargo et de l'Australien Anthony Stephens. Partis à une vingtaine de kilomètres de l'arrivée, les deux échappés comptèrent un avantage maximum de 47 secondes avant d'être repris à six kilomètres du but, sous l'impulsion des coéquipiers du porteur du maillot «amarillo».

Au moment de cette jonction, le groupe des favoris avait déjà perdu quelques grosses pointures, comme les Espagnols Melchior Mauri et Jesus Montoya. C'était alors un autre Espagnol, Mikel Zarrabeitia, qui mettait le feu aux poudres, suivi par Rincon. «Je ne pensais pas faire des écarts dans cette étape, mais il fallait bien que je réagisse

à ce démarrage», expliquait Rominger, dont la deuxième accélération laissait tous ses rivaux sur place.

Le Zougois s'envolait alors vers cette victoire d'étape que nul n'était en mesure de lui contester. Pas plus Zarrabeitia que Cubino ou Zülle, lui aussi en difficulté lorsque Rominger fit le forcing. «Le Tour d'Espagne ne s'est pas joué dans cette étape, avouait toutefois ce dernier. Demain, dans le premier contre-la-montre, il s'agira de creuser un peu plus les écarts pour asseoir ma position.»

ZÜLLE RASSURÉ

Quant à Zülle, il n'était pas mécontent de sa course. «Actuellement, Rominger m'est supérieur. Mais je craignais ce premier rendez-vous avec l'altitude et cela ne s'est pas trop mal passé. Je suis rassuré, confiait le troisième du classement général. Désormais, je vais me concentrer sur les contre-la-montre avec, pour objectif, la place de dauphin derrière Rominger.» (si)

Classements

Tour d'Espagne. Sixième étape, Grenade - Sierra Nevada (151,7 km): 1. Rominger (S) 4h18'07" (37,785 km/h). 2. Cubino (Esp) à 54". 3. Zarrabeitia (Esp), même temps. 4. Rincon (Col) à 1'19". 5. Zülle (S), même temps. 6. Leblanc (Fr) à 1'27". 7. Delgado (Esp) à 1'31". 8. Unzaga (Esp) à 1'35". 9. Lanfranchi (It) à 2'36". 10. Uria (Esp). **Puis les Suisses:** 103. Müller à 16'37". 112. Meier à 19'09".

Septième étape (Baza - Alicante, 260 km): 1. Biasci (It/Mercatone Uno) 6h08'04" (moy. 41,815 km/h/bonif. 12"). 2. Miguel Diaz (Esp) même temps (bonif. 8"). 3. Vermote (Bel) à 1'09" (4"). 4. Strazzer (It); 5. Jalbert (Fr); 6. Leoni (It); 7. Skibby (Dan); 8. Roscioli (It); 9. Lom (Tch); 10. Choujda (Rus); **Puis les Suisses:** 40. Zülle. 50. Rominger. 66. Meier. 154. Müller, tous même temps.

Classement général: 1. Rominger 32h06'47"; 2. Zarrabeitia à 1'53"; 3. Zülle à 2'00"; 4. Cubino à 2'24"; 5. Rincon m.t.; 6. Delgado à 2'26"; 7. Leblanc à 3'00"; 8. Breukink à 3'45"; 9. Montoya à 3'48"; 10. Unzaga à 3'53"; **Puis:** 99. Müller à 17'59"; 112. Meier à 21'17". (si)

Shearer joueur de l'année - Alain Shearer, l'international anglais auteur de 34 buts cette saison pour Blackburn Rovers, a été désigné «Joueur de l'année» par les journalistes de football, à Londres, devant son compatriote Peter Beardsley (Newcastle United) et le Français Eric Cantona (Manchester United). (si)

Dressage

Johner champion

Grâce à «Girolle CH», une jument avec laquelle il avait déjà participé avec succès à plusieurs épreuves de dressage, le cavalier d'obstacle Thierry Johner souffle le titre de champion 1994 à ses poursuivants!

On savait cette paire cheval-cavalier pleine de qualité, puisque depuis plusieurs saisons déjà, Thierry Johner avait quelques incursions en dressage, malgré une carrière sportive plutôt axée sur le saut. Bien que brillant lors de cette finale, ce ne fut pas chose aisée pour le Chaud-Fonnier, qui eut affaire à forte partie. A l'issue de la première manche, il assurait cependant un petit avantage de 15 points sur sa plus dangereuse rivale, Madeleine Aeschlimann montant l'étaillon L'«Ami Apollo CH». La tenante du titre, Dominique Schweizer arrivait 3e sur «Whizz Kid II», talonnée par Alain Devaud et «Ronny VI CH». La marge entre ces quatre concurrents était assez faible pour laisser ouvertes toutes les possibilités quant à la décision finale.

Malgré une excellente prestation qui lui valait la première place de la seconde manche sur un programme FB 05, Madeleine Aeschlimann ne parvenait pas à rattraper son retard, tandis qu'Alain Devaud récupérait un rang sur Dominique Schweizer. Cette victoire fut également l'occasion de fêter pour Edgar Siegenthaler le propriétaire-élèveur de «Girolle», née dans ses écuries à Boudevilliers, et aujourd'hui mère d'un tout nouveau petit poulain! (cb)

BRÈVES

Hockey sur glace
NHL: demi-finalistes connus

La composition des demi-finales de play-off du championnat de la NHL est désormais connue. Dernières équipes à avoir obtenu leur billet pour poursuivre la compétition en Coupe Stanley, dont les tenants du titre, les Canadiens de Montréal, ont été prématurément éliminés, les Vancouver Canucks, qui ont écarté les Calgary Flames, ainsi que les San Jose Sharks, victorieux des Detroit Red Wings.

Cyclisme - GP d'Argovie: Pascal Richard s'impose devant De Las Cuevas

L'Aiglon est en pleine fine

Pour la première fois depuis 1985 avec Urs Freuler, un Suisse a remporté le GP du canton d'Argovie, l'une des trois épreuves majeures d'un jour disputées dans notre pays (avec le Championnat de Zurich et le Tour de Berne). Pascal Richard s'est imposé devant son compagnon de fugue, le Français Armand De las Cuevas, alors que le Belge Rudy Verdonck a pris la troisième place à 25".

Contrairement au champion suisse, omniprésent dans la course, l'Espagnol Miguel Indurain, qui faisait sa rentrée après trois semaines d'absence (contracture musculaire au Tour du Pays basque), n'a fait que de la figuration (24e).

Pascal Richard n'a encore que rarement perdu un sprint - contre un ou deux adversaires - depuis qu'il se voue entièrement à la route, «à savoir ma quatrième saison». Après son étape de Vaujany dans Paris-Nice, le GP de Lancy et le Tour du Lac Léman, l'Aiglon a remporté,

ainsi, son quatrième succès de la saison. Lui aussi était sorti meurtri du Tour du Pays basque (panari, puis infection fiévreuse due à une chaussure qui serrait), mais en participant aux courses helvétiques, de préférence aux grandes classiques, le Vaudois a affiné sa forme ne se fiant qu'à ses propres sensations.

Le sprint de Gippingen n'a pas fait l'ombre d'un doute. Richard, avec un braqué douze dents, matait facilement De las Cuevas et son 13 dents. Mais, le leader de Castorama a, lui aussi, démontré que le Tour de Romandie, dont il avait remporté le prologue en 1992, était dans ses cordes.

Le duo s'était dégagé à 35 km de l'arrivée dans l'une des montées du circuit de 19,6 km. C'est le Français, d'abord, qui avait démarré. Richard s'étant aperçu que personne ne réagissait, sortait tout seul pour contrer le Bordelais. Le duo comptait jusqu'à l'25^e d'avance, qui fondait, une fois que les «WordPerfect» se mirent à rouler en force derrière les fugitifs.

Grand Prix de Francfort: doublé allemand

Ludwig devant Kappes

Jour de fête pour le cyclisme allemand à Francfort! Olaf Ludwig a, en effet, remporté au sprint la 33e édition du Grand Prix de Francfort devant Andreas Kappes, victorieux la semaine dernière à Berne. Seuls Suisses en lice, Beat Zberg et André Wernli ont abandonné.

Grâce à un excellent travail de ses équipiers de la formation

«Telekom», Olaf Ludwig, champion olympique en 1988 à Séoul, est le quatrième Allemand à s'imposer dans cette épreuve, après Hennes Junkermann en 1963, Rudi Altig en 1970 et Gregor Braun en 1978.

La sélection s'est opérée à 25 kilomètres de l'arrivée avec l'échappée d'un groupe de dix coureurs au terme de laquelle Ludwig n'avait aucune peine à

GP du canton d'Argovie à Gippingen (196 km). Professionnels:

1. Richard (S/GB-MG) 4h54'37" (moy. 39,916 km/h). 2. De las Cuevas (Fr) m.t.. 3. Verdonck (Be) à 25". 4. Ledanois (Fr). 5. Verstrepen (Be). 6. Simon (Fr). 7. Da Silva (Por). 8. Mulders (Ho). 9. Farazijn (Be). 10. Van Looy (Be). **Puis les autres Suisses:** 11. Runkel. 15. Kälin. 20. Cattaneo, tous m.t. que Ledanois. 28. Jeker à 1'42". 31. Risi à 2'26". 35. Hirs. 46. Mächler. 50. Järmann. 54. Coudray à 3'39". 55. Rüegg. 58. Betschart à 7'47". 60. Chassot. 61. Vetsch à 12'36". 62. Wegmüller.

Amateurs-élite (156,8 km): 1. Gartmann (Coire) 3h54'48" (moy. 40,068 km/h). 2. Huser (Steffisbourg). 3. Guidotti (Biasca) m.t..

Amateurs (117,6 km): 1. Theler (Sierre) 3h00'33" (moy. 39,080 km/h). 2. Da Moccigno (Chiasso). 3. Dietziker (Elgg).

Dames (98 km): 1. Poliakova (Ukr) 2h48'44" (moy. 34,847 km/h). 2. Proudnikova (Ukr). 3. Kichtchouk (Ukr). (si)

faire valoir sa pointe de vitesse. Il s'est imposé avec deux bonnes longueurs sur Kappes.

Grand Prix de Francfort: 1. Ludwig (All), les 209 km en 5 h 10'17". 2. Kappes (All). 3. Magnien (Fr). 4. Tchmil (Mold). 5. Verhoeven (Hol) 6. Van Petegem (Be). 7. Planckaert (Be). 8. Konichev (Rus). 9. Artunghi (It). 10. Fidanza (It). (si)

Rugby - Promotion-relégation LNA/LNB

Un beau spectacle

● LA CHAUX-DE-FONDS - BERNE 8-17

Prenez deux équipes libérées de toute pression et qui ne sentent qu'à se faire plaisir, un arbitre, excellent, qui sait se mettre au service du jeu et vous pourrez assister à une superbe partie de rugby, comme ce fut le cas samedi après-midi du côté des Arêtes.

Entre des Chaux-de-Fonniers et des Bernois de valeur sensiblement égale, la partie resta longtemps indécise et fut très équilibrée. Ce qui explique que même si le jeu a été très ouvert, il y eut finalement peu d'occasions de marquer de part et d'autre.

Berne inscrivit le premier essai en contre, suite à un cafouillage de l'arrière-garde locale. Les «jaune et bleu» répliquèrent peu avant la mi-temps par un superbe essai collectif parachevé par Neuenschwander.

Si les dernières parties de la saison sont du même tonneau, les amateurs de sport chaud-fonniers peuvent commencer dès maintenant à se réjouir!

La Chaux-de-Fonds: Bettex (50e Lopes), Carnal, Spiller (60e Marron), Jossi, Egger, Martinot, Pingeon, Neuenschwander, Lüthi, Stoller, D. Steudler, Pfister, P. Steudler, Donnelly, Bornet. (pf)

Large défaite de Neuchâtel

Les «noirs» boivent la tasse

● ALABALADEJO - NEUCHÂTEL 38-7 (17-0)

Les Neuchâtelois n'ont pas su durant la semaine écoulée retrouver une motivation suffisante pour pouvoir inquiéter les Lausannois samedi.

Murray, Jacquat, Fasel, Ruegger, Turin (m), Gray (o), Stambury, Thurnherr (40e Brennan), Krattiger, Reeb, Pannett. (jp)

LE POINT

Les «noirs» commencèrent cependant la partie de belle manière, s'installant d'entrée de jeu dans le camp adverse sans toutefois parvenir à concrétiser leur avantage durant les dix premières minutes. Peu à peu, les avants vaudois prirent le dessus, notamment en mêlée.

Ramenant le jeu dans le camp neuchâtelois, les Lausannois furent stoppés à trois reprises à quelques centimètres de la ligne d'essai avant de parvenir à marquer un premier essai.

Neuchâtel: Bailleul, Heyraud, Baumann, Meusy, de Pury (60e

LNA. Tour final: Avusy - Hermance 20-19 (7-10). Yverdon - Zurich 5-24 (0-14). Classement: 1. Avusy 2/4; 2. Hermance et Zurich 2/2; 4. Yverdon 1/0.

LNA/LNB. Poule 1: Albaladejo - Neuchâtel 36-7 (10-0). CERN - Nyon 24-7 (7-0). Classement: 1. CERN 2/4; 2. Nyon 3/4; 3. Albaladejo 2/2; 4. Neuchâtel 3/0. Poule 2: La Chaux-de-Fonds - Berne 8-17 (8-7). Stade Lausanne - Bâle 15-20 (7-10). Classement: 1. Berne 3/6; 2. Bâle 4/6; 3. Stade Lausanne 3/2; 4. La Chaux-de-Fonds 4/0. LNB/LNC. Poule A: Sporting - Hermance 2 30-0 forfait. Poule B: Fribourg - E.H. Lausanne 64-14 (28-6). (si)

Basketball - Promotion-relégation LNB/première ligue masculine: le BBCC bat St-Prex de dix points

Maintien assuré

● LA CHAUX-DE-FONDS - ST-PREX 104-94 (56-41)

Il fallait sept points... il y en eut dix! En battant St-Prex 104-94, La Chaux-de-Fonds a donc assuré son maintien en Ligue nationale B. Emmenés par un Scott McWhorter en grande forme - St-Prex n'a réussi à le contenir qu'en de rares circonstances -, les «jaune et bleu» ont fourni un grand match. Pierre-Alain Benoît, qui dirigeait son équipe pour la dernière fois, quitte donc le Pavillon des sports avec la satisfaction du devoir accompli.

vraiment bloqué, ils prenaient leurs responsabilités avec un succès certain.

«Nous avons perdu le match en défense, précisait Micha Kresovic, entraîneur de St-Prex. Nous nous préparions depuis des semaines à affronter McWhorter, mais nous n'avons pas réussi à le boucler suffisamment. 51 points, c'est trop...»

SURPRENANT

Au vrai, la tactique de St-Prex a surpris. «Nous nous étions déplacés pour gagner, poursuivait Kresovic. Pas pour perdre de moins de sept points.» On peut cependant s'étonner du fait que Patrick McCarthy ne figurait pas dans le cinq de base. «Cela m'a surpris» notait Pierre-Alain Benoît, qui avait axé ses systèmes défensifs sur... McCarthy précisément.

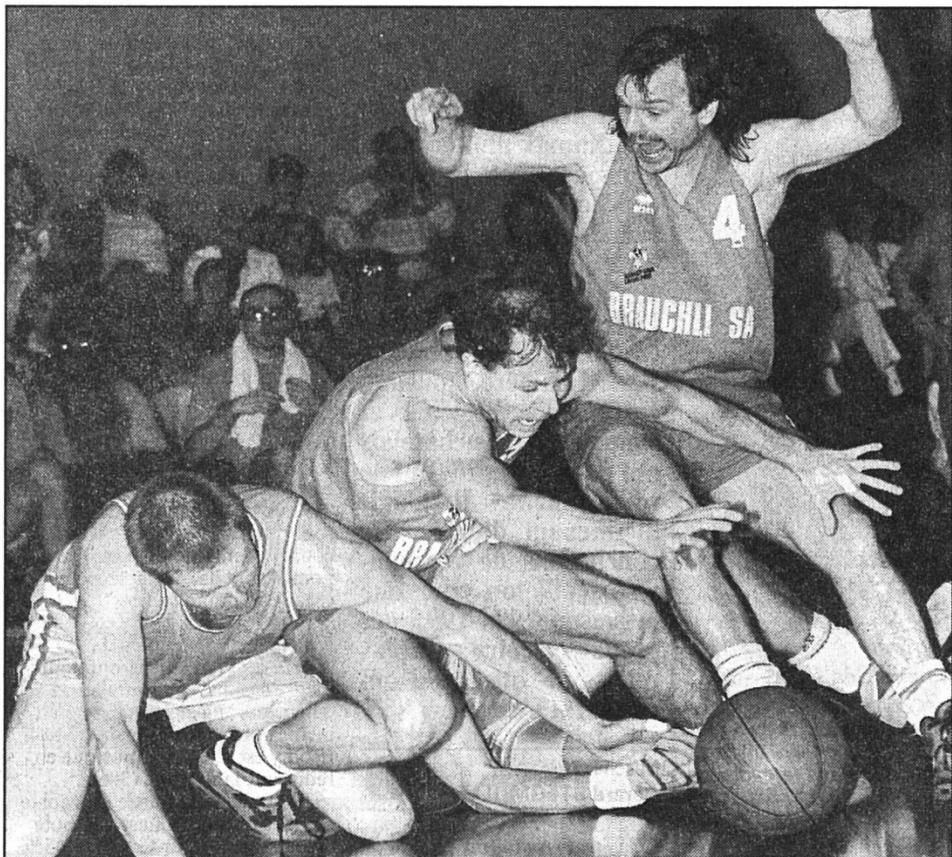
Les «jaune et bleu» en ont profité, qui ont continuellement mené les débats. Mais l'avantage de quinze points qu'ils s'étaient ménagé à la pause ne représentait pas une assurance tous risques. D'autant que McCarthy a trouvé ses marques (trois paniers à trois points consécutifs).

On a ainsi eu peur quand St-Prex est revenu à... sept points (37e: 93-86, puis 38e: 95-88). On a encore eu peur lorsque Ian Forrer manqua son «un plus un» à l'12^{me} du terme, alors que le tableau indiquait 99-90. Mais Scott McWhorter s'empara du rebond pour convertir cet échec en deux points supplémentaires.

BENOÎT S'EN VA

«C'est dommage pour Ian, indiquait Benoît. Il a certainement été le meilleur de l'équipe, et il a raté ses lancers francs. Heureusement, cela n'a pas porté à conséquence.»

Par
Renaud TSCHOUMY



Forrer - McCarthy - Charlet

Cet obscur objet du désir...

C'est donc toute une saison qui s'est jouée sur un seul match. «Nous nous sommes fait peur tout seuls, admettait Pierre-Alain Benoît. Par exemple, nous n'avons pas eu notre taux de réussite habituel aux lancers francs. Nous nous serions évités quelques battements de cœur.» Mais du côté du Pavillon des sports, on aime jouer avec les nerfs du public. Le souvenir du match de promotion en LNB contre Regensdorf est encore dans les mémoires...

La Chaux-de-Fonds a donc sauvé sa peau d'extrême justesse. Et Pierre-Alain Benoît quitte ses fonctions sur une victoire. «C'est ma principale satisfaction, notait-il. Je ne pars pas en guerre contre le club, mais il faut reconnaître que cette saison a été marquée par certains problèmes. Cette septième saison comme entraîneur était sans doute celle de trop. Mais je considère comme naturel que certains joueurs en aient marre de travailler de la même manière aussi longtemps. Il faut du changement. Et comme je pars du principe que personne n'est irremplaçable...»

Au BBCC de s'organiser, lui qui perd son «homme à tout faire». Chose sûre: la certitude d'évoluer en LNB la saison prochaine facilitera les choses... Au boulot, Messieurs!

R.T.

(Impar-Galley)

LE POINT

MESSIEURS

LNA. Finale des play-off (best of five): FR Olympic - Bellinzona 70-62 (38-32). Les deux équipes en sont à 2-2.

Promotion-relégation LNA/LNB. 14e journée: Vevey - Lugano 81-79 (40-39). Regensdorf - Bernex 107-91 (52-44). Versoix - Pully 78-88 (32-40). SAM Massagno - Pâquis-Seujet 88-83 (45-42).

Classement: 1. Vevey 22. 2. Lugano 20. 3. Pully 20. 4. SAM Massagno 18. 5. Regensdorf 12. 6. Pâquis-Seujet 10. 7. Bernex 8. 8. Versoix 2.

Promotion-relégation LNB/Première ligue. 10e journée. Groupe 1: Echallens - Reussbühl 104-83 (36-38). Viganello - Epalinges 75-74 (38-41). Villars-sur-Glâne - Blonay 83-78 (44-49).

Classement: 1. Blonay 18. 2. Villars 16. 3. Epalinges 10. 4. Reussbühl 8. 5. Echallens 6. 6. Viganello 2.

Groupe 2: La Chaux-de-Fonds - St-Prex 104-94 (56-41). Marly - Vacallo 94-100 (53-47). Carouge - Wetzikon 72-98 (33-47).

Classement: 1. Vacallo 10/16. 2. Marly 10/12. 3. La Chaux-de-Fonds 10/10. 4. St-Prex 10/10. 5. Carouge 10/8. 6. Wetzikon 10/4.

Première ligue nationale. Groupe 1: Renens - Collombey-Muraz 89-85. Uni Neuchâtel - Grand Saconnex 92-84. Nyon - Martigny 78-71. Classement: 1. Uni Neuchâtel 12/28. 2. Grand Saconnex 12/28. 3. Sion Vissigen 13/28. 4. Martigny 13/26. 5. Collombey-Muraz 13/18. 6. Lausanne Ville 13/16. 7. Renens 13/14. 8. Nyon 13/12.

TV-SPORTS

TSI
12.30 Mezzogiorno di sport.

TF1
00.15 Formule 1.

F2
20.40 Journal des courses.

F3
20.35 Tout le sport.

ARD
15.55 Hockey sur glace. CM: Italie - Allemagne.

TVE
16.30 Cyclisme. Vuelta.
23.35 Area sportiva.
00.30 Cyclisme. Vuelta.

EUROSPORT
09.00 Patinage artistique.
20.00 Formule 1.
13.00 Hockey sur glace. CM: France - Norvège.
19.30 News et cyclisme.
20.00 Hockey sur glace. CM.
22.30 Football. Angleterre: Coventry - Blackburn.
24.00 Eurogoals.

PARTI PRIS

Penser à demain

«Une victoire comme celle-là met du baume au cœur. Pour le club et pour le sport chaux-de-fonnier dans son ensemble, il est heureux que le BBCC ait assuré sa place en LNB.»

Pierre-Alain Benoît quitte donc le navire chaux-de-fonnier sur une note positive. Il appartient maintenant au club de définir la politique qui sera la sienne sans son homme à tout faire.

Au vrai, c'est une page importante qui se tourne. Le maintien du BBCC en LNB permettra certainement aux membres du comité actuel de la tourner avec plus de facilité.

Car il faut penser à demain. Voire à après-demain. Des joueurs comme Forrer, Sauvain, Chatellard ou Robert ne joueront pas dix saisons supplémentaires. Et le problème, c'est que la relève tarde à pointer le bout de son nez à La Chaux-de-Fonds.

C'est donc à longue échéance qu'il faut travailler. La mise sur pied d'une équipe de LNB compétitive est une chose, la consolidation de la base en est une autre. Or, c'est bien dans cette direction qu'il faut lorgner, sans quoi l'appartenance du BBCC à la LNB ne représentera que l'arbre cachant la forêt.

«Il faut que le club s'organise» concluait Pierre-Alain Benoît. Et c'est peut-être bien ce qui sera le plus difficile à faire...

Renaud TSCHOUMY

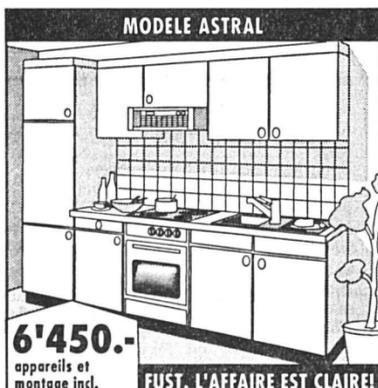
DIVERS

FUST CUISINES/BAINS

Façades en résine synthétique de haute qualité, technique de pointe Fust. Les cuisines Fust, c'est la perfection, comme toujours!

Appareils encastrables Bosch: cuisinière HEN 102 A, plan de cuisson NCM 615 P, réfrigérateur KIL 1634, hotte d'aspiration Novomatic AH 906, évier Franke CP 611 78 A, mélangeur KWC 104123

Visitez nos grandes expositions de cuisine! Apportez vos mesures.



6'450.-
appareils et montage incl.

FUST. L'AFFAIRE EST CLAIRE!

LE SERVICE FUST:

- Nous vous proposons en permanence des cuisines individuelles et d'exposition à des prix avantageux
- 5 ans de garantie sur les meubles
- Apportez vos mesures, nous vous faisons tout de suite une offre par ordinateur
- Un choix immense d'appareils encastrables

ENTREPRISE GÉNÉRALE FUST

Rénovation de cuisines/salles de bains, y compris maçonnerie, peinture, électricité, sanitaires, carrelage etc. à des prix fixes garantis à 100%. Pas de transformation de cuisine ou de salle de bains sans offre Fust!

FUST
CUISINES/BAINS,
ELECTROMENAGER,
TV/HIFI/VIDEO, LAMPES

05-2569-11444

Neuchâtel, rue des Terreaux 5, 038 25 53 70 - Bienne, rue Centrale 36, 032 23 88 77 - Yverdon, rue de la Plaine 5, 024 21 86 16

Perdez 10 kg en 37 jours

et + ou - en + ou - de temps
quel que soit votre âge.

N'attendez pas l'été comme chaque année
pour faire n'importe quoi au dernier moment

Il serait fort étonnant que dans votre entourage vous ne trouviez pas une personne qui a perdu entre 10 et 40 kilos et soit restée mince grâce au concept d'Hygial.

La santé qui passe par la minceur, passe obligatoirement par votre assiette. Se priver de pain, de pâtes, de riz, de pommes de terre, de chocolat à longueur de temps et ensuite en faire une orgie parce que trop c'est trop est le plus sûr moyen d'être toujours fatigué et frustré.

Hygial-Mick Wilhelm

La spécialiste de l'amaigrissement rapide qui vous redonne ce que la société de consommation vous a enlevé: un tonus sans égal, un regard frais et heureux et une silhouette qu'il vous plaira de contempler longtemps.

Genève 022 786 60 49 Lausanne 021 323 58 34 Sion 027 22 48 88 Neuchâtel 038 25 37 07 Fribourg 037 22 44 45

18-2417/ROC

Football - Promotion-relégation LNA/LNB: NE Xamax continuera de militer en LNA

Un ouf de soulagement

● NE XAMAX - ÉTOILE CAROUGE 2-1 (2-1)

C'est désormais officiel: NE Xamax militera toujours en LNA la saison prochaine. Grâce à leur succès acquis aux dépens d'Etoile Carouge, les Xamaxiens se sont mis à l'abri d'une catastrophe cantonale. Samedi soir à La Maladière, joueurs, entraîneurs, dirigeants et supporters neuchâtelois ont poussé un gros ouf de soulagement. Il s'agit maintenant de tirer les conclusions de ce mauvais feuillet pour que la saison 1994-1995 des «rouge et noir» soit plus reluisante que celle qui va tantôt s'achever.

Neuchâtel
Gérard STEGMÜLLER

Cela peut paraître paradoxal mais c'est comme ça: alors qu'ils venaient de sauver leur peau en LNA, c'est sous les sifflets que Perret et ses potes ont regagné les vestiaires.

Les spectateurs ont vraisemblablement la mémoire courte. On sait depuis belle lurette qu'on ne fait pas dans le dix-huit carats dans ce tour contre la relégation. Le match entre Neuchâtelois et Genevois n'a évidemment pas échappé à la règle. D'où le mécontentement populaire.

DISCOURS IDENTIQUE

Concrètement, NE Xamax a connu une bonne demi-heure

avant de se faire porter pâle. Durant ce laps de temps, l'équipe de Don Givens est parvenue à deux reprises à percer la défense stelliennne. Tout d'abord grâce à Chassot qui a ponctué d'un effort personnel une action promptement menée (17e). «Il y a peu d'attaquants dans ce pays qui courent aussi vite que lui» a expliqué Claude Ryf, en évoquant la pointe de vitesse du feu follet de La Maladière.

Ensuite, à la 27e, Adriano a été pris en sandwich par Bugnard et Guerrero. Le Brésilien a imparablement transformé le penalty. Après, plus rien. Ou presque. «Les gars ont tout donné mais ce n'était pas bon. Ce fut un soir où ça n'allait pas très bien» analysait Givens.

Pour la énième fois de la saison, l'Irlandais tenait un discours identique: «Les deux points sont là, voilà le positif. Quant à la manière...»

PAGE BLANCHE

A 2-0, les Xamaxiens ont commencé à piquer un roupillon. La défense «rouge et noir» était même dans le coma lorsque Morisod y est allé de sa musique en réduisant la marque (38e).

Le solde de la partie est rapidement résumé: Chassot a buté à deux reprises sur Grossen (45e et 84e) et Adriano a obligé le même Grossen à se détendre (63e). Et Etoile Carouge dans tout ça? On a beau lire et relire nos notes, mis à part un subtil coup franc du Luxembourgeois Langers (48e), c'est la page blanche. «NE Xamax nous a usés, fatigués. Nous avons été privés de ballons. Techniquement, nous étions en dessous. Je regrette en outre notre manque de culot» devait déclarer Claude Ryf.

Désormais tiré d'affaire, NE Xamax peut - doit - préparer l'avenir. «Il nous faut en tout cas un milieu de terrain et un centre avant» dévoilait Gilbert

Maladière: 6200 spectateurs.

Arbitre: M. Straessle (Heiden).

Buts: 17e Chassot 1-0. 27e Adriano (penalty) 2-0. 38e Morisod 2-1.

NE Xamax: Delay; Baljic; Fasel (69e Gottardi), Henchoz, Rothenbühler; Sutter, Piffaretti, Perret, Wittl; Chassot, Adriano.

Etoile Carouge: Grossen; Bel Bahi; Aguilar, Morisod, Bugnard; Guerrero, Brea (77e

Giuntini), Martin, Studer; Langers, Favre.

Notes: NE Xamax est privé des services de Negri, Moro, Ramzy (blessés) et Ivanov (équipe nationale), Etoile Carouge sans Mosca et Jacquemet (blessés). Avertissements à Henchoz (34e, faute grossière), Guerrero (35e, faute grossière), Bugnard (71e, faute grossière), Brea (72e, faute grossière) et Gottardi (84e, antijeu). Coups de coin: 5-1 (2-1).

LNA, tour final: Grasshopper peut envisager le doublé

Un rare panache

Le doublé semble à la portée de Grasshopper. Les Zurichois occupent la première place au classement, à trois journées de la fin, et en finale de la Coupe de Suisse, le 15 mai, ils affronteront un club de LNB, Schaffhouse. Seule ombre au tableau, les graves accusations portées par le joueur David Nakhid, sur la double comptabilité du club, mais que réfute énergiquement le président Romano Spadaro.

Aux dépens de Sion, Thomas Bickel et ses camarades ont réussi au Hardturm le match parfait. Avec un panache rare, ils terrassèrent leurs plus dangereux rivaux, les Sédunois (3-1). Vingt-quatre heures plus tard, les Servettiens, nets vainqueurs des Lausannois (3-0), sont revenus à la hauteur de Grasshopper. Dans le cas où les deux formations termineraient à égalité de points, le titre reviendrait aux Zurichois, grâce à leur meilleur

classement à l'issue de la première phase du championnat.

Aux Charmilles, les «grenat» portèrent l'estocade en seconde mi-temps. Le jeune Allemand Oliver Neuville fut l'attraction de la rencontre. Sa phénoménale vitesse de course sema l'effroi dans les rangs lausannois sur chaque mouvement de rupture. Au contraire de ses vainqueurs qui possédaient des attaquants percutants (doublé de Grassi), la formation vaudoise a beaucoup souffert de la carence de ses attaquants. Seule fiche de consolation, l'étonnante facilité d'adaptation de Calderon au poste de libero.

Sous les sifflets du public du Cornaredo, Lugano a enterré ses rêves européens. L'indisponibilité des deux meilleurs éléments, Subiat et Andrioli, représenta un handicap insurmontable. Avec un Adrian Kunz efficace à la contre-attaque (buts aux 34e et 60e), les Young Boys ont cueilli un large succès (4-0)



Frédéric Chassot

Il a reçu des louanges de la part de Claude Ryf. (Impar-Galley)

Facchinetti. Mais avant toute chose, la question est de savoir qui sera à la tête de l'équipe.

Don Givens est lié contractuellement au club jusqu'au 30 juin 1995, mais cela ne signifie pas qu'il demeurera au poste qu'il occupe actuellement. On sait qu'il est candidat naturel à sa succession. Sur ce point précis, le président neuchâtelois a d'abord fait mine de ne pas comprendre l'interrogation,

avant de devenir plus sérieux: «Oui. Il sera certainement aux commandes de la première équipe à la rentrée» a lâché Gilbert Facchinetti.

Quant au principal intéressé, il n'a rien déclaré de fracassant à ce sujet. Une chose est certaine: depuis hier déjà, on s'active en coulisses du côté de La Maladière. «Il s'agit d'assimiler ce qui vient de nous arriver» a repris «Facchi».

Au boulot! G.S.

AUTRES STADES

● YVERDON - SAINT-GALL 1-1 (0-1)

Stade municipal: 900 spectateurs. Arbitre: M. Roduit (Châteauneuf). Buts: 16e Tiefenbach 0-1. 49e Agostino 1-1.

Yverdon: Willommet; Schrago; Taillet, Juarez; Besnard, Guex, Bamba, Castro; Douglas, Agostino, Châte-lan.

Saint-Gall: Pédat; Winkler, Koch, Gambino, Lips; Vernier (66e Müller), Fischer, Romano, Gertschen; Tiefenbach, Gilewicz (79e Fodor).

● BÂLE - ZÜRICH 1-1 (1-0)

Saint-Jacques: 42.126 spectateurs (guichets fermés).

Arbitre: M. Müller (Obererlinsbach).

Buts: 11e Cantaluppi 1-0. 80e Skoro 1-1.

Bâle: Huber; Meier; Ceccaroni, Tabakovic, Walker; Berg, Jeitzner, Smajic, Cantaluppi (86e Steingruber); Hertig, Zuffi (70e Gigon).

Zürich: Mäder; Hodel, Kägi, Widmer, Heydecker; Di Jorio, Mazzarelli, Waas (70e Ernst), J. Studer; Sahin, Skoro.

● SCHAFFHOUSE - KRIENS 2-2 (1-1)

Breite: 515 spectateurs.

Arbitre: M. Fischer (Büren a.A.).

Buts: 8e Zibert 1-0. 24e Sawu 1-1. 73e Pagno 2-1. 76e Sawu 2-2.

Schaffhouse: Hürzeler; Ogg; Stübi, Pagno, Beer; Kopp, Ziffert, Schilling (61e Looser), Rubli; Engesser (46e Allenspach), Zibert.

Kriens: Kälin; Gwerder; Joller, Germann (46e Pekas), Berchtold; Moudi, Zwysig, Brugnoli, Heitzmann (65e Wipfli); Sawu, Ndlovu.

CLASSEMENT

1. NE Xamax	11	8	1	2	19	9	17
2. St-Gall	11	6	4	1	21	9	16
3. Bâle	11	5	5	1	17	6	15
4. FC Zurich	11	6	3	2	20	12	15
5. Kriens	11	3	3	5	17	18	9
6. Schaffhouse	11	2	7	10	23	6	6
7. Carouge	11	1	4	6	9	22	6
8. Yverdon	11	1	2	8	7	21	4

PROCHAINE JOURNÉE

Mardi 3 mai. 20 h: Etoile Carouge - Bâle. Kriens - NE Xamax. Saint-Gall - Schaffhouse. Zurich - Yverdon.

Buteurs

1. Gilewicz (Saint-Gall) 11. 2. Sahin (Zurich), Sawu (Kriens, +2), Zuffi (Bâle) 7. 5. Adriano (NE Xamax, +1) 5. 6. Ndlovu (Kriens), Tiefenbach (Saint-Gall/+1), Skoro (Zurich, +1), Waas (Zurich) 4. 10. Agostino (Yverdon, +1), Gertschen (Saint-Gall), Chassot (NE Xamax, +1), Wittl (NE Xamax), Zibert (Schaffhouse, +1) 3. (si)

SUR LES STADES

● SERVETTE - LAUSANNE 3-0 (0-0)

Charmilles: 8000 spectateurs. Arbitre: M. Philippoz (Sion). Buts: 47e Neuville 1-0. 77e Grassi 2-0. 90e Grassi 3-0.

Servette: Pascolo; Djurovski; Sautier, Schepull, Aeby, Margarini (83e Barberis); Mild, Renato; Sinval, Grassi, Neuville (84e Barea). Lausanne: Affolter; Calderon; Londono (63e Vernaz), Gasser, Hänzli; Isabella, R. Comisetti, Sylvestre, A. Comisetti; La Placa (79e Jacobacci), Sogbie.

Notes: avertissements à Londono, Isabella et à Djurovski.

● LUCERNE - AARAU 1-3 (1-0)

Allmend: 5750 spectateurs. Arbitre: M. Zuppinger (Bremgarten).

Buts: 14e Tuce 1-0. 57e Pavlicevic 1-1. 70e Ratinho 1-2. 75e Heldmann 1-3.

Lucerne: Mutter; Rueda; Camenzind, Schällibaum; Gmür, Wolf, Gerstenmaier, Baumann, Bühlmann (60e Nadig); Güntensperger (73e Burri), Tuce. Aarau: Hilfiker; T. Wyss; Pavlicevic, Kilian; Bader, Weiler, Heldmann, Hermann, Renggli; Ratinho, Kucharski (32e Romano). Notes: avertissements à Gerstenmaier et à Romano.

● LUGANO - YOUNG BOYS 0-4 (0-2)

Cornaredo: 3000 spectateurs. Arbitre: M. Muhmenthaler (Granges).

Buts: 16e Sutter 0-1. 33e Kunz 0-2. 60e Kunz 0-3. 65e Bregy 0-4.

Lugano: Bizzozero; Morf, Galvao, Englund, Fernandez; Carrasco, Esposito (73e Belloni), Colombo (46e Andreoli), Käslin; Guerchadi, Pelosi.

Young Boys: Kobel; Weber; Streun, Reich; Christensen (76e Küffer), Baumann, Bregy, Moser, Sutter; Gerber (62e Ippoliti), Kunz.

CLASSEMENT

1. Grasshopper	11	5	3	3	24	16	29	(16)
2. Servette	11	6	4	1	24	13	29	(13)
3. Sion	11	4	4	3	19	14	28	(16)
4. Aarau	11	6	3	2	18	11	26	(11)
5. Lugano	11	3	5	3	15	15	22	(11)
6. Young Boys	11	2	4	5	12	19	21	(13)
7. Lausanne	11	4	1	6	13	20	21	(11)
8. Lucerne	11	1	2	8	12	29	15	(12)

Entre parenthèses, points de la qualification

PROCHAINE JOURNÉE

Mardi 3 mai. 20 h: Aarau - Lugano. Lausanne - Lucerne. Sion - Servette. Young Boys - Grasshopper.

Football - Première ligue: le FCC bat Moutier au terme d'un excellent spectacle

La minute de vérité



● LA CHAUX-DE-FONDS - MOUTIER 2-0 (0-0)

Le FCC demeure plus que jamais dans la course aux finales de promotion. Vainqueurs de Moutier, les gens de Claude Zürcher ont accompli un nouveau pas en direction de ce qui, le cas échéant, prendra des allures de dessert. Souvent contraints de céder la direction des opérations à leurs hôtes, les «jaune et bleu» ont fait la différence en une grosse minute, Otero et Stevic trompant coup sur coup Ducommun aux alentours de l'heure de jeu.

Par
Jean-François BERDAT

Otero - Von Bergen - Guede

Les Prévôtois ont tout essayé, mais les Chaux-de-Fonniers ont fini par passer.

(Impar-Galley)

«C'est la loi du sport. Nous nous devons de l'accepter...» Au coup de sifflet final, Philippe Rossinelli se montrait au moins aussi bon joueur que ses gars. «Si nous avions connu la même réussite que les Chaux-de-Fonniers, nous aurions gagné» ajoutait l'entraîneur prévôtois.

S'ils entendaient nourrir encore quelque espoir quant à la deuxième place, les Jurassiens n'avaient pas le choix: ils devaient impérativement rafler la totalité de l'enjeu. S'ils sont finalement rentrés bredouilles, force est de convenir qu'ils auraient mérité un sort meilleur. Mais on sait depuis trop longtemps qu'une équipe qui ne marque pas ne saurait prétendre à la victoire.

MEYER SUR LA LIGNE

La rencontre aurait certainement pris un tout autre tournure si Meyer n'avait pas suppléé en extremis Enrico sur sa ligne de but. Le match était «vieux» de trois minutes et Kroemer venait - déjà - de confirmer les bonnes dispositions et les intentions prévôtoises.

Débordés en milieu de terrain, les gens du lieu ne durent qu'aux maladrotes des attaquants jurassiens de ne pas se trouver menés au score à la pause. A ce jeu-là, la palme revient à Léchenne qui galvauda deux ballons qui avaient assurément le poids de l'ouverture du score. Tandis que son vis-à-vis Ducommun était réduit au chômage, Enrico se fit l'auteur d'un arrêt déterminant (45e) lorsque Membrez, à bout portant, le fusilla. En vain...

A la reprise, le FCC allait enfin sortir de sa torpeur. Sous l'impulsion d'un Otero omniprésent, les débats s'équilibraient. Les gens du lieu eurent alors le bonheur d'ouvrir la marque sur ce qui constituait leur première véritable occasion, Otero se trouvant à la réception d'un centre de Marchini.

Encore sous le choc, les Prévôtois allaient concéder le numéro deux une poignée de secondes plus tard. Récupérant un ballon à mi-terrain, Otero plaça Stevic sur orbite. Seul devant

Ducommun, le fer de lance du FCC ne se fit pas prier.

Deux buts pour une occasion et demie, les «jaune et bleu» venaient d'administrer une belle leçon de réalisme. Une leçon que De Piante faillit bien poursuivre au prix d'un superbe coup franc que le portier prévôtois maîtrisa avec un brio certain.

Jusqu'à l'ultime coup de sifflet, les Jurassiens eurent le mérite de ne jamais baisser les bras. Las pour eux, la réussite n'était pas de leur côté, Rimann et Léchenne gâchant deux belles op-

portunités de réduire la marque. En face, Marchini aurait pu saler l'addition sur le tard, mais il manqua complètement son affaire après s'être mis en position idéale.

UN CADEAU POUR ZÜRCHER

A l'heure de l'analyse, Claude Zürcher assimilait ce succès à un cadeau, suite à la semaine mouvementée que le FCC a connue. «L'équipe a accompli un match sérieux, démontrant une nouvelle fois sa solidité.»

Le fait est que les retouches - volontaires ou non en fonction des blessures et des suspensions - apportées par rapport au match de Thoune se sont révélées positives. Titularisé pour la première fois sur le flanc droit de la défense, le jeune Cattin a remarquablement tenu son rôle, tout comme Angelucci, «promu» latéral gauche. Seule ombre au tableau pour le capitaine du FCC, le carton jaune récolté tout en fin de rencontre, carton synonyme de suspension pour le match très important de samedi prochain à Colombier.

En milieu de terrain, Otero - il aura été l'homme du match - et Guede ont paru plus libres de leurs mouvements et ont su en profiter, plus particulièrement en seconde période, lorsqu'il s'agissait de gérer l'acquis.

Au moment d'aborder la dernière ligne droite, le FCC a quelque peu rassuré ses partisans, ce face à un adversaire de très bonne valeur. Un renouveau à confirmer dès samedi à Colombier. Où les points vaudront cher, très cher... J.-F. B.

La Charrière: 350 spectateurs. Arbitre: M. Kellenberger (Efrétikon).

Buts: 57e Otero 1-0. 58e Stevic 2-0.

La Chaux-de-Fonds: Enrico; Meyer; Cattin, De Piante, Angelucci; P. Matthey (71e Fiechter), Guede, Otero, Colombo (77e Rérat); Stevic, Marchini.

Moutier: Ducommun; Chittano; Pena, Membrez, Rimann;

Crémona, Von Bergen, Tallat (72e Fleury); Chételat, Kroemer (72e Giannandrea), Léchenne.

Notes: température estivale, pelouse en bon état. La Chaux-de-Fonds sans Maranesi, A. Matthey (blessés), Vallat ni Gaille (suspendus). Avertissements à Colombo (46e, jeu dur), Otero (79e, jeu dur) et à Angelucci (89e, anti-jeu). Coups de coin: 1-8 (1-5).

L'équipe de Michel Decastel brillante à Riehen

Colombier continue de rêver

● RIEHEN - COLOMBIER 0-1 (0-1)

Colombier est plus que jamais dans la course aux finales. L'équipe de Michel Decastel a accompli une très bonne performance et signé une très bonne opération samedi en fin d'après-midi en allant s'imposer sur le terrain du FC Riehen.

Colombier a dû s'employer à fond pour passer l'épave. Car Riehen est une formation solide qui pratique un bon football. Mais la défense colombine s'affirme et se solidifie de match en match. Il en résulte de la confiance pour tout le monde, même si la concrétisation des occasions n'est de loin pas optimale, qui plus est en l'absence de Weissbrodt.

Car les occasions, Colombier en a eues! Outre le but, Pirazzi exploitait, dos au but et d'un petit retourné, un coup de coin de Locatelli, les hommes de Decastel se sont montrés dangereux par l'intermédiaire de Kammermann et Javier Saiz surtout. Mais à chaque fois, il a manqué un petit quelque chose aux Neuchâtelois pour doubler la mise.

Grâce à la bonne prestation de Mollard et de la défense, mais aussi grâce à une combativité réjouissante, Colombier peut continuer de rêver, avant de recevoir La Chaux-de-Fonds samedi prochain (16 h) pour un derby qui promet.

Grendelmatte: 100 spectateurs.

Arbitre: M. Mahler (Lucerne).

Buts: 11e Pirazzi 0-1.

Riehen: Glaus; Rudin (78e D'Ambrosio); Bollacci (54e Schirinzi), Re, Thalman; Chiarelli, Fanciulli, Maricic, Liniger; Rouso, Ceccaroni.

Colombier: Mollard; José Saiz; Hiltbrand, Manai, Pfund; Cuany (89e Krebs), Kammermann, Troisi, Pirazzi; Javier Saiz, Locatelli (55e Wüthrich).

Notes: Riehen sans Mattioli (blessé), et Colombier sans Buss (raisons professionnelles), Boilat, Frutiger et Weissbrodt (blessés). Avertissements à Pirazzi (44e, anti-jeu), Bollazzi (51e, réclama-tions), Pfund (60e, faute grossière), Chiarelli (82e, faute grossière), Troisi (84e, anti-jeu), Mollard (91e, réclama-tions). A la 59e, un tir de Rudin est renvoyé par le poteau. Michel De-

castel est expulsé pour protestation trop véhémement (72e). Coups de coin: 7-3 (4-3). (pb)

LE POINT

Le Locle - Thoune	0-3
Bümpliz - Serrières	1-3
Chx-de-Fds - Moutier	2-0
Riehen - Colombier	0-1
Laufen - Münsingen	0-3
Lyss - Pratteln	0-2
Soleure - Concordia	2-0

CLASSEMENT

1. Lyss	23	17	2	4	44-29	36
2. Chx-de-Fds	23	12	5	6	52-30	29
3. Colombier	22	11	6	5	33-22	28
4. Soleure	23	13	2	8	52-34	28
5. Riehen	23	10	5	8	43-35	25
6. Münsingen	22	9	6	7	24-20	24
7. Moutier	23	11	2	10	44-43	24
8. Serrières	23	9	3	11	45-42	21
9. Thoune	23	7	7	9	37-39	21
10. Le Locle	23	5	10	8	33-45	20
11. Bümpliz	23	7	5	11	30-44	19
12. Laufen	23	7	3	13	21-33	17
13. Pratteln	23	4	8	11	24-38	16
14. Concordia	23	2	8	13	15-43	12

PROCHAINE JOURNÉE

Samedi 7 mai. 16 h: Colombier - La Chaux-de-Fonds. Dimanche 8 mai. 16 h: Concordia - Riehen. Moutier - Le Locle. Münsingen - Soleure. Pratteln - Bümpliz. Serrières - Laufen. Thoune - Lyss.

Importante victoire de Serrières

Plus que deux points

● BÜMPLIZ - SERRIÈRES 1-3 (0-2)

L'entraîneur Bassi l'avait dit et répété lors des entraînements de la semaine, la victoire était très importante face à Bümpliz. Bien qu'étant privés de plusieurs titulaires, les «verts» ont montré samedi que le fond de jeu est bien là.

Pendant le premier quart d'heure, les visiteurs ont subi une certaine pression des locaux. Les «verts» ont laissé passer ce petit orage et dès la 14e minute, ils ont commencé à poser quelques banderilles dans la défense locale. L'arbitre aurait très bien pu siffler un penalty pour les «verts» suite à un coup franc de Rohrer pour une faute de main!!! A la 22e minute, consécutivement à une faute à 40 mètres des buts de Bümpliz, Rohrer glissa subtilement le ballon à Bandelier, qui partit seul dans le trou. Le gardien détourna le ballon mais l'opportuniste Kroemer avait bien suivi. Ce fut à carrément tué l'enthousiasme des Bernois. On s'approcha de la mi-temps quand Rohrer, une nouvelle fois, leva bien la tête et vit Balet s'enfoncer dans une

brèche de la défense locale. Une passe millimétrée et l'attaquant s'en alla seul marquer le 2 à 0.

Le début de la seconde mi-temps vit les Bernois un peu plus entreprenants, mais il n'y avait pas trop de conviction dans tout ce qu'ils faisaient, au contraire de Balet, qui une nouvelle fois, partait depuis le milieu du terrain et gagnait son duel avec le gardien adverse. 3-0, les «verts» pouvaient voir venir.

L'équipe serriéroise a fait le match qu'il fallait afin de se sortir des dernières places. Il manque encore deux points pour qu'ils soient sûrs de rester en première ligue.

Bodenweid: 250 spectateurs.

Arbitre: Baur (Prilly).

Buts: 22e Kroemer 0-1. 46e Balet 0-2. 62e Balet 0-3. 75e Todt (penalty) 1-3.

Bümpliz: Von Gunten; Todt; Aemmer, Zahnd; Mellone, Aebi (64e Heiniger), Hodai, Gleyvod (64e Scherler); Schulthess, Protopapa, Zivkovic.

Serrières: Christinet; Bassi; Defferard, Guillaume-Gentil, Ponta; Schenk, Bandelier, Rohrer; Kroemer (88e Vega), Jenni, Balet (90e Stoppa). (sd)

GC: Nakhid limogé - Le milieu international de Trinidad et Tobago, David Nakhid a été limogé par son employeur, Grasshopper, avec effet immédiat. Nakhid aurait porté des accusations graves et sans fondement sur le club, selon le manager zurichois Erich Vogel.

(si)

AUTRES GROUPES

Groupe 1: Martigny - Stade Lausanne 3-1. Montreux - Grand-Lancy 0-2. Rarogne - Vevey 5-0. Fully - Naters 0-3. Signal Bernex - Echallens 1-1. Stade Nyonnais - Châtel-St-Denis 4-2. Versoix - Renens 0-1. Classement: 1. Naters 23-36. 2. Echallens 23-31. 3. Signal Bernex 23-30. 4. Renens 22-28. 5. Stade Nyonnais 23-27. 6. Martigny 23-25. 7. Montreux 23-21 (30-28). 8. Rarogne 23-21 (34-36). 9. Stade Lausanne 23-21 (33-35). 10. Vevey 23-21 (23-35). 11. Grand-Lancy 23-20. 12. Fully 23-15 (32-43). 13. Versoix 23-15 (23-39). 14. Châtel-St-Denis 22-9.

Groupe 3: Red Star - Kolliken 1-1. Buochs - Wiedikon 4-1. YF Juventus - Altstetten 4-0. FC Zoug - Brüttisellen 6-1. Emenbrücke - Klus-Balsthal 2-1. Suhr - Wangen b. Olten 3-0 (0-0). Muri - Frauenfeld 3-0 (2-0). Classement: 1. YF Juventus 23-35. 2. Buochs 23-30. 3. Emenbrücke 23-28 (40-30). 4. Suhr 23-28 (37-27). 5. Klus-Balsthal 23-25. 6. Wiedikon 23-23 (42-38). 7. Kolliken 23-23 (30-38). 8. Frauenfeld 23-21 (36-34). 9. Red Star 23-21 (35-39). 10. Muri 23-19. 11. Altstetten 22-18. 12. FC Zoug 22-17. 13. Wangen b. Olten 23-16 (28-43). 14. Brüttisellen 23-16 (22-44).

Groupe 4 = Mendrisio - Glaris 4-3. Brühl - Tuggen 2-2. Ascona - Freienbach 3-1. Coire - Vaduz 1-2. Wädenswil - St-Otmar 0-1. Stäfa - Rorschach 1-1. Tresa - Altstätten 4-0. Classement: 1. Tuggen 23-35. 2. Brühl 23-33. 3. Ascona 22-32. 4. Glaris 23-31. 5. Stäfa 23-25. 6. Coire 23-24. 7. Mendrisio 23-23 (36-33). 8. Tresa 23-23 (32-31). 9. St-Otmar 23-22. 10. Vaduz 23-20. 11. Freienbach 23-18. 12. Rorschach 23-15. 13. Wädenswil 22-11. 14. Altstätten 23-8.

BRÈVES

Athlétisme

Abel Gisemba roi à Pittsburgh

Le Kenyan Abel Gisemba a surmonté les conditions météorologiques difficiles (vent et froid) pour devenir le premier coureur à remporter deux fois de suite le marathon de Pittsburgh (Pennsylvanie/EU).

Divers

Neuchâtelois honorés

Le Comité olympique suisse a honoré un entraîneur neuchâtelois samedi lors de son assemblée générale. Le lauréat est Sam Bourquin qui s'occupe des espoirs de basketball à Neuchâtel. Il est l'un des douze formateurs récompensés par le COS pour leur contribution à la formation des jeunes.

DIVERS

Ce cadeau pour vous de CLINIQUE

Ce nécessaire FAVORITE FINDS vous sera offert gracieusement à l'achat de produits Clinique d'une valeur d'au moins de 60 Francs avant le 14 mai 1994.

Dramatically Different Moisturizing Lotion 15 ml
 La "boisson" préférée de chaque type de peau, qui lui procure l'hydratation dont elle a besoin.

Balanced Makeup Base: Porcelain Beige 15 ml
 Maquillage hydratant égalisateur.

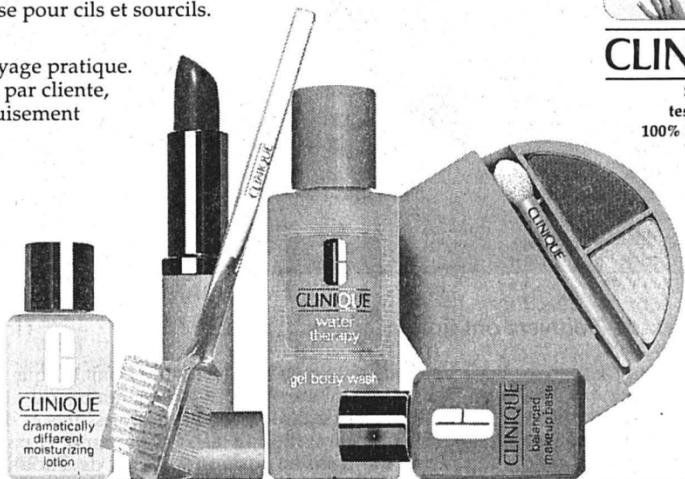
Soft-Pressed Eye Shadow Duo: Golden Lynx/Blush
 Poudre crémeuse, douce comme du velours, pour un maquillage neutre des yeux.

Superlipstick: Super Glazed Ginger
 Mat et crémeux, couvre bien, tient longtemps, ton frais et moelleux.

Water Therapy Gel Body Wash 50 ml
 Gel riche, de fraîcheur lacustre, pour les douches et bains-mousse revigorants, afin que votre peau garde sa douceur tout au long de la journée.

CLINIQUE Extra
 Petite brosse pour cils et sourcils.

Format-voyage pratique.
 Un cadeau par cliente,
 jusqu'à épuisement
 du stock.



CLINIQUE
 Soumis à des tests d'allergie.
 100% sans parfum.

Carte de fidélité = 10%

INSTITUT DE BEAUTÉ - BOUTIQUE

Av. Léopold-Robert 53
 La Chaux-de-Fonds
 Tél. 039/237 337
 Fax 039/231 426



PARFUMERIE DUMONT DE L'AVENUE

Adressez-vous toujours au dépositaire autorisé CLINIQUE - lui seul peut vous offrir toute garantie et consultation sur nos produits

132-12404

ENSEIGNEMENT

INTERLANGUES

L'INSTINCT DE LA LANGUE
allemand - anglais
italien - français
espagnol - portugais

en leçons privées
 À LA CARTE
 en petits groupes
 en cours intensifs

28-1339

Renseignements et inscriptions:

La Chaux-de-Fonds Rue de la Paix 33 Tél 039-231 132
 Neuchâtel Rue du Trésor 9 Tél 038-240 777

IMMOBILIER

A vendre VILLA

Quartier nord-ouest, à quelques minutes du Gymnase, propriété spacieuse comprenant salon avec cheminée, loggia, salle à manger, cuisine et coin à manger, 4 chambres à coucher, 2 salles d'eau. Toutes dépendances, garage pour 2 voitures. Jardin d'agrément et terrasse.

Pour traiter, s'adresser à:

Pierre Grandjean

Expertises - Courtage
 Conseils en immobilier

Jardinière 15
 2300 La Chaux-de-Fonds
 Tél. 039/241 640
 Fax 039/241 645

Membre UNPI et FIABCI

132-13051

L'annonce, reflet vivant du marché

FUST conseil

Machine espresso automatique

Pousser un bouton et obtenir le meilleur café ... automatiquement!

FUST propose toutes les marques. Par exemples:

Novamatic A-120 Avant Garde Loc. 46.- A-S inclus
 Novamatic A 125 Avant Garde Loc. 65.- A-S inclus
 Solis Mastermatic 2000
 Jura A-124 FW FW = Festwasseranschluss Loc. 82.- A-S inclus

Un problème? Apportez votre machine défectueuse (toutes marques) chez votre spécialiste Fust: tarifs réparations très avantageux, aucun frais de port, aucun emballage.



- Abonnement-service compris dans les mensualités
- Durée minima de location 3 mois *
- Livrable immédiatement à partir du stock
- Garantie des prix les plus bas (votre argent est remboursé si vous trouvez ailleurs, et dans les 5 jours, un appareil identique à un prix officiel plus bas)
- Test des modèles au stand dégustation de votre magasin FUST
- Modèles d'exposition avantageux en permanence

FUST. L'AFFAIRE EST CLAIRE!

Machines très performantes pour la restauration et les entreprises sur demande. Machines à café et espresso Novamatic, Bosch, Braun, Eldom, Philips, Tormix, Rotel, Jura aux prix les plus bas!

FUST APPAREILS ELECTROMENAGERS

CUISINES/BAINS, LUMINAIRES, TV/HIFI/VIDEO

La Chaux-de-Fonds, Jumbo, 039 26 68 65; Bienne, rue Centrale 36, 032 22 85 25; Neuchâtel, rue des Terreaux 7, 038 25 51 51; Marin, Marin-Centre, 038 33 48 48. Réparation rapide toutes marques, 021 311 13 01. Service de commande par téléphone 021 312 33 37. 05-2569-110/4x4

La Chaux-de-Fonds A vendre

Rue du Chalet
 Bel appartement de 4 pièces, balcon
Prix de vente: Fr. 259 000.-
 Aide fédérale possible.
 Mensualité dès Fr. 797.- + ch.
 ☎ 038/24 57 31 28-440

CREDIT RAPIDE

038 511833
 DISCRETION ASSURÉE
 TEL. DE 09.30 A 20.30
 MEYER FINANCE + LEASING
 TRIVAGE 28
 2520 LA NEUVEVILLE
 EXPL. TAUX: 15,9%
 MONTANT DURÉE COUT MOIS
 5.000.- 12 M. 413.20 45130
 6-1575

À LOUER A LA CHAUX-DE-FONDS

Rue Fritz-Courvoisier 34f
 dans quartier tranquille, proche du centre ville, idéal pour les enfants, cuisine agencée, balcon, cave, ascenseur
4 1/2 PIÈCES (100 m²)
 Loyer: dès Fr. 1380.- + charges.
 Libre pour date à convenir.
 Pour tous renseignements: 28-486

Régie F. Bernasconi & Cie
 Clos-de-Serrières 31
 2003 Neuchâtel
 Tél. 038/31 90 31

Garderie Kid-Club Béat

cherche une **stagiaire**
 pour le 5 août 1994.
 ☎ 039/26 84 69. 132-510636

Publicité intensive, Publicité par annonces

IMMOBILIER

COUPLE cherche pour tout de suite ou date à convenir

CAFÉ-RESTAURANT ou GÉRANCE

d'un établissement communal, associatif.
 Faire offre sous chiffres
 R 132-754887 à Publicitas, case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds.

Etre propriétaire de son logement, c'est se loger en épargnant.
Faites le pas avec nous!

Venez habiter à LA CHAUX-DE-FONDS

Appartement 4 pièces, cheminée de salon, grande terrasse.
 Mensualité
 dès **Fr. 1'506.-** + charges.

Appartement 3 pièces, "sous les toits", avec cheminée de salon.
 Mensualité
 dès **Fr. 1'206.-** + charges.

Constitution des fonds propres à définir.

HABITATIONS POUR TOUS

51, rue des Moulins
 2001 Neuchâtel
 Tél. 038 25 94 94

À LOUER ESPACITÉ

Après le succès remporté par les deux nocturnes des portes-ouvertes, nous souhaitons donner l'occasion aux gens de la région de les accompagner personnellement pour la visite des

appartements d'ESPACITÉ
2 p. - 3 1/2 p. et duplex 4 1/2 p.

Tout confort - conception et finitions de grandes valeurs - loyers dès
Fr. 850.- pour les 2 pièces
Fr. 990.- pour les 3 1/2 pièces
Fr. 1265.- pour les duplex 4 1/2 pièces, charges en sus.

les après-midi de 14h. à 19h. de la semaine prochaine

Téléphonez-nous ou passez à notre réception pour fixer un rendez-vous personnel à votre convenance.



GECO GÉRANCE ET COURTAGE SA

75, RUE JARDINIÈRE - 2300 LA CHAUX-DE-FONDS

Tél. 039/23 26 55-56



Le mot mystère

Définition: oiseau rapace, un mot de 6 lettres

Biffez dans la grille les mots que vous repérez et qui figurent dans la liste ci-dessous. Une fois tous les mots trouvés, il ne vous restera que le mot mystère, que vous lirez de gauche à droite et de haut en bas.

Solution en page 14

T	E	T	N	E	P	R	A	E	E	H	C	R	O	P
R	F	G	G	A	E	F	U	N	L	S	U	E	U	R
E	E	A	R	R	E	D	A	R	G	E	I	E	E	O
M	L	V	F	O	R	C	E	T	N	B	G	A	M	B
P	I	F	I	A	I	E	O	N	A	I	P	R	R	E
E	O	R	E	R	C	N	A	A	T	L	E	A	I	B
C	T	R	E	R	R	T	E	S	A	L	E	E	F	S
R	E	L	E	T	T	A	E	I	B	E	P	L	P	E
A	U	L	R	R	T	V	R	U	L	D	R	O	T	L
G	T	O	I	P	U	O	L	L	R	I	E	I	U	E
T	N	A	V	A	S	O	M	A	A	L	C	C	M	L
C	G	C	S	N	S	A	L	E	E	I	I	U	O	L
E	T	S	E	I	S	S	U	E	L	D	S	L	L	E
E	H	C	R	E	P	O	E	M	E	E	S	L	U	
D	R	O	L	R	N	E	L	L	E	U	R	T	E	R

- | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--------------------------|---|---|---|----------------|--|-------------------------|----------------|---|-----------------|-----------------------------|--|--|------------------|
| A Ancré
Angle
Ardue
Arpenté
Arrivé
Atteler | B Bille
Braise | C Centavo
Coffre
Censorial | E Emotter
Etoile
Fatale
Firme | G Garce
Grade
Gris
Groin
Issue | I Issue | L Laisse
Lard
Liasse
Licite
Lord
Loupot
Lourer
Lucide
Lucilie | M Molle
Musée | O Océan | P Panier
Perche
Piano
Plage
Poêle
Porche
Préciser
Probe
Psaume | R Ricané | L Luciole
Luisant | S Savant
Sauvé
Sieste
Soluble
Sueur | T Tanneur
Trèfle
Trempe
Triage
Tronc
Truelle | V Vestige |
|--|--------------------------|---|---|---|----------------|--|-------------------------|----------------|---|-----------------|-----------------------------|--|--|------------------|

Football - Première ligue: cinglante défaite locloise

Net et sans appel

● LE LOCLE - THOUNE 0-3 (0-3)

Ce résultat sec et sonnant correspond (malheureusement...) au profil à sens unique de cette rencontre. En effet, les visiteurs, en maîtres des lieux, n'ont jamais véritablement été inquiétés par des Loclois en mal de réussite et peu entrepreneurs. Assommés après sept minutes de jeu déjà, ils ont essayé - énergie du désespoir? - de tout mettre en œuvre pour revenir au score; une pâle réaction en vérité. Eh oui, il y a des jours sans.

Dans ce match, les spectateurs ont vécu des premières minutes palpitantes. Voyons plutôt. Surprenante constatation, les actions les plus dangereuses sont venues des locaux. A deux reprises, les tirs de Gigandet (5e) et Béguin (6e) ont menacé le portier Joliat. Tout de suite après, dans la mêlée générale, la grossière erreur d'un défenseur neuchâtelois a donné à Bateza la possibilité d'ouvrir la marque.

Les tentatives de Béguin, sur un joli centre de la tête signé Epitoux, et de Julsaint, idéalement placé pour shooter dans le mille, n'ont pas abouti. Et surtout, elles n'ont pas suffi à ébranler la suprématie des Bernois.

Rapides, vifs, incisifs, ces derniers sont partis à l'attaque sans crier gare. Spahni d'abord, Marotzke ensuite, ont failli doubler la mise. Finalement, cette délicate mais sympathique mission a été remplie par Winkler qui, jonglant superbement avec le «cuir», a visé la lucarne devant Tesouro, impuissant. Une longue remise en touche a profité à Spahni, laissé seul à l'aile gauche, qui a scellé le résultat fi-

nal... quand bien même rien n'était encore dit, puisqu'il restait une mi-temps complète pour se secouer les puces. C'était trop demander. Manquant singulièrement de punch et d'engouement, les «jaune et rouge» ont passé à côté de cette opportunité.

REPARTIR D'UN BON PIED

Ci-fait que cette seconde période a paru durer des heures; très peu de tirs au but de part et d'autre: une tête de Béguin (52e), un bon shoot de Rufener (54e), un tir puissant de Wyder (72e) et un solo de Bateza (84e). C'est tout! Réaliste, Jacky Epitoux a concédé que la formation de Thoun, notamment grâce à son engagement de tous les instants, s'est révélée meilleure et supérieure dans la plupart des compartiments de jeu: «Elle mérite la victoire. Nous avons été dépassés. Pour nous, il s'agit de remettre l'ouvrage sur le métier, de travailler dur au cours des futurs entraînements, afin de repartir d'un bon pied pour notre prochaine rencontre à l'extérieur face à Moutier (réd: dimanche 8 mai à 16 h)». (paf)



Zürcher - Epitoux
Les Loclois ont été dépassés par Thoun. (Impar-Galley)

Pelé en grande pompe - Pelé, la légende du football mondial, a célébré son second mariage avec une réception somptueuse à laquelle participaient 300 personnes. Pelé, 53 ans, divorcé de sa première femme depuis 1979, a épousé une psychologue de 34 ans, Assiria Seixas Lemos. (si)

BRÈVES

Badminton

Koleva - Uvarov vainqueurs

Les deux étrangers du BC La Chaux-de-Fonds ont remporté le double mixte lors du tournoi international de Genève. Le simple masculin est, lui, revenu à Ighu Donolego (Indonésie), vainqueur de Pavel Uvarov (Rus), joueur du BC La Chaux-de-Fonds, par 15-4, 15-7.

Médaille helvétique

Le Zurichois Thomas Wapp (22 ans) et le Bâlois Rémy Matthey de l'Etang (23 ans) ont décroché, de manière surprenante, la médaille d'argent aux championnats du monde étudiants à Prague. En finale, le duo helvétique s'est incliné, en revanche, nettement, 15-7 et 15-1, contre la paire britannique Neil Cottrell/John Quinn.

Escrime

Gianna Bürki troisième

La Hongroise Adrienne Hormay a remporté le tournoi Coupe du monde d'escrime féminin à Budapest, en battant en finale l'Allemande Katja Nass par 15-14. La Suissesse Gianna Bürki a terminé troisième, après avoir été battue, en demi-finale, par l'Allemande Nass.

Bürgin brillant

L'épéiste bâlois Nic Bürgin a pris une remarquable troisième place aux Internationaux d'Allemagne de Berlin. Bürgin n'a échoué qu'en demi-finale devant le Hongrois Krisztian Kulczar. La victoire est revenue au Russe Pavel Kolobkov.

Golf

Cannes: victoire du favori Woosnam

Le Gallois Ian Woosnam (36 ans), grand favori du tournoi, s'est imposé à Cannes, devant l'Ecoissais Colin Montgomerie, distancé de cinq coups.

JEUX

Sport-Toto

2 2 1 - x x 1 - x 1 2 - 2 x 1 - 2

Loterie à numéros

7 - 11 - 19 - 21 - 26 - 36
Numéro complémentaire: 24.
Joker: 350 830.

TOTO-X

5 - 7 - 14 - 18 - 21 - 22
Numéro complémentaire: 4.

LNB, tour de relégation: Delémont giflé à Gossau

Faillite collective

● GOSSAU - DELÉMONT 5-0 (3-0)

Aïe! Et plutôt deux fois qu'une. Samedi à Gossau, Delémont a été proprement giflé. Après vingt-cinq minutes de jeu, le score était déjà de 3-0 en faveur des Saint-Gallois. Pas besoin de dessin...

«Nous avons abordé le match avec trois attaquants et avec la ferme intention de fore-checker, de presser l'adversaire. Mais trop de joueurs ne sont jamais entrés dans la partie» raconte Romain Crevoisier.

A la Gemeindesportplatz, le portier jurassien aura passé une bien mauvaise fin d'après-midi. «Les vingt-cinq premières minutes furent catastrophiques, reprend encore le numéro un delémontain. En deuxième mi-temps, nous nous sommes certes

installés dans le camp adverse, mais il était trop tard. D'autant que Rahmen et Vukic n'ont pas pu mettre au fond des filets deux grosses occasions.»

Après une série de six matches sans défaite, les SRD ont été stoppés net. Et comment. «Sans chercher d'excuses, il faut dire que Gossau s'est créé cinq chances de but et les a toutes mises au fond. Quel réalisme. Et les goals, à l'exception du penalty provoqué par Maillard, furent de toute beauté et inarrêtables» conclut Romain Crevoisier.

Tant mieux pour le public... et dommage pour les «Sports» qui doivent absolument se ressaisir demain à l'occasion de la venue d'UGS à La Blancherie. Diable; la place des SRD en LNB est en jeu!

AUTRES STADES

GRUPE 1

● WINTERTHOUR - BADEN 2-1 (0-0)

Schützenwiese: 940 spectateurs. Arbitre: M. Stalder (Bazenheid). Buts: 66e Zambotti 0-1. 81e Ibrahim 1-1. 87e Nagy 2-1.

● OLD BOYS - LOCARNO 0-2 (0-1)

Schützenmatten: 150 spectateurs. Arbitre: M. Dafflon (Les Avanchemets). Buts: 17e Miccolis 0-1. 72e Tami 0-2.

● UGS - BULLE 3-1 (1-0)

Frontenex: 100 spectateurs. Arbitre: M. Golay (Gryon). Buts: 44e Gerber 1-0. 66e Cservenkaï 2-0. 71e Gross 2-1. 71e Vranic 3-1.



GRUPE 2

● BELLINZONE - WIL 0-2 (0-1)

Comunale: 900 spectateurs. Arbitre: M. Marti (Lucerne). Buts: 18e Schürmann 0-1. 91e Berdursco 0-2.

● GRANGES - MONTHEY 0-0

Brühl: 1050 spectateurs. Arbitre: M. Leuba (Chexbres).

● FRIBOURG - CHÊNOIS 1-0 (1-0)

Saint-Léonard: 250 spectateurs. Arbitre: M. Ullmann (Gossau). But: 12e Python 1-0.

● SURSEE - CHIASSO 0-0

Schlottermilch: 400 spectateurs. Arbitre: M. Cornu (Lausanne).

CLASSEMENT

1. Wil	9	7	1	14	6	18	(3)
2. Granges	9	5	3	18	10	17	(4)
3. Bellinzone	9	4	2	11	10	17	(7)
4. CS Chênois	9	3	3	7	9	17	(8)
5. Chiasso	9	3	4	9	5	15	(5)
6. Monthey	9	2	2	5	13	12	(6)
7. Sursee	9	2	2	5	6	15	(1)
8. Fribourg	9	1	1	7	7	15	(2)

Entre parenthèses, points de la qualification.

PROCHAINE JOURNÉE

Mardi 3 mai, 18 h 30: Chiasso - Fribourg. 20 h: Chênois - Sursee. Monthey - Bellinzone. Will - Granges.

JURA

2e ligue, groupe 2

Boncourt - Courtételle	1-3
Cornol - Alle	0-0
Bure - Langenthal	2-1
Berthoud - Bassecourt	2-2
Bure - Cornol	0-2
Langenthal - Boncourt	0-0
Lamboing - Bienne	1-1
Alle - Herzogenb.	2-3
Courtételle - Kirchberg	2-1

CLASSEMENT

1. Bienne	17	14	2	1	43	12	30
2. Herzogenb.	18	10	5	3	35	15	25
3. Berthoud	18	9	6	3	37	19	24
4. Cornol	17	8	4	5	29	24	20
5. Langenthal	18	8	4	6	39	27	20
6. Alle	18	7	5	6	32	29	19
7. Courtételle	18	7	5	6	26	30	19
8. Bassecourt	18	7	3	8	38	31	17
9. Lamboing	17	4	6	7	16	28	14
10. Boncourt	18	4	6	8	19	26	14
11. Bure	18	3	1	14	16	49	7
12. Kirchberg	17	0	3	14	16	56	3

3e ligue, groupe 6

Lyss b - Mâche	1-0
Mâche - Nidau	2-2
Pieterlen - Aurore Bienne	2-2
Orpoud - Boujean 34	1-1
Buren - Rondinella	1-0
Ceneri - Lyss b	1-1
Corgémont - Longeau	3-3
Aurore Bienne - Ceneri	1-2

CLASSEMENT

1. Buren	16	10	4	2	27	16	24
2. Nidau	16	9	5	2	34	20	23
3. Ceneri	18	9	5	4	37	28	23
4. Lyss b	18	8	7	3	26	22	23
5. Longeau	17	7	5	5	33	22	19
6. Aurore	17	5	7	5	33	27	17
7. Mâche	18	5	7	6	25	28	17
8. Corgémont	16	5	6	5	35	36	15
9. Orpoud	16	4	6	6	18	25	14
10. Pieterlen	17	5	4	8	28	37	14
11. Rondinella	16	1	5	10	11	38	7
12. Boujean 34	17	2	2	13	13	36	6

Groupe 7

Moutier - Mervelier	0-0
Tramelan - Les Breuleux	1-4
Court - Sonceboz	3-1
Montfaucon - Bévillard-M.	2-2
Court - Courroux	1-0
Montfaucon - Vicques	1-3
Bévillard-M. - Tramelan	1-1
Sonceboz - Moutier	1-1
Reconvilier - Courrendlin	3-2
Les Breuleux - Mervelier	2-1

CLASSEMENT

1. Reconvilier	16	13	2	1	46	17	28
2. Court	16	11	3	2	40	16	25
3. Tramelan	16	8	4	4	36	21	20
4. Les Breuleux	16	9	2	5	34	25	20
5. Moutier	16	7	4	5	37	28	18
6. Vicques	16	7	2	7	27	24	16
7. Courroux	16	5	5	6	23	24	15
8. Bévillard-M.	16	4	6	6	18	25	14
9. Mervelier	17	3	8	6	15	23	14
10. Sonceboz	16	4	3	9	18	37	11
11. Montfaucon	16	3	3	10	28	50	9
12. Courrendlin	17	0	4	13	16	48	4

4e ligue, groupe 9

Aurore - Iberico	1-3
Aegerten - Tavannes	3-0
Reconvilier - Diessbach	1-1

Tramelan - Madretsch b	1-1
Dotzigen - Azzurri	1-1
Iberico - Diessbach	3-0
Tramelan - Reconvilier	1-1
Dotzigen - Aegerten	1-2
Azzurri - USBB	1-3

CLASSEMENT

1. Aegerten	15	9	4	2	33	17	22
2. Iberico	15	7	6	2	23	11	20
3. USBB	14	8	1	5	31	19	17
4. Tramelan	14	2	9	3	20	25	13
5. Dotzigen	14	4	4	6	25	21	12
6. Reconvilier	14	3	6	5	21	26	12
7. Azzurri	15	3	6	6	17	22	12
8. Tavannes	11	3	5	3	14	14	11
9. Madretsch b	11	4	3	4	15	23	11
10. Diessbach	15	4	3	8	19	34	11
11. Aurore	12	3	3	6	22	28	9

Groupe 10

St-Ursanne - La Courtine	1-1
Vicques - Les Breuleux	3-2
Tavannes - Bévillard-M.	4-1
Le Noirmont - Vicques	0-0
Saignelégier - USI Moutier	4-1
Delémont b - Rebeuveviller	3-1
Bévillard-M. - St-Ursanne	1-2
Les Breuleux - La Courtine	1-4

CLASSEMENT

1. Saignelégier	13	9	2	2	44	17	20
2. Rebeuveviller	13	9	2	2	34	16	20
3. Tavannes	13	9	1	3	42	15	19
4. USI Moutier	13	8	2	3	42	17	18
5. Delémont b	13	8	0	5	33	20	16
6. La Courtine	13	6	3	4	39	26	15
7. Le Noirmont	12	4	4	4	23	24	12
8. Bévillard-M.	14	5	2	7	30	37	12
9. St-Ursanne	14	3	2	9	19	39	8
10. Vicques	14	1	3	10	18	53	5
11. Les Breuleux	14	0	1	13	11	73	1

5e ligue, groupe 14

La Heutte - Jedinstvo	1-4
Plagne - Tavannes	2-2
Bévillard-M. - Jedinstvo	0-2
Courtelay - Sonceboz	4-1
Orvin - La Heutte	1-0

CLASSEMENT

1. Courtelay	11	10	0	1	38	7	20
2. Orvin	9	6	2	1	29	8	14
3. Jedinstvo	10	6	1	3	30	16	13
4. Tavannes	12	5	2	5	34	43	12
5. Plagne	9	4	2	3	22	17	10
6. La Heutte	9	4	0	5	24	21	8
7. Bévillard-M.	9	2	1	6	12	24	5
8. Sonceboz	9	2	0	7	13	30	4
9. Reuchenette	8	0	0	8	2	38	0

Groupe 15

La Courtine - Saignelégier	1-4
Courrendlin - Boécourt	2-2
Courrendlin - Le Noirmont	7-1
Boécourt - Montfaucon	6-2
Haute-Sorne - Delémont	3-2
Saignelégier - Perrefitte a	1-2

CLASSEMENT

1. Perrefitte a	11	10	0	1	45	9	20
2. Delémont	12	9	0	3	58	21	18
3. La Courtine	12	7	2	3	51	27	16
4. Courrendlin	13	6	1	6	43	50	13
5. Le Noirmont	10	4					

Football - Deuxième ligue: sixième défaite consécutive de Superga, malgré une bonne seconde mi-temps

Une réaction prometteuse

● SUPERGA - NOIRAIGUE 2-4 (0-3)

Ça ne baigne pas franchement dans l'huile du côté de Superga. Samedi, face à Noiraigue, les Italo-Chaux-de-Fonniers ont concédé un sixième revers consécutif. Le tout malgré un très bon retour en seconde mi-temps. Avant la rencontre de demain soir face aux Bois, cette réaction est prometteuse, mais demande confirmation. Sinon...

Par Julian CERVIÑO

mise au terme d'une excellente percée.

ZAUGG MONTRE L'EXEMPLE

Lorsque les joueurs regagnèrent les vestiaires, aucun des spectateurs présents - et il y avait des connaisseurs... - n'aurait misé un kopeck sur un retour de Superga. Pourtant, dès la reprise, Zaugg, qui était monté d'un cran, montra l'exemple et mit l'arrière-garde valloisienne dans ses petits souliers. Un centre de son entraîneur permit ainsi à Lager (48e) de réduire une première fois la marque. Trois minutes plus tard, le malheureux Hamel déviait un centre de Lenardon dans les filets de Vuilliomonet. Remis à l'ordre par leur entraîneur, les Nérouis serrèrent alors leur garde et endiguèrent les assauts de Superga.

Les Italo-Chaux-de-Fonniers, qui prirent tous les risques, ne bénéficièrent plus que d'une occasion, mais Manas manqua de réussite (59e). Evoluant en contre, les visiteurs trouvèrent la faille à la 85e minute par l'entremise de Gogic qui classa l'affaire.

SCHENEVEY FÂCHÉ

«J'en veux à mes joueurs d'avoir pris Superga de haut en seconde mi-temps, pestait Pierre-Alain Schenevey. Nous aurions dû nous montrer plus respectueux, même si nous avons eu la tâche facile en début de match.»

«Notre réveil après la pause est positif, relevait Pascal Zaugg. Il nous faut maintenant continuer sur cette voie et regarder vers l'avant en relevant la tête. Ça va être dur de nous maintenir, mais nous en avons les moyens.» Pour commencer, Superga n'aura pas le droit à l'erreur demain soir (20 h) face aux Bois. J.C.



Rupil - Lager
Les Nérouis sont partis en trombe.

(Impar-Galley)

Centre sportif: 150 spectateurs.
Arbitre: M. Feller (Courgevaux).
Buts: 7e Rupil 0-1. 12e Limoni 0-2. 37e Limoni 0-3. 48e Lager 1-3. 51e Hamel (autogoal) 2-3. 85e Gogic 2-4.
Superga: Langel; Zaugg (79e Jabal); Fahrni, Turrian, Pizzolon; Lenardon, Matthey, Sartorello, Lager; Castronovo, Manas (69e Lorig).

Noiraigue: Vuilliomonet; Rizvanovic; Rupil, Hamel, Sauvali (69e Aliu); Guyot (46e Girard), Gogic, Carême, Rodrigues; Panchaud, Limoni.

Notes: temps ensoleillé et chaud, pelouse en excellent état. Superga joue sans Leuba (blessé). Avertissement à Lenardon (40e, jeu dur). Coup de coin: 9-5 (6-2).

CLASSEMENT

1. Audax Friul	18	14	3	1	53-16	31
2. Marin	18	12	4	2	46-18	28
3. Noiraigue	18	11	3	4	45-21	25
4. Bôle	18	10	1	7	51-40	21
5. Boudry	18	8	2	8	31-31	18
6. St-Blaise	18	8	1	9	34-37	17
7. Cortailod	18	7	3	8	29-37	17
8. Hauterive	18	6	4	11	22-43	16
9. Le Landeron	18	6	1	11	26-43	13
10. Superga	17	5	2	10	31-40	12
11. St-Imier	18	4	3	11	31-50	11
12. Les Bois	17	1	3	13	16-42	5

BRÈVES

Tennis
Première défaite de Graf

A trois semaines du début des Internationaux de France, Steffi Graf a subi une défaite mortifiante à Hambourg. En finale de ce tournoi WTA doté de 400.000 dollars, l'Allemande a, comme l'an dernier, subi la loi d'Arantxa Sanchez. L'Espagnole Catalane s'est imposée 4-6 7-6 (7-3) 7-6 (8-6) après 3 h 02' de jeu et, surtout, après avoir sauvé une balle de match à 5-2 dans la deuxième set.

Munich: 14e titre pour Stich.

A Munich, dans un tournoi ATP-Tour doté de 400.000 dollars, Michael Stich a cueilli son deuxième titre de l'année, le quatorzième de sa carrière en battant en finale le Tchèque Petr Korda en trois sets, 6-2 2-6 6-3.

Madrid: «Rambo» mate Bruguera

Les semaines se suivent et se ressemblent pour Sergi Bruguera. Le Catalan a perdu sa deuxième finale en l'espace de huit jours. Après s'être incliné devant un étincelant Medvedev à Monte-Carlo, le champion de Roland-Garros a subi, à Madrid dans un tournoi ATP-Tour de 800.000 dollars, la loi de Thomas Muster victorieux par 6-2 3-6 6-4 7-5.

Athlétisme
Record pour Sandra Lachat

La Jurassienne d'Old Boys Bâle Sandra Lachat est la première détentrice du record de Suisse du lancer du disque (dames). Lors du meeting d'ouverture au stade de la Schützenmatten, Sandra Lachat a réussi un lancer à 41,50 m, soit plus des 40 mètres demandés par la Fédération pour reconnaître un premier record.

10.000 m: titres pour Mächler et Moretti

Comme l'an dernier, les titres de champion suisse du 10.000 mètres sont revenus à Arnold Mächler et à Isabella Moretti. En 28'57"11, Mächler s'est assuré, à Hochdorf, sa deuxième couronne nationale tandis que pour Isabella Moretti, créditée de 35'16"22, il s'agit de son cinquième titre de la distance.

Les cinq autres matches

Score fleuve à Boudry

● BOUDRY - SAINT-IMIER 6-3 (4-1)

Il y avait bien longtemps qu'on n'avait vu un tel score à Sur-la-Forêt. Il faut croire que l'heure matinale du match (10 h) a convenu aux Boudryens.

Bien réveillée, la troupe de Fritsche ouvrit la marque dès les premières minutes. Baechler (4e) mettait le feu au poudres, avant que le malheureux Rüfenacht (16e) ne trompe son propre gardien. Dès lors, les buts tombèrent comme des fruits mûrs et à cadence régulière. Le junior boudryen Jeanrichard, entré à la 35e minute, fut le plus en verve, lui qui inscrivit trois buts.

A 5-1, les Boudryens se relâchèrent quelque peu et permirent aux Imériens de revenir au score.

Sur-la-Forêt: 150 spectateurs.
Arbitre: M. Perez (Genève).

Buts: 4e Baechler 1-0. 16e Rüfenacht (autogoal) 2-0. 28e Genesi 2-1. 36e Jeanrichard 3-1. 42e Penaloza 4-1. 71e Jeanrichard 5-1. 75e Bigler 5-2. 77e Rüfenacht 5-3. 81e Jeanrichard 6-3.

Boudry: Margueron; T. Salvi; Zanier, Moulin, Mivelle; Baechler, Jaquenod, Bastos; D. Salvi (72e Piller), Matthey (35e Jeanrichard), Penaloza.

St-Imier: Schmidlin; Rüfenacht; Juillerat, Doutaz, Humair; Genesi (46e Gerber), Roulin, Oswald (65e Vils); Bigler, Graf, Waisenker.

Notes: avertissement à Bigler (43e). (cbus)

● MARIN - SAINT-BLAISE 3-1 (2-1)

Les Marinois motivés par les trois points de retard sur Audax-Friül n'ont pas laissé échapper la victoire face à une très bonne équipe de Saint-Blaise.

Favoris, les pensionnaires de La Tène eurent du mal à développer leur jeu en début de rencontre. A la 21e, Gerber, entré dans les seize mètres se fait faucher par Piemontesi. Lehnerr transforma le penalty et donna l'avantage pour les locaux. Deux minutes plus tard, les Marinois doublèrent la mise par Delaloye qui élimina un défenseur avant de battre Thévoz. Saint-Blaise, nullement découragé, réduisit la marque par l'entremise de Junod.

En deuxième période, les deux équipes recommencèrent sur le même rythme. Mais Lehnerr, auteur d'un joli solo, redonna deux longueurs d'avance à Marin. Jusqu'à la fin, Saint-Blaise tenta de revenir, en vain.

La Tène: 150 spectateurs.
Arbitre: M. Barraud (Martigny).

Buts: 21e Lehnerr (penalty) 1-0. 23e Delaloye 2-0. 26e Junod 2-1. 55e Lehnerr 3-1.

Marin: Petermann; F. Glassey; Bruegger, Goetz, Pereira; Delaloye, Suriano (R. Glassey), Gerber, Constantin (Patornillo); Tortella, Lehnerr.

Saint-Blaise: Thévoz; Meyer; Berger, Manini, Huguenin; Piemontesi, Boza (Russillon), Perinjaquet; Jacot, Junod, F. Berger. (ft)

● AUDAX-FRIÛL - BÔLE 4-1 (2-0)

Le leader confirme ses prétentions. A nouveau il a contrôlé son sujet et s'est imposé à l'usure mais sans grand panache face à des Bolets désunis et peu motivés par leur rôle de figurants.

D'entrée de jeu, les hommes de Brühlhardt partirent à l'assaut de la cage adverse. Et en toute logique, Egli «fritant» à la Koemann trompait Bachmann. Pourtant dès la remise en jeu, Bôle laissa échapper sa chance. Sartorello se racheta d'une faute stupide en arrêtant le penalty consécutif tiré par Muller. Peu après Zingarelli, l'homme du match, signait le break pour ses couleurs en exploitant une bonne remise de Bongiovanni.

A la reprise, Ciccarone et le «Brésilien» Vogel ajoutèrent leur griffe en doublant le score des locaux. Entre-temps, Mazzocchi sauva l'honneur de Bôle.

Terrain de Serrières: 150 spectateurs.

Arbitre: M. Pizza (Clarens).
Buts: 11e Egli 1-0. 21e Zingarelli 2-0. 54e Ciccarone 3-0. 62e Mazzocchi 3-1. 69e Vogel 4-1.

Audax-Friül: Sartorello; Christinet; Rubagotti (53e Benassi), Weissbrodt, Egli; Franzoso, Zingarelli, Torri (59e Vogel), Masserey; Ciccarone, Bongiovanni.

Bôle: Bachmann; Gafner; Fundoni (54e Reo), Racine, Racine; Mazzocchi, Anker, Zurmühle; Muller (50e M'Poy), Riggetti, Penaloza. (caba)

● HAUTERIVE - LE LANDERON 3-3 (1-1)

Suffit-il de dominer pour gagner? La preuve du contraire a été faite samedi en fin d'après-midi aux Vieilles-Carrières.

Pour n'avoir pas su transformer en buts les occasions qu'il s'était créées, Hauterive se retrouva mené par deux buts d'écart alors qu'il ne restait que vingt minutes à jouer.

Heureusement pour eux, les protégés d'Eymann par Trani, sur une balle arrêtée, puis dans l'ultime minute par le même joueur qui s'aïda de la main, parvinrent à rétablir une parité qui semblait bien compromise.

Certes, on comprendra la déception des visiteurs, surtout si l'on pense que la dernière réussite adverse était entachée d'une irrégularité, mais ils devront également se souvenir que par deux fois, en début de chaque mi-temps, ils faillirent être menés à la marque.

Vieilles-Carrières: 70 spectateurs.

Arbitre: M. Girardi (Coppet).
Buts: 7e Amadio 0-1. 15e Sydlar 1-1. 60e Bastos (penalty) 1-2. 70e Chedel 1-3. 80e Trani 2-3. 90e Trani 3-3.

Hauterive: Quesada; Sydlar; Wuhtrich, Christe, Suffia (73e Chételat); Sourget, Robert (73e Lambert), Pattiselanno; Lecoultré, Trani, Meyrat.

Le Landeron: Linder; Rossi (92e Bonandi), Daniele, Bonjour, Wenger; Ansermet, Salvi, Bieri, Chedel; Bastos, Amadio (80e Sarla). (inter)

● LES BOIS - CORTAILLOD 1-3 (0-1)

Les spectateurs du stade de La Fongière sont certainement restés sur leur faim à l'issue d'une rencontre qui n'a pas soulevé les passions. Cortailod a dominé son sujet et a remporté une victoire logique.

Après vingt minutes d'observation, S. Costa Vaz ouvrait le score d'une magnifique reprise de la tête.

En seconde période, les Carcailles doublèrent la mise sur autogoal.

Il a fallu un penalty pour mettre quelque peu en selle Les Bois qui tentèrent de revenir à la marque. Mais l'esprit de combativité était absent.

Peu avant le terme de la rencontre, Moeschler scella le score final.

La Fongière: 100 spectateurs.
Arbitre: M. Catanese (Bex).

Buts: 24e S. Costa Vaz 0-1. 62e autogoal 0-2. 70e Pittet 1-2. 86e Moeschler 1-3.

Les Bois: Chaignat; Voirol; Dubler, Brunello, Cattin; Ballaman, Frésad (65e Bastin), Boillat, Pelletier; Pittet, Brossard (59e Epitiaux).

Cortailod: Hotz; Thévenaz; Guillard, Kuffer, Sanz; Rizzon, Aubée (84e Moeschler), S. Costa Vaz; Kunzi (46e C. Costa Vaz), Da Silva, Ciccarone. (pab)



Football - Troisième ligue: le Locle II revient à deux points du leader

Les Ponliers tenus en échec

3e ligue, groupe 1

Table with 2 columns: Team name and points. Includes Deportivo - Pts-de-Martel, Trinacria - Fleurier, Les Brenets - NE Xamax II, Le Locle II - Bôle II.

CLASSEMENT

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. Pts-Martel to 12. Les Brenets.

Groupe 2

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Corcelles - Comète, Lignières - Colombier II, Boudry II - Serrières II, Cornaux - F'melon, Hauterive II - Béroche, Gen/Coffrane - Coffrane.

CLASSEMENT

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. Serrières II to 12. Hauterive II.

4e ligue, groupe 1

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Béroche II - Bevaix I, Comète II - Helvétia I, C. Portugais - Espagnol NE I, Auvernier I - Cortaillod II.

CLASSEMENT

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. C. Portugais to 10. Corcelles II.

Groupe 2

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Mont-Soleil Ia - Dombresson I, Real Espagn. I - Le Landeron II, St-Blaise II - Lignière II, Valangin - Cornaux II.

CLASSEMENT

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. Dombresson I to 10. Real Espagn. I.

Groupe 3

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Noiraigue II - C. Espagnol I, La Sagne I - Buttes I, Le Parc Ib - Couvet I, Blue Stars I - As Vallée I, Azzuri I - Travers I.

CLASSEMENT

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. Le Parc Ib to 10. Buttes I.

Groupe 4

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Chaux-de-Fds - F'melon II, Floria I - Mont-Soleil Ib, La Sagne I - Superga II, Les Bois II - Le Parc Ia, St-Imier II - Pts-de-Martel.

CLASSEMENT

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. Superga II to 10. Pts-de-Martel.

5e ligue, groupe 1

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Colombier III - Auvernier II, Môtiers Ib - Béroche IIIa, Helvétia II - Boudry III.

CLASSEMENT

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. Colombier III to 3. Bevaix II.

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 4. Auvernier II to 10. Real Espagn.

Groupe 2

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Béroche IIIb - AS Vallée II, Pts-de-Martel - Blue Stars II, Couvet II - Môtiers Ia, Dombresson II - St-Sulpice I.

CLASSEMENT

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. St-Sulpice I to 10. Noiraigue III.

Groupe 3

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Azzuri II - Floria II.

CLASSEMENT

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. Floria II to 10. Les Bois III.



Le Locle II - Bôle II. Les gens de la Mère-Commune ont terrassé les Bôlois. (Impar-Galley)

TOUS AZIMUTS

TURQUIE

28e journée: Galatasaray - Kayserispor 3-1. Trabzonspor - Gençlerbirliği 6-0. Kocaelispor - Altay 1-1. Karsiyaka - Zeytinburnu 1-4. Ankaragücü - Bursaspor 3-1. Karabükspor - Sarıyer 3-1. Fenerbahçe - Samsunspor 8-1. Gaziantepspor - Kesiktas 2-1. Classement: 1. Galatasaray 64. 2. Fenerbahçe 63. 3. Trabzonspor 55. 4. Besiktas 51. 5. Samsunspor 47. 6. Gençlerbirliği 44. 7. Kocaelispor 42. 8. Bursaspor 35. 9. Gaziantepspor 32. 10. Ankaragücü 31.

HOLLANDE:

24e TITRE POUR AJAX

Victorieux 2-1 de Heerenveen au stade olympique d'Amsterdam, Ajax a remporté pour la 24e fois le championnat de Hollande. L'Ajax, qui n'avait plus fêté ce titre depuis quatre ans, succède à Feyenoord Rotterdam.

33e journée: RKC Waalwijk - Willem II Tilburg 1-0. Ajax Amsterdam - Heerenveen 2-1. Maastricht - Deventer 2-2. Sparta Rotterdam - FC Groningue 3-0. Vitesse Arnhem - FC Volendam 2-1. PSV Eindhoven - Breda 3-1. FC Utrecht - Feyenoord Rotterdam 0-0. Roda JC Kerkrade - FC Twente Enschede 1-4. Cambuur Leeuwarden - Venlo 2-1. Classement: 1. Ajax 32/54. 2. Feyenoord 32/47. 3. PSV Eindhoven 32/44. 4. Vitesse Arnhem 33/39. 5. Roda JC Kerkrade 33/38.

AUTRICHE

29e journée: Admira/Wacker Vienne - Vorwärts Styrie 4-0. Mödling - Austria Vienne 0-4. Rapid Vienne - Sturm Graz 2-4. Austria Salzburg - Wiener SC 0-1. St. Pölten - Innsbruck 0-0. Classement: 1. Austria Vienne 29/42. 2. Austria Salzburg 28/39. 3. Admira/Wacker Vienne 29/34. 4. Innsbruck 29/33. 5. Mödling 29/28.

DU CÔTÉ DES JUNIORS

Juniors A, groupe 1

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Sonvilier - NE Xamax, Noiraigue - Chaux-de-Fds, Marin - Le Locle, Superga - Le Parc I.

CLASSEMENT

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. Chaux-de-Fds to 11. Sonvilier.

Groupe 2

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Hauterive - Deportivo, Cortaillod - Boudry, Comète I - Serrières.

CLASSEMENT

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. Hauterive to 11. Font'melon.

Inter B2, groupe 2

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Rapid Osterm. - Fribourg, Central - Herzogenbuch, La Sonnaz - Chx-de-Fds, Langenthal - Bienne, Delémont - US B. Broye, Kerzers - Guin, US B. Broye - Rapid Osterm., Chx-de-Fds - Kerzers.

CLASSEMENT

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. Delémont to 11. Rapid Osterm.

Juniors B, groupe 1

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Béroche - Colombier, Marin - Chaux-de-Fds, Fleurier - Ticino, Deportivo - Le Parc.

CLASSEMENT

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. Colombier to 11. Gen.s/Coff.

Groupe 2

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Comète II - Bevaix, Boudry - Cortaillod, Couvet - Audax-Friul.

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. Cortaillod to 6. Bevaix.

Groupe 3

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Dombresson - Corcelles, Le Landeron - St-Imier, NE Xamax II - Le Locle.

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. NE Xamax II to 6. Le Landeron.

Juniors C, groupe 1

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Deportivo I - Hauterive II, Chaux-de-Fds - Boudry, Colombier - NE Xamax, Le Parc I - Fleurier.

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. Colombier to 10. Chaux-de-Fds.

Groupe 2

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Coffrane - Bôle, Le Locle - Cornaux, Cortaillod II - Couvet.

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. Cortaillod II to 9. Coffrane.

Groupe 3

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Pts-de-Martel - Le Parc II, Auvernier - Le Locle II, Hauterive I - Bevaix, La Sagne - Lignières.

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. Bevaix to 8. Hauterive I.

Groupe 4

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Cortaillod I - Etoile, Les Bois - Dombresson.

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. Dombresson to 9. Cortaillod I.

À L'ÉTRANGER

Allemagne

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Leverkusen - Stuttgart, Mönchengl. - Cologne, Francfort - Hambourg, Kaiserslaut. - Dortmund, Nuremberg - Wattenscheid, Karlsruhe - Bayern, Schalke 04 - Duisbourg, Fribourg - Leipzig, Dyn. Dresde - W. Brême.

CLASSEMENT

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. Kaiserslaut. to 18. Leipzig.

Angleterre

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Arsenal - West Ham, Leeds - Everton, Liverpool - Norwich, Manches. C. - Chelsea, Oldham - Sheffield W., Queen's Park - Swindon, Sheffield U. - Newcastle, Southampton - Aston Villa, Wimbledon - Tottenham, Ipswich - Manches. U.

CLASSEMENT

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. Manches. U. to 22. Swindon.

France

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Cannes - Nantes, Angers - Montpellier, Auxerre - Ol. Marseille, Le Havre - Monaco, Lens - St-Etienne, Lyon - Lille, Martigues - Bordeaux, Metz - Strasbourg, PSG - Toulouse, Sochaux - Caen.

CLASSEMENT

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. PSG to 20. Angers.

Espagne

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes La Corogne - Valleciano, R. Sociedad - Seville, Albacete - Real Madrid, Barcelone - Sp. Gijon, Saragosse - Celta Vigo, Osasuna - Valence, Valladolid - Logrones, Oviedo - Lleida, Atl. Madrid - Tenerife, Santander - Ath. Bilbao.

CLASSEMENT

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. La Corogne to 19. Osasuna.

Italie

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes Parma - Piacenza, Atalanta - Inter, Cremonese - Genoa, Foggia - Napoli, Juventus - Udinese, Lecce - Cagliari, AC Milan - Reggiana, AS Roma - Torino, Sampdoria - Lazio.

CLASSEMENT

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. AC Milan to 14. Reggiana.

Portugal

Table with 2 columns: Rank and team name. Includes P. Ferreira - Braga, Salgueiros - Famacalco, Vitoria - Maritimo, Estrela - Beira Mar, Gil Vicente - Boavista, Guimaraes - Farense, Sporting - Estoril, Belenenses - Benfica.

CLASSEMENT

Table with 2 columns: Rank and team name. Lists teams from 1. Benfica to 18. Estoril.

SANS SOUCIS Journées-Surprises

mardi 3 + mercredi 4 mai

Chère cliente,

Vous désirez essayer, sentir, savourer "en direct" tous les bienfaits de la cosmétique moderne à base de substances naturelles? Alors, venez nous voir à l'occasion de nos Journées-surprises SANS SOUCIS.

SANS SOUCIS vous surprendra par un nouveau bien-être, une peau revitalisée, plus affinée et éclatante de jeunesse. De plus, un **cadeau-surprise gratuit** vous y attendra à partir d'un achat de Fr. 40.- déjà!

Soyez la bienvenue!

Avec soins gratuits!

Pharmacie de la Gare
Véronique Bron, pharmacienne

Av. Léopold-Robert 68
2300 La Chaux-de-Fonds
tél. 039/234870

132-12402

AUTOS - MOTOS - VELOS

TOYOTA SÉRIE SPÉCIALE COROLLA XLi SURF



101-222-04/ROC

Brise-prix

3 options pour Fr. 690.- seulement

Toit coulissant él. Lecteur CD Lève-glaces él.

Série spéciale Corolla 1.6 Compact XLi Surf. 5 portes, 1587 cm³, 16 soupapes, 84 kW (114 ch), 7,3 l/100 km (OEV-1, parc. mixte), servodirection, verrouillage central. Equipement spécial: toit coulissant électr., lecteur CD, lève-glaces électr., d'une valeur de Fr. 2750.- pour Fr. 690.- seulement. **Fr. 23 880.-** (prix de base Fr. 23 190.-), automatique + Fr. 1500.-, leasing par mois* Fr. 330.-.

Série spéciale Corolla 1.3 Compact XLi Surf. 5 portes. Equipement spécial: toit coulissant électr., appareil radio/cassettes, lève-glaces électr., d'une valeur de Fr. 2550.- pour Fr. 690.- seulement. **Fr. 22 080.-** (prix de base Fr. 21 390.-), leasing par mois* Fr. 304.-. Garantie totale: 100 000 km, valable 3 ans. *Conditions 3S-Super-Leasing: 40 000 km / 48 mois / casco intégrale non incl. / caution de 10%.

DÉSORMAIS CHEZ :

**CENTRE DE VENTE, GARAGE DES MONTAGNES
M. GRANDJEAN S.A.,**

La Chaux-de-Fonds, Léopold-Robert 107 et 117, 23 64 44/45

Agences locales: • **La Chaux-de-Fonds:** Cassi & Imhof S.A., 26 88 44 • **Le Locle:** Garage du Crêt, 31 59 33 • **Saignelégier:** Auto-Sport 3000 S.A., 51 12 20 • **Sonvilier:** J.C. Béring Automobiles, 41 15 55

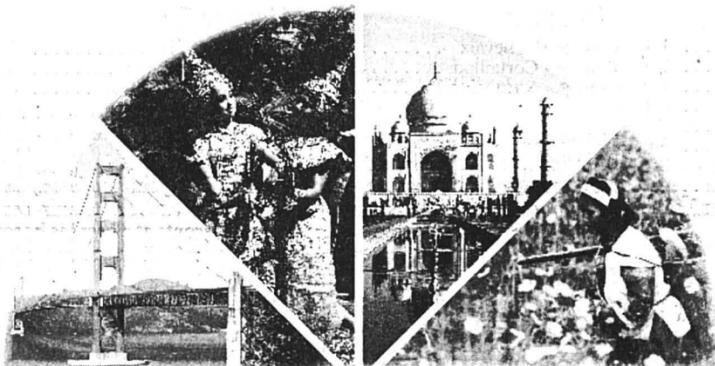
VACANCES - VOYAGES

KUONI

VOYAGES

POUR LES ROMANDS

1994



L'Amérique du Nord avec: les merveilles des parcs nationaux - Côte est et le sud - Californie, Grand Canyon - Floride - Canada USA - Ontario Québec. L'Extrême-Orient avec: Rajasthan - Fêtes népalaises et le nord de l'Inde - Thaïlande - Miroir et reflets du Vietnam - La Chine en zigzag - Indonésie,

soit 12 programmes et 40 départs, de Genève... dans la langue de Ramuz!

Conseils et inscriptions dans 65 succursales Kuoni ou dans votre agence habituelle.



UN MONDE DE DIFFÉRENCE.

22-920-70/4*4

Solution du mot mystère
FAUCON

L'annonce, reflet vivant du marché

MINI-ANNONCES

● demandes d'emploi

BOUCHER-CHARCUTIER, frontalier cherche emploi. Etudie toutes propositions. ☎ 0033/81 67 14 55 132-512813

CUISINIER EXPÉRIMENTÉ restaurant et home médicalisé, cherche place début juin ou à convenir. ☎ 039/37 17 08 157-501171

● amitié-mariage

UN GRAND CŒUR À PARTAGER, non fumeur, cadre dans la force de l'âge cherche femme douce, tendre, affectueuse, gaie et sincère aimant ou voulant apprendre la danse, pour amitié et plus si entente. Réponse assurée à toutes les personnes de moins de 52 ans. Ecrire sous chiffres L 28-788799 à Publicitas, case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1

DAME SOIXANTAINE cherche monsieur 60 - 65 ans pour rompre solitude, avec voiture. Région La Chaux-de-Fonds. ☎ 039/26 47 45 132-512822

● perdu

Egaré le 3 avril 1994, Le Locle, environs Poste - Migros, **PENDENTIF EN OR**. Récompense. ☎ 039/31 19 40. 157-501166

● à vendre

MAGNIFIQUE MONTRE EBEL, sertie de brillants, Fr. 2 000.- ☎ 039/23 50 51 132-503108

● nos amies les bêtes

A vendre **LAPINS NAINS** sans cage, prix à discuter. ☎ 039/31 62 87 57-501169

● marché de l'occasion

Urgent, double emploi, à vendre **OPEL ASCONA**, 25 000 km, expertisée, Fr. 2 500.- à discuter. ☎ 039/37 14 42, le matin dès 6 h 30 157-501168

● immobilier

LES BRENETS, à louer centre du village, appartement plain-pied, rénové, 4 pièces, cuisine agencée, Fr. 800.- + 100.- charges. ☎ 039/321 480 ou 039/230 647 157-500509

Urgent à louer, aux Ponts-de-Martel, **APPARTEMENT 5 PIÈCES** dans maison individuelle, jardin, garage, Fr. 700.- + charges. ☎ 039/37 14 42, le matin dès 6 h 30 157-501168

A louer au centre ville du Locle, **SUPERBES APPARTEMENTS DE 3½ PIÈCES (120 m²)**, tout confort avec système de sécurité vidéo. ☎ 039/23 61 79, 039/28 51 79 132-511559

Au Locle, rez-de-chaussée, à louer **APPARTEMENT 3 PIÈCES**, entièrement rénové, grand parking et jardin. ☎ 039/31 66 94 157-500933

A louer au Locle, **JOLI 4 PIÈCES**, confort, cuisine agencée, jardin, Fr. 950.- + charges. Possibilité de garage. ☎ 039/28 69 54 132-512722

● immobilier

A vendre de particulier à particulier à La Chaux-de-Fonds, **APPARTEMENT MODERNE DE 4 PIÈCES**, comprenant: un grand salon, salle à manger avec cheminée, 3 chambres à coucher, cuisine agencée, salle de bains, W.-C. séparés. Situation privilégiée, vue imprenable. Ecrire sous chiffres U 132-754556 à Publicitas, case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds

À LOUER AU LOCLE, 2 pièces avec cheminée, Fr. 580.- charges comprises. ☎ 039/26 55 55, Mille Jacot, heures de bureau 132-512818

A louer **JOLI APPARTEMENT 2 PIÈCES**, bien situé. Libre début juin. ☎ 039/23 14 15, professionnel ou 039/23 50 41, privé 132-512791

A louer à La Chaux-de-Fonds, Rue des Bouleaux 15, **APPARTEMENT 1½ PIÈCE**, avec balcon, rénové à neuf, cuisine agencée, Fr. 540.- charges comprises. Libre tout de suite. ☎ 039/28 41 50 132-512828

● chambres à louer

A louer tout de suite ou à convenir, **BELLE CHAMBRE MEUBLÉE** avec salle de bains indépendante dans grand appartement au centre ville. Accès à la cuisine. Préférence sera donnée à personne soigneuse. ☎ 039/23 44 21, le matin. 132-512792

Tarif Fr. 1.- le mot (min. 10 mots)
Rubrique réservée uniquement aux particuliers, annonces commerciales exclues

A vendre de collection privée (plus de 100 pièces) **SELLES DE WESTERN AMÉRICAIN** ainsi que des vieilles selles de collection **OLDTIMERS**, lassos, sacoches, fouets, épérons longhorns, étuis pour pistolets et fusils. Prix très intéressants. ☎ 057/33 44 82 à midi ou le soir 2-212

ACHÈTE AU PLUS HAUT PRIX VOITURES

Bus, camionnettes. Kilométrage, état: sans importance.

Paiement comptant.
☎ 077/47 61 89 28-508170

Gymnastique - Championnat cantonal artistique

Le titre pour Alain Rüfenacht

Les dés sont jetés, l'édition 1994 du championnat cantonal s'est achevée samedi à la salle des Charmettes de Neuchâtel. Il y a belle lurette que cette compétition n'avait été aussi disputée et les différents titres répartis aussi équitablement, soit deux pour les groupes du Locle, La Chaux-de-Fonds Ancienne, Serrières et un pour celui de Peseux.

Par équipe, les Serriérois ont de justesse conservé leur sacre mais devant deux formations chaux-de-fonnières. Le sacre de champion cantonal est toutefois resté sur les épaules d'Alain Rüfenacht (La Chaux-de-Fonds). En effet, en P6, le Chaux-de-Fonnier s'est imposé sans problème et a ainsi démontré ses bonnes dispositions à l'aube d'une saison qui s'annonce très importante de par les échéances au calendrier de cette saison. Ses dauphins et camarades de club Antoine Tschumy et Christophe Stawaz, bien que distancés, ont prouvé leur bonne préparation sur certains appareils spécialement.

En P5, Sébastien Collaud (Serrières), vainqueur, voit toutefois sa marge de manœuvre diminuer face à la poussée de ses jeunes adversaires. Gagnant samedi, Pierre-Yves Golay (La Chaux-de-Fonds) doit cependant se contenter du deuxième rang final à l'addition des deux manches. Quant à Boris Von Buren (Serrières) il monte également sur le podium et de fort belle manière!

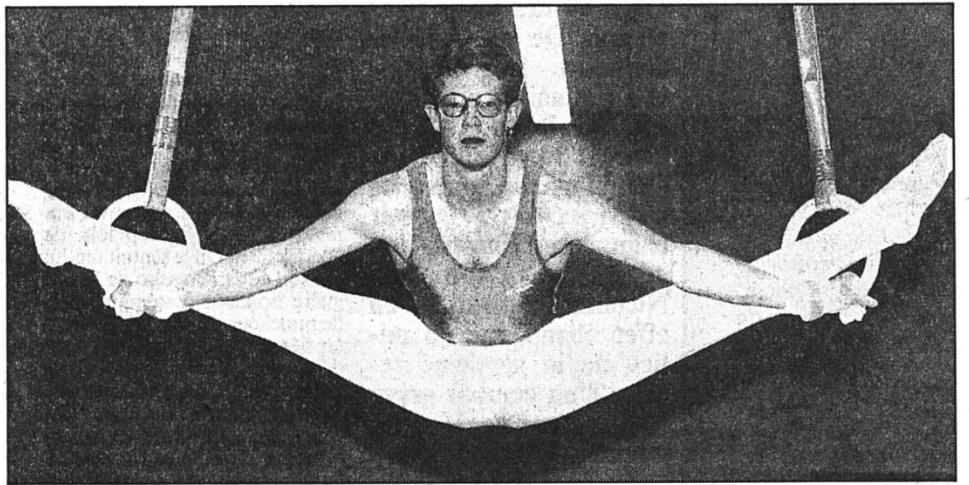
Le Subiéreux Maurice Perrinjaquet s'est finalement imposé dans cette catégorie P4 où tout était possible. Son second, Pierre-Yves Hausamann (Serrières) ne concède à l'arrivée que 0,35 point! Yves Chevillat (La Chaux-de-Fonds) troisième a concédé un peu de terrain lors de cette finale.

Pas de surprise en P3 où Sylvain Robert (Le Locle), seul engagé, a néanmoins prouvé ses possibilités dans cette catégorie.

Au prix d'une belle performance samedi, Anthony Guermann (La Chaux-de-Fonds) a finalement pris le meilleur sur le Serriérois Stéphane Gutnecht en P2. Le bronze revient à Vincent Haller de Peseux.

En P1, bien que vainqueur que d'une des trois manches, Michael Brunner (Serrières) s'impose de peu devant Arnel Matthey (St-Aubin) qui, jusqu'au bout, lui a contesté la victoire.

Troisième, mais un peu distancé, David Piervittori (La



Alain Rüfenacht

Un titre obtenu avec brio.

Chaux-de-Fonds) obtient un beau podium.

En «intro» enfin, trois manches et trois victoires pour Romain Buhler (Le Locle) qui s'offre la première marche du podium avec plus de 4 points d'avance sur Nino Haller (Serrières) et Sevane Matthey (St-Aubin).

Une très belle finale au sol, regroupant les six meilleurs de P5-

P6 à cet engin, a vu la victoire sourire à Antoine Tschumy à qui les derniers mondiaux de Brisbane ont peut-être donné quelques idées!

Ainsi s'achève ce championnat cantonal, très disputé et intéressant au niveau de la répartition des forces. Toutefois, il faut rester réaliste et objectif car sur le plan qualitatif, les performances n'ont pas atteint des

(Impar-Galley)
sommets. Mis à part les huit gymnastes de P5 et P6 qui forment une très belle équipe et qui rassurent quant à l'avenir, les classes inférieures, elles, ne sont pas encore véritablement prêtes. Pour la plupart, les jeunes ont changé de catégories durant l'entre-saison et les très difficiles performances qu'on leur demande ne sont pas encore maîtrisées. (cw)

La FIFA enquête - La Fédération internationale (FIFA) a l'intention d'étudier avec minutie la récente décision de la Fédération allemande (DFB), qui a ordonné que le match de Bundesliga Bayern Munich - Nuremberg soit rejoué, la vidéo ayant prouvé que l'arbitre avait accordé à tort un but aux Muni-chois. (si)

BRÈVES

Boxe

Ciprietti à l'aise

Samedi soir à Corbières, Umberto Ciprietti s'est défait aux points du Bernois Bruno Ryser au terme des trois rounds du combat. Le junior chaux-de-fonnier s'est nettement imposé lors de cette revanche des championnats suisses. Chez les seniors, la confrontation entre le Chaux-de-Fonnier Ali Nrecaj et le Lausannois Rosario Varrichione s'est soldée par un nul.

Haltérophilie

Un Tramelot champion suisse

Samedi à Bienne, Cédric Jourdain est devenu champion suisse junior. Le membre de l'Haltéro-Club Tramelot a soulevé 162,5 kilos au biathlon (72,5 + 90), ce qui lui a permis d'enlever la médaille d'or une semaine après avoir conquis à La Chaux-de-Fonds le titre de champion romand.

Football

Stelliennes victorieuses

En deuxième ligue féminine, Etoile a battu NE Xamax 1-0 (0-0)

Classements

Introduction: 1. Buhler, Le Locle, 107.75. 2. Haller, Serrières, 103.50. 3. Matthey, Saint-Aubin, 103.35.

Performance 1: 1. Brunner, Serrières, 103.20. 2. Matthey, Saint-Aubin, 102.50. 3. Piervittori, La Chaux-de-Fonds Ancienne, 97.40.

Performance 2: 1. Guermann, La Chaux-de-Fonds Ancienne, 91.15. 2. Gutknecht, Serrières, 89.20. 3. Haller, Peseux, 81.80.

Performance 3: 1. Robert, Le Locle, 98.80.

Performance 4: 1. Perrinjaquet, Peseux, 74.00. 2. Hausamann, Serrières, 73.65. 3. Chevillat, La Chaux-de-Fonds Ancienne, 72.40.

Performance 5: 1. Collaud, Serrières 90.90. 2. Golay, La Chaux-de-Fonds Ancienne 88.00. 3. Von Buren, Serrières 87.50.

Performance 6: 1. Rüfenacht, La Chaux-de-Fonds Ancienne 92.20. 2. Tschumy, La Chaux-de-Fonds Ancienne 80.60. 3. Stawaz, La Chaux-de-Fonds Ancienne, 40.20.

Classement par équipe: 1. Serrières I, 8 points. 2. La Chaux-de-Fonds Ancienne I, 9 points. 3. La Chaux-de-Fonds Ancienne II, 19 points.

Escrime - Fondation de l'Association romande samedi à Neuchâtel

Un accouchement douloureux

Dieu que ce fut long et douloureux! Fondée samedi à Neuchâtel, l'Association romande d'escrime (ARES) a vu le jour après quatre heures de débats confus et tendus.

Réunis en assemblée constituante dans la salle de la Société d'escrime de Neuchâtel, onze présidents de clubs romands (Bienne et Fribourg y compris) avaient pour but de parachever le travail entrepris depuis quelques mois lors de différentes séances.

Des dirigeants dont le but était, et est, de défendre les intérêts de l'escrime en Suisse romande, tout en s'engageant à ne pas porter ombrage à la Fédération suisse d'escrime (FSE). Une fédération que beaucoup accusent de défavoriser les Romands

et c'est d'ailleurs ce qui explique la naissance de l'ARES. Une association à laquelle les Tessinois n'ont pas tenu à se joindre, eux qui sont représentés dans l'Association de Suisse orientale.

Avant de s'unir, les personnalités présentes à Neuchâtel ont d'abord voulu éclaircir quelques points obscurs, les agissements de certains n'étant pas du goût de tous. L'attitude de Nicolas Loewer, qui avait pris quelques «libertés», fut ainsi déplorée par la majorité.

Enfin, cahin-caha, tout ce beau monde parvint à s'entendre pour adopter les statuts, élire un comité et définir sa stratégie vis-à-vis de la FSE. L'intervention du médiateur de ladite fédération, Jacques Hofstetter, contribua à apaiser certains esprits rebelles.

Une réunion entre le comité de l'ARES, présidé par le Genevois Patrick Kramer, et celui de la FSE, le 4 juin prochain, devrait permettre d'aplanir certains différents et poser les bases d'un nouveau dialogue que tous - ou presque - souhaitent constructifs.

A noter la présence parmi le comité de l'ARES du Chaux-de-Fonnier Patrice Gaille, représentant des athlètes et futur président de la Société d'escrime de La Chaux-de-Fonds. L'ancien champion et ses pairs ont du pain sur la planche, pourvu qu'ils parviennent à l'accomplir dans une atmosphère plus sereine que celle qui a régné samedi à Neuchâtel. Pour cela, quelques-uns de ces messieurs devront laisser leurs rancunes personnelles au placard. J.C.

PMUR	CHEVAL	MÈTRES	DRIVER	ENTRAÎNEUR	COEFF	PERF.	NOTRE OPINION	
Demain, à Vincennes, Prix de Celuta, (trot attelé, 2850 m réunion II, 1re course, 20 h 12) <i>Cette rubrique vous est offerte par les dépositaires locaux du PMU:</i> RESTAURANT CORTINA Rue du Bois-Noir 39 2300 La Chaux-de-Fonds Tél. 039 269 335 RESTAURANT DU CLOS-DE-SERRIÈRES Salle des turfistes Clos-de-Serrières 2 2003 Neuchâtel Tél: 038 313 498 PUB LA CRAVACHE Rte de Neuchâtel 3a 2053 Cemier Tél: 038 532 298	1	Astilland	2850	J.-P. Darondel	J.-P. Darondel	26/1	0a7aDa	<p>5 Après plusieurs victoires consécutives, il a trouvé des engagements au second échelon, ce qui ne sera pas le cas.</p> <p>20 Il a prouvé cet hiver qu'il était capable de rendre la distance et avec J.-C. Hallais.</p> <p>19 En bonne forme, il peut dans ce lot s'illustrer, voire même gagner.</p> <p>17 Vient de s'illustrer à plusieurs reprises dans des lots mieux composés.</p> <p>8 Il affiche une forme qui ne fait pas de doute; son engagement retient notre attention.</p> <p>14 Cheval intermittent qui est capable de rivaliser avec les favoris.</p> <p>3 Reste sur un succès des plus faciles en Province; c'est une des belles chances du premier poteau.</p> <p>7 Assez régulier, s'est comporté de belle façon à Enghien dernièrement, pour une place.</p> <p>LES REMPLAÇANTS: 9 Très irrégulier, trouve un bel engagement.</p> <p>10 N'a pas fait grand-chose dernièrement; mais avec ce diable d'Yvon Dreux...</p>
	2	Villequier-de-Ry	2850	G. Verva	M.-Cl. Vincent	42/1	0aDa0a	
	3	Alboran	2850	J. Gaborit	J. Gaborit	18/1	1a2a0a	
	4	Anouchko	2850	F. Blandin	A. Blandin	21/1	4a1a6a	
	5	Va-Loyd	2850	A. Laurent	A. Laurent	14/1	Dm0m0m	
	6	Ascoli	2850	P. Legavre	P. Legavre	17/1	4a7a5a	
	7	Arum-Luc	2850	J.-L. Dersoir	J.-L. Dersoir	13/1	4a3a6a	
	8	Arsenal	2850	A. Le Courtois	A. Le Courtois	11/1	2aDa2a	
	9	Augustin	2850	N. Roussel	A. Roussel	17/1	6a6aDa	
	10	Action-Gede	2850	Y. Dreux	L. Leduc	16/1	0a6a0a	
	11	Vaillant-de-Grez	2875	J. Raffin	F.-R. Le Vexier	32/1	0aDaDa	
	12	Viridis	2875	E. Ledoyen	E. Ledoyen	29/1	4a7aDa	
	13	Vedite	2875	P. Billon	P. Billon	12/1	DaDa5a	
	14	Vahine-de-la-Basle (E)	2875	J. Verbeeck	J.-C. Rivault	10/1	1a1aDa	
	15	Venise-du-Donjon (E)	2875	P. Vercruysse	J.-C. Rivault	18/1	6a0a0a	
	16	Allez-Miss	2875	M. Dabouis	M. Dabouis	39/1	Dm3m1m	
	17	Annette-de-Rozoy	2875	M. Lenoir	M. Lenoir	9/1	6a3a2a	
	18	Abbon	2875	J.-M. Monclin	J.-M. Monclin	15/1	(93)0a	
	19	Ago-du-Vivier	2875	J.-P. Thomain	J.-Y. Lecuyer	7/1	6a0a1a	
	20	Volontaire-du-Pam	2875	J.-C. Hallais	P. Essartial	5/1	0m2a3a	

IMPACT-PRONO

5*
20*
19*
17
8
14
3
7

*BASES

COUP DE POKER

14

AU 2/4
19-20

AU TIERCÉ
POUR 18 FRANCS
5-20-X

IMPACT-SURPRISE

14
20
10
9
1
5
7
12

Full-contact - Noureddine Manai est parvenu à ses fins. Champagne!

Bonjour l'Europe

On a vu des jolies filles pleurer. De joie bien évidemment. Samedi soir aux patinoires du Littoral, sur le coup de 23 heures 30, Noureddine Manai a enfin concrétisé un vieux rêve: devenir champion d'Europe. Son adversaire, l'Autrichien Nicolith Ravasko, a en effet abandonné au milieu de la septième reprise d'un combat prévu en dix rounds de deux minutes. Encore bravo.

Neuchâtel
Gérard STEGMÜLLER

A 35 ans, le Neuchâtelois d'origine tunisienne a ainsi signé son neuvième succès (plus un nul) en dix combats chez les professionnels.

C'est sous les applaudissements nourris des quelque 500 spectateurs - dont l'ambassadeur et le consul de Tunisie - que Noureddine Manai s'est vu remettre la ceinture européenne des super-légers (63,500 kg) version UPA.

«IL VALAIT MIEUX...»

Comme il fallait s'y attendre, le nouveau champion d'Europe (le titre était vacant) ne s'est pas lancé tête baissée dans le combat. C'est que son adversaire inspirait le respect: toutes ses victoires furent acquises avant la limite.

Au troisième round, Noureddine Manai a glissé à deux reprises. L'Autrichien l'a aussi touché au plexus. «J'ai eu le souffle coupé et j'ai redoublé de vigilance» dira le futur champion. Par la suite, il ne s'est pas passé grand-chose. Supérieur physiquement, le Neuchâtelois ne parvenait pas à trouver ses marques. Il était trop loin de l'Autrichien. On le sentait tendu. De son côté, Ravasko ne faisait guère honneur à sa réputation de puncheur. Et soudain, soit au septième round, Manai est sorti de ses gongs.

Des poings, il a asséné de violents enchaînements à un Ravasko qui a été «achevé» par un terrible coup de pied circulaire à la tête. Bien vu. Courageusement, l'Autrichien s'est relevé. Pas pour longtemps. Il n'a pas eu le temps de reprendre ses esprits que Manai revenait à la charge. Et vlan! Un coup de poing par ci, un coup de poing par là, et l'Autrichien faisait une nouvelle fois connaissance avec le tapis. Compté jusqu'à quatre, son entraîneur préféra arrêter le massacre et jeta l'éponge.

«Il valait mieux ainsi» commentera l'arbitre français Simon.

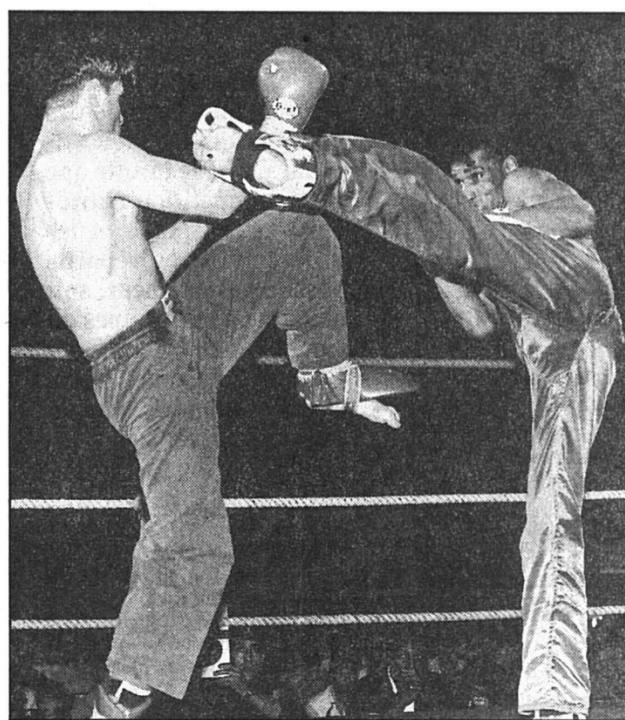
Au pointage, après six reprises, Noureddine Manai menait aux points à l'unanimité des trois juges (60-59, 59-57 et 60-53,5). C'est écrire que le Neuchâtelois a bien mené son combat, portant l'estocade au moment où il le fallait.

«Ce fut un match très dur, a analysé le vainqueur du jour. C'est à partir de la sixième reprise que j'ai senti l'Autrichien faiblir. Mon grand avantage fut ma vitesse de bras.»

Maintenant que son rêve est devenu réalité, Manai ne compte pas s'arrêter en si bon chemin. Au mois de novembre, à Monthey, il va remettre son titre en jeu. Pourquoi le Valais? Il paraît que là-bas, il y a plus de sponsors qu'à Neuchâtel...

Un deuxième combat pro figurait au menu de cette réunion. Pour sa première sortie professionnelle, le Neuchâtelois José Ferreira s'est incliné aux points devant le Français Frédéric Fromont (142-145).

Il tentera de faire mieux la prochaine fois, soit samedi prochain au Locle, lors d'une réunion qui verra un autre régional, Charles Aubry, partir également à la conquête de l'Europe. Chaud devant. G.S.



Nicolith Ravasko - Noureddine Manai
L'Autrichien en a pris plein la vue lors du septième round. (Impar-Galley)

Athlétisme

Satisfactions

Bonnes conditions, samedi au stade de La Pontaise, où une vingtaine d'athlètes de l'Olympic participaient au meeting d'ouverture du Lausanne-Sports.

Plusieurs satisfactions venant de très jeunes sociétés de l'Olympic sont à relever, dont celles de Julien Fivaz qui a remporté le saut en longueur des cadets B avec 5 m 92, performance qualificative aux championnats suisses, alors que ce talentueux athlète se signalait encore en terminant deuxième du 80 mètres en 9"83, frôlant là une deuxième qualification. Athlète sérieux et méthodique dans sa préparation, Julien Fivaz s'installe parmi les meilleurs de sa catégorie sur le plan national.

Trois semaines après avoir été initiée au lancer du disque, Laurence Locatelli a, elle aussi, décroché le ticket qualificatif avec un lancer à 28,60 m. Légère déception pour Nelly Sébastien qui devait se contenter de 1,40 m en hauteur et 4,67 m en longueur, deux disciplines où elle s'est affichée avec un manque de rigueur technique.

La prestation générale des coureurs de demi-fond est restée assez moyenne sur 1000 mètres où le junior Hugo Ferreira se contentait d'un chrono de 2'47"20. Rentrée satisfaisante de Nicolas Dubois sur 3000 mètres en 9'14"16. Opéré d'un tendon d'achille, le coureur de l'Olympic semble maintenant retrouver une bonne condition avec des perspectives de performances nationales.

Engagée à Aarau sur 1000 mètres, Karine Gerber a dicté sa manière dès le départ. Toutefois l'athlète de l'Olympic ne parvint jamais à se départir d'un faux rythme sur lequel elle s'assura la victoire dans le temps moyen de 2'59"30. Sortant de trois semaines sans entraînement, suite à une contracture musculaire, Karine Gerber admettait n'avoir jamais eu de bonnes sensations. Moins de vingt minutes après, elle s'alignait sur 300 mètres où elle resta prudente pour un temps final de 43"28.

Nous avons été impressionné par le Sédunois du TV Längasse, Grégoire Ulrich, au saut en longueur, où, malgré un vent de face mesuré à 1,4 mètre seconde, il parvenait à retomber à 7,45 m. (jr)

Judo - Championnat régionaux individuels à Auvernier

Puissance dix

Organisés par le Judo Club «La Côte» de Peseux, les championnats individuels de la région romande de judo ont eu lieu ce dimanche à Auvernier. Ces rencontres revêtent un intérêt capital pour tous les judokas qui ont des visées sur une médaille suisse. En effet, seuls les judokas qui obtiennent une place sur le podium à Auvernier pourront prendre part aux championnats suisses. Les sportifs neuchâtelois étaient particulièrement ambitieux puisque c'est leur association qui organise les finales, les 28-29 mai prochains au Locle.

Les dirigeants du judo cantonal étaient d'ailleurs optimistes en annonçant leurs prétentions pour six sélectionnés au minimum (l'an dernier à Lugano, quatre Neuchâtelois ont pris part aux CSI).

Ce sont donc environ 160 judokas de la Romandie qui s'affrontaient à Auvernier.

Dans la catégorie espoir, plusieurs judokas du canton étaient engagés (17 sur un total de soixante combattants). En -55 kg, premier Neuchâtelois engagé, Michael Haenni de La Chaux-de-Fonds gagnait ses deux premiers combats avec assez de facilité. Le troisième combat lui permettait de passer en finale et il le gagna à l'arraché. Lors de la finale, son adversaire, le JK Lausanne, s'imposait rapidement. Haenni terminait ainsi second et devenait le premier Neuchâtelois sélectionné.

En -65 kg, catégorie reine s'il en est, le Marinois du JK Lausanne Thierry Beausire, champion suisse en titre, faisait figure de favori. Il n'a pas trouvé de résistance farouche et réussissait à s'imposer sans pour cela forcer son talent. Les autres Neuchâtelois engagés dans cette catégorie ont tous réussi à passer en phase

de repêchage, mais aucun n'a réussi à passer le cap de la 5e place.

Dans la catégorie suivante (-71), le champion suisse en titre, Gaillard de Morges, était également présent. Savioz de Boudry et Serini de Cortaillod l'apprirent à leurs dépens. En repêchage, alors qu'il menait le combat, Savioz devait abandonner sur étranglement. Quant à Pascal Serini, il a habilement mené sa barque et s'est imposé dans le parcours de repêchage, finissant ainsi troisième.

La finale -78 kg opposait deux ressortissants neuchâtelois, elle a tourné à l'avantage de Nader El Faleh (La Chaux-de-Fonds) qui, face à Christophe Bolle (Auvernier), a réussi à maintenir un point finement marqué. Bolle a pourtant tout tenté pour reprendre l'avantage.

Dans la catégorie supérieure, +78 kg, le Boudryan Pirás Musitelli se laissait surprendre au sol, terrain qu'il n'apprécie guère.

Cependant, il parvint à se hisser sur la deuxième marche du podium, en plaçant un superbe mouvement de hanche lors du dernier combat.

Dans la catégorie juniors, peu de Neuchâtelois étaient engagés et Eric Weiss du JS Auvernier, champion cantonal 1994, parvenait à se hisser à la troisième place en gagnant quelques combats de fort jolie manière. En dépit d'une blessure à un poignet, le champion suisse de Peseux, Raphaël Riccitielli, prouva que le club organisateur avait également des judokas de talent dans son staff. Il s'imposa dans tous ses combats et parvint sur la plus haute marche du podium.

Riccitielli n'était pas le seul Subièrois à obtenir un si bon résultat. En effet dans la catégorie élite -95 kg, Maurice Perriard

était le seul combattant, il est donc qualifié pour les CSI.

A ce propos, ces CSI se déroulant au Locle, la fête n'aurait pas eu de charme si les judokas de la Mère-Commune n'y participaient pas. Jérôme Bruchon en -71 kg parvenait au terme d'un parcours semé d'embûches (il n'a trouvé que des judokas de renom sur son passage) en finale pour la troisième place. Le combat était important, il s'agissait là d'un symbole. Bruchon, insensible à la pression qui lui était ainsi faite, débuta son combat en imposant sa garde. Son adversaire était particulièrement redoutable sur les mouvements d'épaules et le Loclois le savait. Il temporisa la première minute pour placer un uchi-mata d'anthologie avec puissance et technique. Le ippon félicitait cette projection et Bruchon sera ainsi le «régional» des CSI 1994.

LES SÉLECTIONNÉS

Espoirs -55 kg: Michaël Haenni (La Chaux-de-Fonds)
Espoirs -65 kg: Beausire Thierry (Marin)
Espoirs -71 kg: Pascal Serini (Cortaillod)
Espoirs -78 kg: El Faleh Nader (La Chaux-de-Fonds)
Espoirs -78 kg: Christophe Bolle (Auvernier)
Espoirs +78 kg: Pirás Musitelli (Boudry)
Juniors -71 kg: Eric Weiss (Auvernier)
Juniors -86 kg: Raphaël Riccitielli (Peseux)
Élites -71 kg: Jérôme Bruchon (Le Locle)
Élites -95 kg: Maurice Perriard (Peseux).

Et bien sûr en élites -60 kg, le sociétaire du JC Cortaillod, Jérôme Beautier, membre de l'équipe suisse et qui était qualifié d'office. (ld)

Résultats

AMATEURS

Légers: Hecht (Le Locle) bat Pouchalem (F) 89-87.
Super-welters: Fezendeira (Le Locle) - Magrène (F) match nul.
Mi-lourds: Philippe (F) bat Müller (F) 88-86.

PROFESSIONNELS

Welters: Fromont (F) bat Ferreira (Neuchâtel) 145-142.
Super-légers: Manai (Neuchâtel) bat Ravasko (Aut) par jet de l'éponge à la septième reprise.

Hockey sur glace - Mondiaux du groupe A

Six qualifiés sur huit

Avec le Canada, les Etats-Unis, la Russie, la Finlande, puis la Suède et l'Italie (grâce à son 3-1 contre l'Autriche), six des huit qualifiés pour les quarts de finale du championnat du monde A en Italie sont, désormais, connus.

GROUPE A

● ITALIE - AUTRICHE 3-1 (1-1 1-0 1-0)

Bolzano: 7600 spectateurs.
Arbitre: M. Mäkelä (Fin).
Buts: 17e Kerth 0-1. 20e Figliuzzi 1-1. 25e Topatigh 2-1. 53e Pavlu 3-1.

● RUSSIE - ALLEMAGNE 6-0 (3-0 3-0 0-0)

Bolzano: 7000 spectateurs (guichets fermés).
Arbitre: M. Danko (Slo).
Buts: 6e Jitnik (Fedulov) 1-0. 11e Fedulov (Kamenski, Kowalenko; à 5 contre 4) 2-0. 12e Juschkevitch 3-0. 9e Emelin (Frolov) 4-0. 34e Kovalenko (Bijakin, Fedulov; à 5 contre 3) 5-0. 35e Waleri Bure (à 5 contre 4) 6-0.
Pénalités: 12 x 2' contre la Russie, 9 x 2' plus pénalité de match (Benda) contre l'Allemagne.

● CANADA - GRANDE-BRETAGNE 8-2 (4-1 4-0 0-1)

Bolzano: 6130 spectateurs.
Arbitre: M. Rejthar (Tch).
Buts: 1re Ricci (Emerson) 1-0. 11e Emerson (Kariya, Duchesne; à 5 contre 4) 2-0. 12e Corson 3-0. 13e Sakic 4-0. 15. Brebent (McEwen; à 4 contre 5) 4-1. 23e Verbeek (Sakic) 5-1. 35e Corson (Ricci) 6-1. 38e Thomas (Robitaille, Dollas) 7-1. 40e Brind'Amour (Thomas; à 5 contre 4) 8-1. 60e Conway (Fera) 8-2.
Pénalités: 4 x 2' contre le Canada. 7 x 2' contre la Grande-Bretagne.

CLASSEMENT

1. Russie	4	4	0	29	4	8
2. Canada	4	4	0	21	6	8
3. Italie	4	2	0	14	4	4
4. Allemagne	4	1	1	2	8	11

5. Autriche	4	0	1	3	5	15
6. Grande-Bretagne	4	0	4	7	34	0

GROUPE B

● SUÈDE - ÉTATS-UNIS 6-2 (0-1 5-0 1-1)

Canazei: 3000 spectateurs.
Arbitre: M. Simmonds (Ca).
Buts: 12e Beers (Chambers; à 5 contre 4) 1-0. 26e Hansson (Kenny Jönsson) 1-1. 30e Sundin (Berglund) 1-2. 30e Forslund (Sundin) 1-3. 32e Andersson (Ornskog; à 5 contre 4) 1-4. 36e Jörgen Jönsson 1-5. 47e Bergqvist (à 5 contre 4) 1-6. 55e Pojejn (Bourque) 2-6.
Pénalités: 7 x 2' + 1 x 10' (Larsson) contre la Suède, 6 X 2' contre les Etats-Unis.

● RÉP. TCHÈQUE - NORVÈGE 2-2 (0-0 1-1 1-1)

Canazei: 1850 spectateurs.
Arbitre: M. Lichtnecker (All).
Buts: 32e Barlie (Dahlström) 0-1. 40e Rucinsky (Jagr, Holan; à 5 contre 4) 1-1. 42e Rath (Andersen) 1-2. 58e Dolezal (Kadlec) 2-2.
Pénalités: 4 x 2' contre les deux équipes.

● FINLANDE - FRANCE 8-1 (0-0 6-0 2-1)

Canazei: 1300 spectateurs.
Arbitre: M. Moor (S).
Buts: 28e Mäkelä (Virta) 1-0. 30e Kurri 2-0. 31e Alatalo (Mäkelä, Ojanen) 3-0. 32e Jutila 4-0. 33e Kiprusoff (Virta, Koivu) 5-0. 37e Peltonen (Lehtinen) 6-0. 50e Kiprusoff (Lehtinen; à 5 contre 4) 7-0. 58e Leblanc (Lemarque, Pajonkowski; à 5 contre 4) 7-1. 59e Koivu (Strömberg) 8-1.
Pénalités: 5 x 2' contre la Finlande, 6 x 2' + 1 x 10' (Pajonkowski) contre la France.

CLASSEMENT

1. Finlande	4	3	1	0	22	9	7
2. USA	4	3	0	1	19	12	6
3. Suède	4	2	1	1	18	10	5
4. Rép. tchèque	4	1	2	1	14	13	4
5. Norvège	4	0	2	2	8	17	2
6. France	4	0	4	4	24	0	0

Aujourd'hui. 13 h: France - Norvège. 16 h: Etats-Unis - Finlande. 20 h: Rép. Tchèque - Suède.

PUBLICITÉ

Tirage ce soir!

N'oubliez pas de faire valider vos bulletins!

BANCO JASS

LA CHAUX-DE-FONDS

LE LOCLE

HAUT-DOUBS

NEUCHÂTEL

VAL-DE-RUZ

VAL-DE-TRAVERS

JURA BERNOIS

JURA

Neuchâtel

Amnesty en assemblée

Près de 200 personnes ont participé, samedi et dimanche à Neuchâtel, à l'assemblée des délégués de la section suisse d'Amnesty International (AI). Plusieurs résolutions ont été adoptées, dont une sur le Rwanda.

Page 23

Banque Cantonale Bernoise

Un ex-directeur se donne la mort

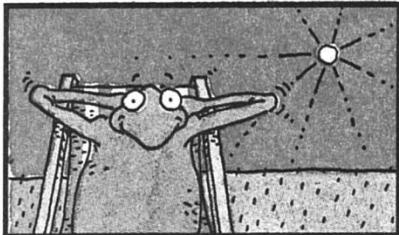
Accusé notamment de gestion déloyale, un ex-directeur général de la Banque Cantonale Bernoise, M. Kurt Meier, 64 ans, s'est donné la mort vendredi soir en se jetant sous un train de la ligne Berne-Thoune. La police a retrouvé une lettre d'adieu dans sa voiture, parquée à proximité de la voie.

Page 25

Société jurassienne d'émulation

Prix littéraire

Samedi à Porrentruy, la Société jurassienne d'émulation a décerné son prix littéraire 1994. D'un montant de 5000 francs, il a été attribué à l'écrivain bruntrutain Bernard Comment pour son livre «Allées et venues»

Page 27

Météo:
Généralement ensoleillé.

Demain:
Assez ensoleillé et chaud. Le soir orages isolés dans l'ouest et le sud.

Lac des Brenets
751,15 m

Lac de Neuchâtel
429,51 m

Fête à souhaiter lundi 2 mai 1994: BORIS



18°

Lever: 6 h 15
Coucher: 20 h 43



5°

Lever: 2 h 19
Coucher: 12 h 38



0°

2200 m



L'Impartial

La Chaux-de-Fonds: la foule au Bois du Petit-Château

Les oursons nouveaux sont arrivés

Une foule estimée à quelque 2000 personnes s'est rendue samedi dans les allées du Bois du Petit-Château, le parc zoologique situé sur les hauteurs de La Chaux-de-Fonds. C'est ce jour qu'avaient choisi les responsables du parc pour présenter au public les trois oursons qui y ont vu le jour au mois de janvier.

C'est dans une atmosphère de liesse que Leila et Haydibay, les parents, étaient accueillis il y a un an lors de leur arrivée au Bois du Petit-Château. Les deux plantigrades venaient du Tierpark de Berne, où est née maman. Quant au papa (Haydibay), il a été capturé dans sa plus tendre enfance en Turquie, où sa vie était, paraît-il, menacée.

COUPLE SÉPARÉ

Aujourd'hui, le couple est séparé, par mesure de sécurité pour les petits. Les trois oursons pèsent une dizaine de kilos chacun, 300 grammes à la naissance. Le plus gros, Sirius, est un mâle, tout comme Pandi. Quant à Wendy, la seule femelle du trio, c'est la plus petite des trois boules de poils.

Les oursons resteront deux ans et demi à trois ans avec leur mère. Devenus adultes, ils iront sans doute dans d'autres parcs zoologiques. Le fait que leur père soit né dans la nature leur

**Leila et ses petits**

Un beau tiercé dans le désordre: Sirius, Wendy et Pandi, nés dans la nuit du 23 au 24 janvier au Bois du Petit-Château à La Chaux-de-Fonds. (Impar-Gerber)

confère une certaine valeur sur le plan de la reproduction. Leurs parents pourront alors refaire ménage commun et - qui sait - donner naissance à une autre portée.

UNE FÊTE L'ANNÉE PROCHAINE?

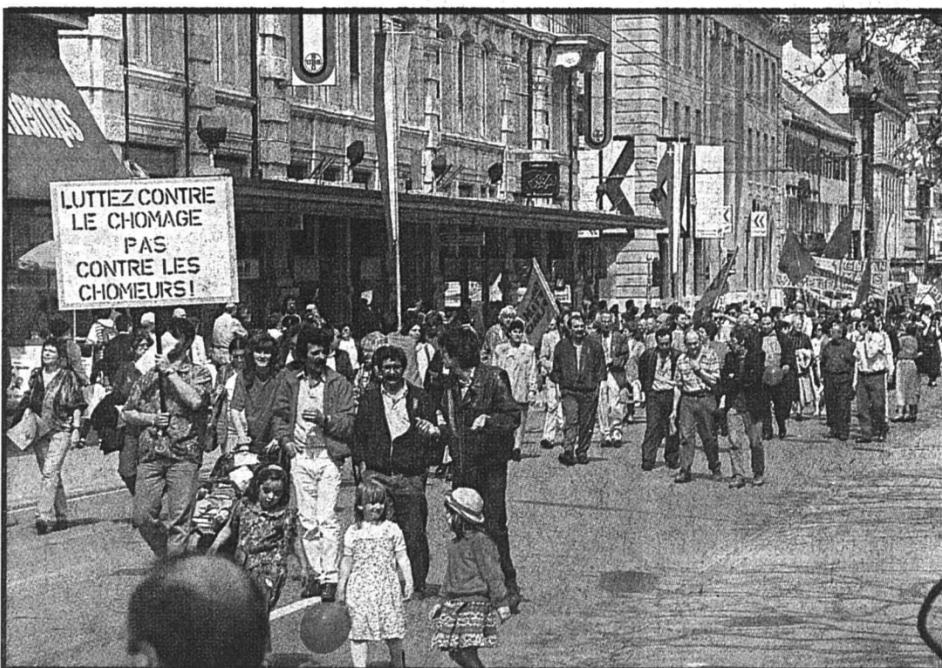
Samedi, une foule compacte s'est pressée devant la cage aux ours pour admirer dame Leila qui, en mère attentionnée, ne

quittait pas d'un coussinet ses trois rejetons. Le parc a fait la fête, un carrousel gratuit accueillant les enfants. L'année prochaine, il n'y aura sans doute rien de nouveau du côté des

ours. Mais le responsable du parc, Michel Sester, n'exclut pas de refaire une fête à la même saison, où les naissances sont toujours nombreuses dans d'autres enclos. A. M.

Célébration de la Fête du 1er Mai dans l'Arc jurassien

Du soleil et peu de monde



Le Fête du travail a été célébrée sur deux jours cette année, le 1er mai tombant un dimanche. Otto Stich, président de la Confédération, a déclaré à Bienne que la déréglementation n'était pas une solution à la crise: «Le marché n'est pas un but en soi, il doit être au service de l'homme», a-t-il dit à Bienne devant quelque 300 personnes, ajoutant que «des finances saines sont la condition primordiale pour un Etat social et une économie concurrentielle».

A La Chaux-de-Fonds, 200 à 300 personnes ont participé au cortège. La plupart d'entre elles se sont ensuite retrouvées à la Maison du Peuple pour écouter le conseiller national tessinois Werner Carobbio.

Le président du Syndicat in-

La Chaux-de-Fonds

Le beau temps n'a pas aidé les organisateurs à mobiliser les travailleurs. (Impar-Gerber)

BOURSE AUX IDÉES

A Moutier, les socialistes de l'Arc jurassien ont organisé samedi le «Premier salon des idées pour travailler». Cette manifestation a permis à une vingtaine d'organismes de travaux d'intérêt collectif et de politiciens de partager leurs expériences. Les PS du Jura, du Jura bernois et de Neuchâtel ont voulu ainsi marquer leur solidarité envers les chômeurs en fin de droit. (am-ats)

● Lire également en pages 4, 19, 20, 23, 24, 25 et 27

Premier tournoi réunissant entrepreneurs

BUSINESS OPEN 94

et étudiants neuchâtelois

Samedi
7 mai 1994

Avec le soutien de L'Impartial

CENTRE SPORTIF DU VIGNOLE / COLOMBIER

Renseignements et inscriptions: 038/24 49 60

Collection "Haute Éléance". Swiss made, glace saphir, étanche à 30m.

Les Arabesques



Exposition Montres
Pierre Balmain



Du 2 au 28 mai 1994
Entrée libre



PIERRE BALMAIN
PARIS

GRAND CONCOURS!

Participez à notre concours et gagnez une superbe montre de la collection Pierre Balmain. Cartes de participation à votre disposition dans notre magasin.



57, av. Léopold-Robert / Tél. 039 23 41 42

DIVERS

Nouveau! Venez vite!

à la  PHARMACIE DE
L'HÔTEL DE VILLE

Avenue Léopold-Robert 7
2300 La Chaux-de-Fonds
☎ 039/23 06 87. Fax 039/23 06 88

Journées conseils RoC



RoC
HYPO-ALLERGENIQUE
SANS PARFUM.

**Pour
votre
beauté**

**Du lundi 2 au
vendredi 6 mai 1994**

& RoC vous invitent à découvrir votre programme de beauté personnalisé. Un cadeau attractif vous sera offert pour tout achat de produits RoC à partir de Fr. 40.- (jusqu'à épuisement du stock).

132-12402

GASTRONOMIE

Le p'tit Paris
gouté

Rue du Progrès 4
2300 La Chaux-de-Fonds
**Les saveurs
de la cuisine asiatique**
Dès ce soir
et jusqu'au samedi 7 mai
Le soir exclusivement.
Cuisinier: Lee Kyang Sky
132-12635

AVIS OFFICIEL



**Départ et nomination
à la Commune**

Le Conseil communal a pris congé de M. Jean-Claude Roulet, administrateur de l'Office du travail et de l'unité administrative de Grenier 22, qui a pris sa retraite à fin mars. Entré au service de la Ville en 1967 comme préposé à l'Office des apprentissages et service des bourses, M. Roulet a été appelé, en 1981, à reprendre la responsabilité de l'ensemble des services réunis dans les locaux de la rue du Grenier 22.

Pour lui succéder, le Conseil communal a nommé M. Michel Bossy, responsable adjoint de ces services depuis 1992.

M. Michel Bossy est âgé de 44 ans. Après avoir acquis une formation professionnelle et s'être vu confier des responsabilités dans l'industrie des arts graphiques, il est entré au service de la Ville en 1989, engagé comme inspecteur des apprentissages. Depuis le 1er avril dernier, M. Michel Bossy assume donc la responsabilité de l'office du travail et mesures de crise, de l'office des apprentissages et service des bourses, de l'office du logement et l'agence communale AVS/AI.

CONSEIL
COMMUNAL
132-12406

Vidéotex: * NE #
Audiotex: 24 21 21

**Répondez
s.v.p.
aux offres
sous chiffres...**

Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres. Les intéressés leur en seront très reconnaissants, car ces pièces leur sont absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

**Police-secours:
117**

VILLE DE LA CHAUX-DE-FONDS

PRIVILEGE

NOUVEAU DE PARIS

Soins catiiovital
pour un visage plus jeune

Martine Frei, esthéticienne certificat fédéral
Parc 75, La Chaux-de-Fonds, ☎ 039/23 41 41
est à votre entière disposition

132-12668

club 44

Centre de culture,
d'information
et de rencontres

Rue de la Serre 64
CH-2300 La Chaux-de-Fonds
Secrétariat: 039/23 45 44
Fax 039/23 35 83
Restaurant-bar: 039/23 11 44

PROGRAMME DE MAI

Mercredi 4
20 h 30

Bruno BIRCHER:
Famille et entreprise

Mardi 17
20 h 30

Débat avec la participation de
**Suzette SANDOZ,
François LOEB
et Jean CAVADINI**

Faut-il introduire dans la Constitution un article sur l'encouragement à la culture?

Mercredi 18
20 h 30

Anton NAEF:
La famille dans le miroir du langage.

Jeudi 19
20 h 30

Giovanni BUSCA:
Du «top horaire» à l'espace.

Mardi 24
20 h 30

Michel ROUSSON:
Travail et famille - Les modes de vie.

Mercredi 25
20 h 15

**L'INNOVATION
DANS L'ENTREPRISE:**
Est-elle nécessaire en vue de créer un emploi pour une personne handicapée?

Jeudi 26
20 h 30

David CATARIVAS:
Réflexions sur l'actualité.

Mardi 31
20 h 30

Reinhold SALGO:
Paul Schatz et le mouvement d'inversibilité.

Le Club 44 et son restaurant L'EUROPÉEN
sont ouverts au public

132-13013

DIVERS

ENTREPRISE DE PARQUETS

PETITS TRAVAUX DE MENUISERIE
TAPIS - PLASTIQUES

 **MARC** 039 236603
UHLETHALER

132-12099

Achète
au comptant
**ANTIQUITÉS
MEUBLES
BIBELOTS
MONTRES
EN ARGENT
ET OR**
Pierre Sausser
☎ 038/31 51 71
31 51 74
28-54

IMMOBILIER

URGENT!

Je cherche à La Chaux-de-Fonds
**villa ou
maison familiale
avec petit terrain**
ou terrain à construire pour
une villa.

Ecrire sous chiffres Q 132-754914 à
Publicitas, case postale 2054,
2302 La Chaux-de-Fonds.

L'annonce, reflet vivant du marché

Physic club

La Chaux-de-Fonds: Eplatures 19, 039/26 67 77
Le Locle: Henry-Grandjean 1, 039/31 75 08

Le fitness,
la solution pour
votre équilibre...

...à fond
Le step!



- SAUNA BAIN TURC
- PISCINE - AQUAGYM
- DANSE MODERN JAZZ
- AÉROBIC
- STEP
- LOW IMPACT
- FITNESS
- STRETCHING
- GYM ABDO FESSIER
- SOLARIUM
- GARDERIE D'ENFANTS

DES
FR. 42.-
PAR MOIS

157-14196

Fête du Travail et des communautés étrangères à la Maison du Peuple

Chômeurs en tête

A La Chaux-de-Fonds comme dans de nombreuses autres villes, la Fête du Travail a été célébrée le 30 avril cette année, le 1er mai tombant un dimanche. Le cortège a rassemblé 200 à 300 personnes sur le Pod, sous un soleil radieux. Après la manifestation officielle, les communautés italienne, espagnole et portugaise ont animé la soirée à la Maison du Peuple.

du 30 avril à la Maison du peuple date une nouvelle forme de communication. Dans le contexte de la quinzaine «Salut l'étranger», conjointement du 1er mai, la manifestation a rassemblé quelque 700 personnes.

La Fête nationale italienne marque, le 25 avril, la Libération du fascisme. La Fête nationale portugaise évoque, le 24 avril, la «Révolution des œillets». Dans les multiples approches de cette double commémoration et, précédant le 1er mai, la collectivité espagnole a emboîté le pas. Les propositions de rencontres en spécialités culinaires et chansons étaient donc aussi diverses que nombreuses.

Les «Suonatori d'ocarina di Budrio» Italie, engagés dans l'exécution de transcriptions de partitions de musique classique, ont démontré les possibilités étonnantes de l'ocarina, petit instrument à vent, percé de trous, dérivé des masques utilisés lors du carnaval pour modifier la voix. Exécutions auxquelles les groupes folkloriques espagnol «Sol de Andalucia» et «Rosas de Portugal» ont donné une joyeuse suite.

Cette année, le 1er Mai était placé sous le signe de la solidarité avec les chômeurs. Des membres de l'Association de défense des chômeurs défilaient en tête, avec une banderole proclamant: «Attention: ADC Tchaux meurt», allusion sans doute au fait que le Conseil communal a supprimé les subventions de cet organisme.

Le reste du défilé était composé de membres des partis de gauche, des syndicats, d'associations de travailleurs étrangers et de quelques anarchistes.

A la Maison du Peuple, Werner Carobbio a dressé un tableau sombre des perspectives économiques et sociales de la Suisse. Selon lui, la reprise annoncée vient en même temps qu'une offensive sans précédent des partis de droite et des milieux d'affaires contre le système de sécurité sociale et la protection des travailleurs et des chômeurs. Il a appelé à lutter pour le partage du temps de travail et la réforme de l'assurance-maladie et l'assurance-chômage dans un sens plus social. A. M.

LA SOIRÉE PIVOT

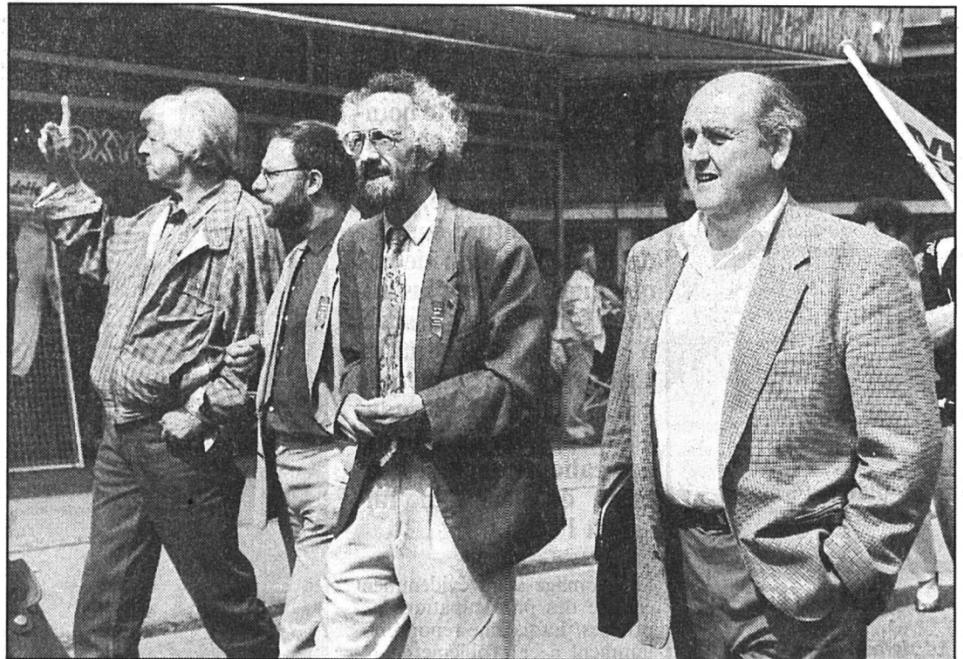
L'amitié est vivace au sein des communautés italienne, espagnole et portugaise. De la soirée

Mme la Consul d'Italie à Neuchâtel, l'agent consulaire, les conseillers communaux du Locle et de La Chaux-de-Fonds, le délégué de la CNTISE, les présidents de différentes associations étrangères, ont honoré la soirée de leur présence et d'allocutions pour nombre d'entre eux.

L'orchestre «Tema 5» a longtemps retenu les danseurs. La piste paraissait exigüe tant ceux-ci étaient nombreux.

Pour réussir une telle soirée, il fallait des organisateurs convaincus. Issus des trois collectivités, en chœur, ils disent leur contentement. Ce genre de rencontre apparaît comme le pivot essentiel d'une meilleure connaissance de l'autre.

D. de C.



Le cortège du 1er Mai

Aux côtés des édiles de gauche défilait l'orateur du jour, le conseiller national tessinois Werner Carobbio (à droite). (Impar-Gerber)

PARTI PRIS

Mais où étaient-ils?

Le travail concerne tout le monde. Même, et surtout, ceux qui n'en ont pas. Pourtant, chaque année, la Fête du Travail ne rassemble, dans les villes de Suisse où elle est célébrée, que quelques centaines de convaincus.

Samedi à La Chaux-de-Fonds, au moins deux manifestations ont connu un vif succès. La présentation des oursins nouveau-nés au Bois du Petit-Château a attiré quelque 2000 parents, enfants, grands-parents, oncles, tantes, etc. Il est vrai que notre société valorise l'enfance et ses diverses expressions comme aucune autre.

Le contraste était grand aussi entre la solennité ennuyée du cortège du 1er Mai et l'ambiance bon enfant qui régnait à un jet de pavé de là, rue Daniel-JeanRichard, où les animateurs de Bikini Test tenaient stand et proposaient des animations

pour attirer l'attention du public sur leurs revendications à eux. Là, des échanges ont eu lieu. Il est vrai que la jeunesse, dans notre société...

Poussiéreux, le 1er Mai? Certainement dans sa manière d'être célébré. Mais cette journée devrait être l'occasion de réfléchir ensemble sur le travail, sur les rapports qu'on entretient avec lui. De dire, à son sujet, tout et son contraire...

L'ennui, c'est que la base identifie de plus en plus les élus de gauche et les dirigeants syndicaux à des notables appartenant à une caste privilégiée. Il faut donc inventer de nouvelles structures capables de répondre aux attentes des salariés pour éviter que les plus fragiles d'entre eux ne sombrent dans la désespérance ou le nationalisme. Vaste programme!

Alain MEYRAT

Rédaction

LOCALE

Tél: 039/210 210

Fax: 039/210 360

Irène BROSSARD
Alain MEYRAT

AGENDA

Angolino

Les autorités et le chômage

«Que proposent les autorités pour lutter contre le chômage?» Le Groupe des familles des Missions catholiques italiennes du Locle et de La Chaux-de-Fonds a posé cette question à Charles Augsburg, président de la ville. Il tentera d'y répondre mardi 3 mai à 20 h à l'Angolino, rue de la Paix 124. (Imp)

Echanges réciproques de savoirs

Rencontre du réseau

La rencontre mensuelle du réseau d'échanges réciproques de savoirs de La Chaux-de-Fonds aura lieu aujourd'hui, à 20 h, à la Salle de la Croix-Rouge (Paix 71). Au programme: mise à jour des offres et demandes, organisation des échanges. En outre, un échange collectif portant sur la connaissance des vins retiendra particulièrement l'attention. (sg)

Bikini Test

Concerts annulés

Deux concerts d'artistes américains prévus à Bikini Test seront annulés. Il s'agit de Beverly Joe Scott, qui ne viendra donc pas le 6 mai, et de Greg Brown, dont le passage était prévu le 22. Les animateurs de Bikini Test présentent leurs plus plates excuses aux amateurs alléchés puis déçus. (Imp)

L'opéra à l'école

Le théâtre lyrique peut-il intéresser les enfants? M. Henri Houlmann, instituteur en retraite et fondateur des «Amis de l'Opéra», en est convaincu. Pour les élèves de 3es années, il a retenu «Cendrillon» inspiré du conte de Perrault, musique de Rossini, pour les 4es années «Hänsel und Gretel», d'après le conte des frères Grimm, musique de Humperdinck, tandis que «La flûte enchantée» de Mozart, conviendrait aux 5es. Son projet a retenu l'attention de dix-sept enseignants. Les séances de projection seront préparées en accord avec les maîtres de classes. (DdC)

Au Théâtre

28e spectacle de l'Égalité

«Partir à loisir» c'est le spectacle en 25 tableaux des ACO-théâtre de l'École secondaire. Il sera joué au Théâtre, aujourd'hui lundi 2 mai à 14 h 30 à l'intention des membres du Club des loisirs. La première représentation publique a lieu mercredi 3 mai à 20 h. (DdC)

Avant-garde et tradition au Musée des beaux-arts

Un Léopold Robert tiré de l'oubli

L'année 1935 était-elle plus favorable, financièrement, pour célébrer le centième anniversaire de la disparition, à Venise, du peintre Léopold Robert que ne l'est 1994, année du 200e anniversaire de sa naissance? Discret, «faute de moyens», l'hommage rendu au grand peintre chaux-de-fonnier s'en tire grâce à la mise en évidence d'une œuvre de jeunesse oubliée, récemment resurgie, via un collectionneur genevois.

Léopold Robert est né aux Eplatures le 13 mai 1794, une

poignée de jours après l'incendie qui ravagea le village de La Chaux-de-Fonds. Parallèlement à celle consacrée au Lausannois Jean Otth, l'exposition commémorative de sa naissance a été inaugurée samedi, au Musée des beaux-arts (MBA). Dans l'intimité d'une petite salle, autour d'une œuvre provenant d'une collection privée, «Religieuses effrayées par des brigands qui envahissent leur couvent» datant de 1821, début du séjour romain du peintre, plus que sur un beau tableau, le public est invité

à se pencher sur les deux thèmes majeurs qui ont préoccupé «notre» peintre: les intérieurs d'églises, les religieuses d'une part et les bandits de grand chemin d'autre part, dans un lourd climat de mort, mort avec laquelle Léopold Robert prit rendez-vous en 1835, alors que sa célébrité était reconnue en Europe et en France en particulier.

Dans un musée dont les collections sont pauvres en œuvres de Léopold Robert, il a fallu, pour donner un contenu à cet

hommage qui en recense huit, recourir à l'emprunt auprès des Musées d'art et d'histoire de Genève et de Neuchâtel.

Parallèlement, ce vernissage a ouvert une exposition de travaux réalisés par Jean Otth, que de nombreux amis lémaniques ont accompagné pour la circonstance. Remontant aux liens noués lors de l'exposition consacrée à l'art-vidéo de Bauermeister voici quelques années, elle confirme l'orientation tout à fait contemporaine, voire avant-gardiste, souhaitée pour le musée par son conservateur Edmond Charrière. Dans les deux

nouvelles salles, obscurcies, le public est invité à une expérimentation et une réflexion sur nos capacités de perception et d'imagination.

Jean Otth, 54 ans, enseignant à l'École cantonale des beaux-arts de Lausanne, propose une démarche basée sur la confrontation de l'image réelle et de l'image virtuelle, de l'ombre et de la lumière, au moyen de projections extrêmement précises d'images produites par ordinateur sur divers supports peints (bois, étope, sagex). Nous y reviendrons. (sg)



Vernissage au MBA samedi

Daniel Musy (à gauche), premier des orateurs à dévoiler les expositions. (Impar-Gerber)

AVIS URGENT

NAISSANCE

MAYLIS
est heureuse d'annoncer
la naissance de sa petite sœur

WENDY

le 30 avril 1994

Ronald et Myriam
WICHT - GRITTI
Ph.-H.-Mathey 20
2300 La Chaux-de-Fonds

Clinique LANIXA S.A.
2300 La Chaux-de-Fonds



ANNÉE
INTERNATIONALE
DE LA FAMILLE
(AIF)

Cycle de conférences sur les familles

Les mercredis 4, 18 mai,
1er, 15 juin et le mardi 24 mai
à 20 h 30 au Club 44, Serre 64

avec divers professeur(e)s
de l'Université de Neuchâtel
Entrée: Fr. 6.-
Coordination neuchâteloise
AIF

Bureau de l'égalité
et de la famille
UPN - Club 44

L'USL et les partis de gauche unis pour le 1er Mai

En musique mais sans fanfare

Le soleil était au rendez-vous de la Fête du 1er Mai du Locle. Un cortège rassemblant le nombre habituel de participants s'est ébranlé de la place du Marché, derrière une voiture équipée de haut-parleurs: depuis quelques années, plus aucune fanfare ne s'associe à cette manifestation. Les sujets d'inquiétude des travailleurs ne manquent pas. Et la plupart des calicots déployés samedi dernier s'en faisaient l'écho.



Cortège du 1er Mai du Locle

Forte participation des ouvriers du bois et du bâtiment.

(Impar-Perrin)

Le chômage vient évidemment en tête des préoccupations exprimées. La gauche répond notamment à ce problème en revendiquant le partage du travail et en s'opposant à l'augmentation à 64 ans de l'âge de la retraite des femmes. Mieux encore, la gauche réclame, au nom de l'égalité hommes et femmes, une retraite générale à 62 ans. Les mêmes milieux demandent davantage de solidarité. Dans son discours d'introduction, le responsable de la fête, Charles-Henri-Pochon, agissant au nom des partis de gauche, de l'Union syndicale locloise, (USL) de l'Association des chômeurs et de la Colonie libre italienne, a d'emblée posé les cadres des préoccupations actuelles: travail, sécurité de l'emploi, déséquilibre

entre régions nanties et moins riches, rôle des partis politiques et des syndicats. Autant de thèmes repris par les orateurs du jour. Il a enfin appelé à une nouvelle gauche plus généreuse, moins «clochemerlesque».

PRENDRE L'ARGENT OÙ IL EST

Après le défilé, les «Pyrons», soit Jean-Claude Rosselet et son fils David, ont créé une «première suisse», en interprétant

«L'Internationale» aux cors des Alpes. Pas facile, mais belle démonstration d'un solide coffre. Jean-Bernard, à l'accordéon, a ensuite assuré la partie musicale.

La première intervention oratoire fut celle de Claudine Stähli-Wolf, députée du POP au Grand Conseil neuchâtelois. Elle s'est surtout inquiétée du fait que l'Etat, affaibli par un manque de moyens financiers, ne peut plus correctement assu-

mer ses tâches et qu'il en lâche certaines, dans le domaine social notamment, ce qui contribue à un net démantèlement en faveur des plus démunis. C'est notamment pour redonner de nouveaux moyens financiers à l'Etat que la gauche propose, pour une durée limitée, un nouvel impôt sur les grandes fortunes. Une idée que l'oratrice a vivement défendu non sans relever que tous les secteurs de l'économie – les banques notamment – ne

sont pas en crise... Elle a aussi insisté sur l'augmentation du nombre des millionnaires dans notre canton, en argumentant qu'il s'agit maintenant de «prendre l'argent où il se trouve et où il y en a trop».

PAS DE BOUCS ÉMISSAIRES

Dans un deuxième thème, Mme Stähli-Wolf, est aussi montée au front en ce qui concerne les revendications de femmes, qui n'entendent pas faire les frais de la crise en voyant l'âge de leur retraite s'accroître de deux ans. Certes, elle admet que la situation va mal, qu'elle se dégrade, mais refuse que seules les femmes en endossent la responsabilité. De même, les étrangers ne doivent pas être rendus responsables de la délinquance et du trafic de drogue. Ces méfaits sont issus de toutes les couches de la population. Quels que soient leur provenance et leur niveau, a estimé l'oratrice. A cet effet, elle a défendu le référendum de la gauche contre le projet de la nouvelle loi fédérale sur les mesures de contrainte à l'égard des étrangers.

Malheureusement, il s'agit d'un référendum difficile à défendre en cette dure période conjoncturelle, a-t-elle reconnu, mais il témoigne d'une démarche d'humanisme et de solidarité. Elle a espéré que cette journée du 1er Mai serait justement celle d'une prise de conscience solidaire et d'une remise en question, au moment où les contrats sociaux se vident de toute substance». (jcp)

Rédaction
du LOCLE
Tél: 039/31 33 31
Fax: 039/31 33 32

Jean-Claude PERRIN
Claire-Lise DROZ

BRÈVES

Législatif de La Brévine Comptes 1993 au menu

Pour les membres du Conseil général de La Brévine, les séances se suivent avec régularité. Après celle du 21 avril dernier, ils se retrouveront une nouvelle fois jeudi 5 mai à 20 h 15 à la petite salle de l'Hôtel de Ville pour analyser dans le détail les comptes de l'exercice 1993. Ils auront en outre à se prononcer sur la vente d'une parcelle de terrain au lotissement «Chez Guenet» et à nommer plusieurs personnes au sein des commissions sportive, de salubrité publique et du feu. (paf)

La Chaux-du-Milieu Comptes déficitaires

Lors de sa dernière séance, le législatif de La Chaux-du-Milieu a accepté à l'unanimité les comptes 1993, qui bouclent par un déficit de 34.643 fr 20. «Au vu de ce que prévoyait le budget (ndlr: un excédent de charges de 74.510 fr), nous sommes partiellement satisfaits du résultat. Quoi qu'il en soit, dans un village comme le nôtre, il est difficile de réaliser des comptes extraordinaires», a souligné Alain Perret, président de commune, tout en ajoutant qu'il y a eu de bonnes et de moins bonnes surprises. Dans le premier chapitre, notons une hausse des impôts sur le revenu des personnes physiques, une baisse de la part communale à l'aide hospitalière due à des restructurations, une diminution de la masse salariale, ainsi que des recettes plus élevées. Par contre, mentionnons un gros dépassement au chapitre «enseignement professionnel et technique», en raison d'un rattrapage d'une facture du CPJN, lequel a changé son mode de facturation et une augmentation de la part communale à l'assistance. (paf)

AGENDA

Ligue contre la tuberculose Assemblée générale

La ligue contre la tuberculose du district du Locle tiendra son assemblée générale annuelle, mardi 3 mai à 20 h 15 au centre de jour de la Résidence, Côte 24, au Locle. Cette séance sera suivie d'un exposé de P. Siegrist, ingénieur, sur le thème «Un million de mètres cubes d'eau». (paf)

Le rôle des partis et des syndicats

«Réinventer la gauche»

La grave crise économique que vivent le canton de Neuchâtel et bien d'autres régions périphériques de Suisse n'est pas une première. Si le député socialiste Bernard Soguel a eu l'occasion de le réaffirmer lors de la Fête du 1er Mai au Locle, les différences essentielles résident dans la durée et l'étendue: «Quatre ans, c'est long. Et tous les pays industrialisés sont concernés. A commencer par les travailleurs – manœuvres et ouvriers – mais aussi les administratifs et les cadres».

Ce qu'il y a de plus grave selon lui, c'est que ces événements s'accompagnent d'une remise en cause de l'Etat, le seul pourtant qui puisse jouer le rôle d'arbitre et veiller au respect de la justice et de l'équité: «Les plus défavorisés sont visés. On met en place une société à deux vitesses».

A Neuchâtel, c'est ce qui se réalise lorsque l'on augmente le nombre d'élèves par classe en diminuant le nombre d'enseignants. On favorise ainsi l'ouverture d'écoles privées pour

privilegiés qui ont les moyens de se payer des classes de 15 élèves».

Comment réagir face à ces problèmes qui touchent tout le monde? Pour M. Soguel, les syndicats et la gauche ont une attitude de repli en s'accrochant de manière parfois un peu désespérée à la défense des acquis: «Cette attitude est suicidaire lorsqu'elle consiste à ignorer l'évolution de la société et la nécessité de s'y adapter. L'ouverture, l'innovation, la générosité,

mais aussi la responsabilité qui ont guidé les générations passées, ne les oublions pas sous prétexte que nous avons obtenu quelques résultats. Aux questions qui se posent aujourd'hui, apportons des réponses pour demain et pas pour hier».

Et de conclure: «Troquons donc notre état d'esprit défensif contre une attitude offensive. A la mondialisation de l'économie (ndlr: le déplacement des organes de décision de certaines entreprises suisses en Europe ou

ailleurs), faisons face avec la volonté de mettre en place une participation réelle des travailleurs à la gestion des entreprises, répondons par une répartition et une organisation du travail qui assurent davantage de liberté à chacun, qui prennent en compte les aspirations et les compétences des femmes, qui conduisent à travailler moins pour travailler tous. Autant d'occasions de réinventer la gauche, de rendre l'individu plus libre et plus solidaire». (paf)

Un chauffeur de car PTT prend sa retraite

«Lulu» a rendu son volant

«Je n'ai jamais regretté d'avoir choisi ce métier. On nous disait: ça doit être monotone de faire le tour de La Brévine trois fois de suite. Mais il y a toujours quelque chose d'autre à voir. Ce matin à cinq heures, j'ai vu quatre chevreuils...» Lucien Schneider dit «Lulu», chauffeur de car PTT au Locle, vient de prendre sa retraite.

Le 25 avril, Lucien Schneider effectuait sa dernière course, dans un car que ses collègues avaient consciencieusement orné d'un cortège de boîtes de conserve. Il a été digne d'être félicité de sa carrière par un représentant de la direction d'arrondissement.

Des anecdotes, «Lulu» en aurait plein à raconter. L'autre jour, il était accompagné d'une grand-maman avec son petit-fils. «On a vu un renard à l'orée de la forêt. On s'est arrêté. Le gamin était tout ébloui de voir un renard pour de vrai!» D'ail-

leurs «les animaux, c'est presque un baromètre. Quand on en voit beaucoup, c'est signe que le temps change».

Après un apprentissage de mécanicien de précision sur machines à Tramelan, Lucien Schneider a débuté aux PTT le 1er décembre 1958 et a été nommé au Locle en 1960. Le 1er janvier 73, il devient maître artisan au garage du Crêt-du-Locle, exerce ce métier pendant 10 ans, puis reprend un poste de chauffeur.

Malgré des horaires quelque peu contraignants, Lucien Schneider n'en participe pas moins à la vie associative. Depuis 29 ans, il fait partie du chœur d'hommes L'Écho de l'Union, qu'il préside maintenant. Il est membre du CAS Sommartel, et tireur émérite au pistolet...

LA BELLE ÉQUIPE

A l'heure du bilan, M. Schneider se souvient surtout des

beaux jours. Il évoque ses passagers, qui ont parfois des problèmes ou des chagrins et qui prennent le chauffeur comme confident. Il connaît aussi quantité d'automobilistes dans la vallée. Et il s'agit de saluer son monde, sinon il y a des remarques: «Tu étais gringue aujourd'hui?» Parmi ses souvenirs marquants, des courses spéciales dans les Alpes, la première fois qu'il a vu la Grande Dixence... Ou encore cette soirée au Cerneux-Péquignot, à l'issue d'une course d'école.

Tout le monde avait mangé chez Bonnet. «On s'était attardés, et le buraliste, le cafetier, l'instituteur, toute l'équipe est venue nous aider à nettoyer les cars!»

Des points noirs? Pas vraiment, à part une ou deux belles frayeurs. Mais il est vrai que ces horaires (se lever à 4 heures du matin, travailler le week-end), «ça restreint la vie sociale. Et

puis, il faut avoir une femme cool, qui s'adapte! C'est le revers de la médaille, mais cela existe dans tous les métiers».

Ce n'est pas parce qu'il prend

sa retraite que Lucien Schneider ne montera plus dans le car. Mais comme passager cette fois, avec ou sans son vélo, pour aller faire des courses sportives! (cld)



Le chauffeur et «son» car!

Lucien Schneider s'apprête à faire sa dernière course. (Impar-Perrin)

NARDIN

GÉRANCE IMMOBILIÈRE

A louer à La Chaux-de-Fonds

- **STUDIO** Fr. 274.- c.c.
- **STUDIO** Fr. 490.- c.c. rénové, cuisine agencée
- **3 PIÈCES** Fr. 531.- c.c. dans immeuble HLM. Libre 31.7.94

A louer au Locle

- **STUDIO MEUBLÉ** Fr. 539.- c.c. cuisine agencée, balcon
- **1 PIÈCE** Fr. 390.- c.c.
- **2 PIÈCES** Fr. 465.- c.c.
- **2 PIÈCES** Fr. 664.- c.c. cuisine agencée
- **PLACE DE PARC** dans garage collectif Fr. 110.-

Léopold-Robert 31 - 039/23 59 70
La Chaux-de-Fonds



Tondeuse
HONDA
POWER PRODUCTS

EXPO Jeudi 5, vendredi 6 et samedi 7 mai 1994

MECANIQUE
UIGNOT

Bourg-Dessous 40
2416 LES BRENETS
Tél. 039/321 867
Natel 077/375 270

Participez à notre concours et
gagnez un voyage de 2 semaines
en Nouvelle-Zélande



HONDA
MARINE

IMMOBILIER

AU LOCLE
Votre nouvel appartement
REFAIT À NEUF
Bloc cuisine, sanitaire, revêtement de
sols. 2 pièces - 3 pièces - 4 pièces
Mensualité dès Fr. 461.- + charges.
☎ 038/24 57 31

**Heureusement
qu'elle existe!**

L'Aide suisse aux
montagnards

Demandez notre bulletin de versement
Téléphone 01/710 88 33

**A vendre
Torgon-Station
(VS)**
à 1 heure de Berne, 80 minutes de
Genève et 50 minutes de Lausanne,
ski sans frontières, **Les Portes-du-
Soleil** (650 km de pistes et 220 ins-
tallations de remontées mécaniques
avec un seul forfait),
**appartement
de 2 pièces**
Fr. 130 000.-
meublé et équipé, avec casier à
skis, cave et place de parc à l'inté-
rieur.
Renseignements et visites:
☎ 027 223301. 36-290-01/4x4

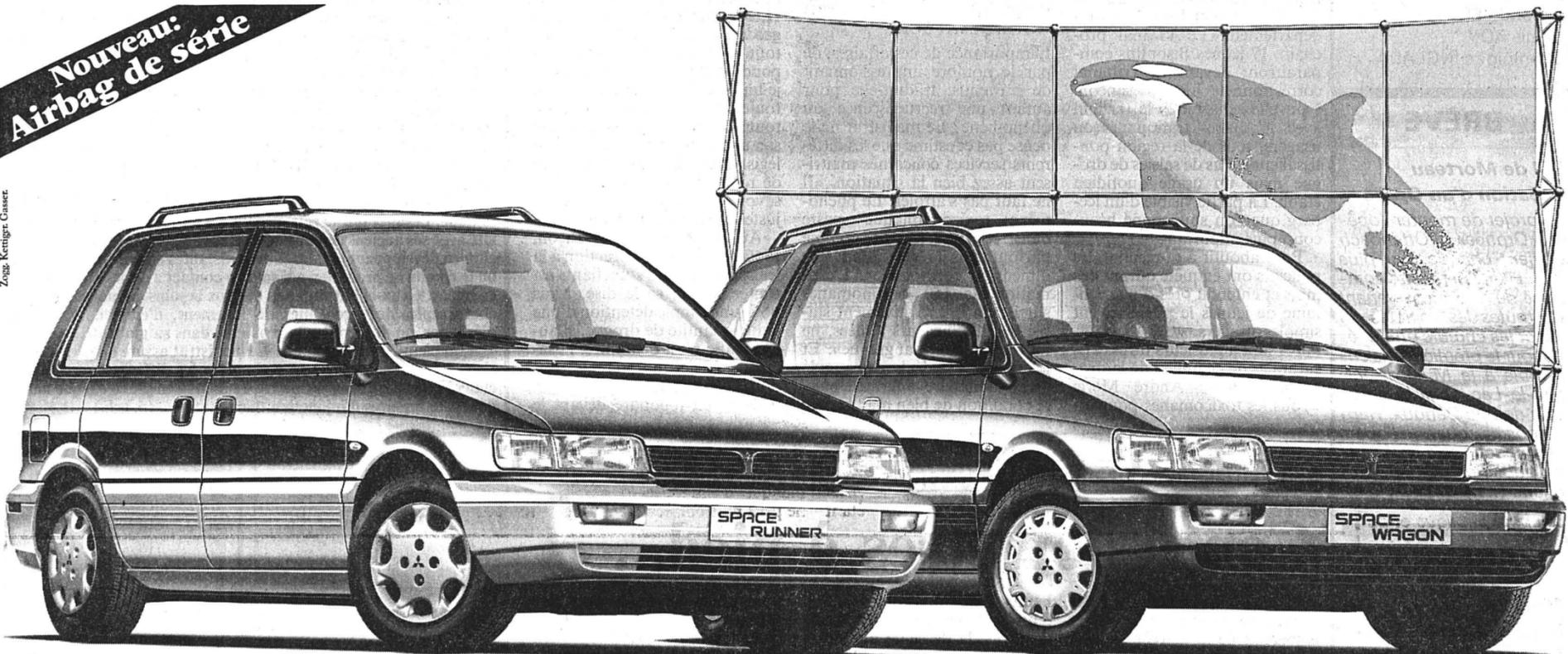
Pour Fr. 480.- seulement
Nous louons à Sonvilier pour le 1er mai
ou à convenir
Grand appartement de 2 pièces
Environ 60 m². Cuisine habitable agen-
cée, douche, cave, grenier. 6-1408
Liegschaften Etude immobilière
swit
werner engelmann ag
Biel Bienne
Gen. Dufour-Str. 34 Tél. (032) 41 08 85

Feu: 118

A LOUER
au Locle, rue des Envers 48-50
dans ancien immeuble entièrement
rénové avec ascenseur, appartements
neufs de
3½ PIÈCES (78 m²)
Fr. 1000.- + charges
4 PIÈCES (92 m²)
Fr. 1100.- + charges
4½ PIÈCES (106 m²)
Fr. 1190.- + charges
Centre ville, cuisine agencée avec
lave-vaisselle. Libre tout de suite ou à
convenir. 28-486
Régie F. Bernasconi & Cie
Clos-de-Serrières 31
2003 Neuchâtel
Tél. 038/31 90 31

**Nouveau:
Airbag de série**

Zogge, Kettiger, Casiner



Space Runner/Wagon. Plus d'espace.

La **Space Runner** illustre un nouvel espace automobile, signé Mitsubishi. Jeune et dynamique, elle se prête à toutes vos activités: travail, famille, sports et loisirs. Ligne élancée, motorisation pleine d'allant (16V, 122 ch), la Space Runner fait coulisser ses portières sur un habitacle si généreux que vous pourrez même y faire tenir deux VTT. Nouveau: airbag de série sur les modèles GLXi.

Space Runner Sport, **25'990.-**
prix net: seulement

La **Space Wagon** (2.0i/16V, 133 ch) est une limousine élégante qui vous offre 7 places confortables ou un volume de charge modulable jusqu'à 1715 litres (charge remorquée: 600 kg max). Boîte automatique et 4x4 en option. Nouveau: airbag de série sur tous les modèles. Nouveau: Space Wagon «**Business**» 133 ch, airbag, direction assistée, verrouillage central et 3 ans de garantie d'usine. Prix net: seulement

28'990.-

GLXi «Cool Edition»: air condition, airbag et ABS.

Je désire en savoir plus: Space Runner Space Wagon

Nom _____

Prénom _____

Rue/No _____

NPA/Localité
Remplissez ce bon, découpez-le et renvoyez-le à: MMC Automobile AG Steigstr. 26, 8401 Winterthur

Financement et leasing: EFL 41-582-605/ROC

SILENCE PUISSANCE MITSUBISHI

Feuilleton de «L'IMPARTIAL» 14

Maurice Métral

**Le silence
du matin**

Roman

(Droits réservés: Editions Mon Village
et Maurice Métral)

On se ressouvenait de notre complémentarité.

Dès lors, Stéphanie s'employa à m'éviter autant qu'elle put, sans me signifier qu'elle le faisait délibérément. Mais il m'apparaissait évident qu'elle souffrait de devoir jouer un rôle apprêté pour me dissuader de la séduire. De mon côté, je fis un effort pour me maîtriser afin que plus rien, dans mon comportement, ne prêtât à

équivoque.

Nos ascensions en montagne furent nombreuses. Stéphanie prenait de plus en plus d'assurance. Nous rentrions exténués mais heureux. La sérénité recouvrée, notre amitié se raffermissait. Mais, paradoxalement, mes rêves me trahissaient en me dévoilant une Stéphanie obscène qui me conviait à des accouplements barbares. Pour m'en exorciser, il aurait fallu lui en parler. Mais les rêves sont des secrets que nous nous gardons bien d'exhumer par crainte de nous exposer démesurément à la mise au jour de ce que nous refoulons de plus monstrueux que la perversité. Sur ce sujet, Malina m'avait dit un matin:

- Nous demeurons suspendus, comme des épouvantails, entre nos hideux cauchemars et nos convoitises criminelles.

Des heures de bonheur nous étaient données, en compensation, quand, le soir, nous échangeions des souvenirs. Je me complaisais à l'entretenir de Malina. Moins expansive et sans doute plus discrète, Stéphanie préférait m'écouter que de se découvrir à son tour. Sans afféterie, elle se propulsait plus volontiers dans le futur. Le Tibet la séduisait. Elle se proposait de s'y rendre. Non pour la mode des voyages mais pour s'imprégner d'une philosophie que, à l'en croire, nous avions perdue par un excès de matérialisme, prétendant que nous ne disposions plus de valeurs morales. Seule se comptabilisait la vénalité des actes.

- Tu comprends, à force de prendre et d'amasser pour soi, on perd l'habitude de donner, d'offrir. Les mots se vident dès lors de leur substance. Il suffit d'écouter nos hommes

politiques pour s'en convaincre. Tous affirment parler avec franchise et prônent le *Credo*. Mais tous se vautrent dans le mensonge sans se rendre compte qu'ils perdent leur conscience.

Ses dissertations m'intéressaient. J'abondais dans son sens. Davantage par le constat que par l'agrément. En fait, je m'accommodais, dans le paradoxe insidieux, d'une société que je condamnais; alors qu'elle, avec véhémence, en dénonçait les effets pervers en vue de modifier quelque chose de fondamental et d'insaisissable à la fois.

Un dimanche, alors que nous évoquions la littérature et le cinéma, elle afficha, dans la démonstration verbale, une autorité sans faille:

- Dès qu'un livre parle du bonheur ou d'un rêve, on le range dans la bibliothèque rose. (A suivre)

Doubs: 34 drogués et trafiquants à la barre

Répression et prévention

Depuis huit mois, un substitut du procureur de Besançon est spécialisé dans les affaires de stupéfiants. En mai, il requiert dans deux affaires de trafic d'héroïne contre une trentaine de jeunes toxicomanes.

Sur le bureau d'André Merle, parmi les traditionnels codes de loi où figure l'article L 627 condamnant l'usage des stupéfiants, deux gros mémoires dactylographiés. Les synthèses de deux affaires de «stupés» traitées par les policiers de Pontarlier et de Besançon. Des réseaux de trafic de haschisch et d'héroïne qui alimentaient les usagers du département. Le 11 mai prochain, 17 jeunes Bisontins comparaitront devant le Tribunal correctionnel de Besançon. Nouvelle «charrette» le 1er juin avec 17 autres trafiquants ou usagers, tous de la région pontisaliennaise. Pas de saisies de drogue mais un usage quotidien établi. La partie visible d'un iceberg que l'on soupçonne beaucoup plus important.

Pour aboutir à ce résultat, les policiers ont enquêté durant des mois et entendu près d'une centaine de jeunes le plus souvent simples usagers. «Ces deux affaires sont à plusieurs titres caricaturales de ce milieu de la drogue», explique André Merle «Tous les toxicomanes poursui-

vis sont des jeunes en situation de difficulté familiale ou socio-économique. Ils viennent de tous les milieux sociaux, ont commencé à fumer du haschisch au collège ou à l'armée avant de passer à l'héroïne.

L'usage de la drogue s'accompagne pour chacun d'une désinsertion sociale progressive, des filles n'hésitant pas à se prostituer et les garçons passant généralement de l'état de consommateur à celui de revendeur. Dans ces deux dossiers, on voit apparaître toutes les caractéristiques du problème actuel. On y trouve même le stéréotype du dealer cupide qui ne consomme pas mais pousse les autres à se shooter pour gagner de l'argent.

PROCCUREUR COORDINATEUR

L'importance de ces affaires, de par le nombre impressionnant de prévenus, traduit-elle pour autant une recrudescence du phénomène? Le magistrat ne le pense pas et estime que les différents services concernés maîtrisent assez bien la situation. «Il ne faut pas s'affoler. Le phénomène toxicomane existe dans ce département comme partout mais il reste ici dans une dimension contrôlable». L'estimation de 150 héroïnomanes sur Besançon, relativement stable depuis plusieurs années, ne lui semble pas «sauvage». Et le magistrat se déclare persuadé qu'en la matière la fermeté paie. A condition de bien maîtriser ce

secteur de délinquance et d'être efficace dans son traitement.

C'est la raison pour laquelle, en septembre dernier, le procureur Christian Hassenfratz a décidé de confier à ce jeune magistrat de 37 ans, fraîchement émoulu de l'école de la magistrature, la coordination de la lutte contre le trafic. Il est désormais l'interlocuteur privilégié des équipes de police, de gendarmerie ou des douanes qui travaillent dans ce domaine

PUNIR ET GUÉRIR

La relative tolérance des autres pays européens, les rumeurs de dépenalisation n'entament rien sa détermination. «Il ne se passe pas une semaine» constate-t-il, «sans qu'un fumeur de H, abasourdi de se retrouver en garde à vue, ne nous lance «mais tout le monde fume». Je lui réponds d'abord que c'est faux et je lui rappelle que la loi réprime toujours l'usage. Il n'y a de toute façon pas lieu d'anticiper sur une hypothétique évolution législative. Ceci dit, en matière de répression il faut graduer et savoir prendre des mesures justes et adaptées à chaque cas».

Au Parquet de Besançon, toute procédure d'infraction à la législation sur les stupéfiants est traitée, qu'on se le dise. Mais pour une simple détention d'une petite quantité de drogue, si aucun trafic n'est démontré, l'usager bénéficie une première fois d'un avertissement. S'il récidive, il devra en répondre devant le

tribunal. De plus en plus fréquemment, le substitut spécialisé prône par ailleurs l'injonction thérapeutique. Depuis huit mois, il a passé ce type de «contrat» qui met de côté la répression pour privilégier les soins, avec 17 toxicomanes très accrochés.

Quant aux vrais trafiquants, les peines sont souvent sévères. «Peut-être plus sévères que dans d'autres départements» concède

le magistrat. Il explique cette vigilance en partie par le risque que constitue la proximité de la Suisse, véritable source d'approvisionnement de centaines de jeunes.

Reste que la répression n'est pas la panacée en la matière. «Le drogué n'est pas qu'un délinquant, c'est un malade et nous avons aussi besoin d'outils performants, de moyens de lutte curative». (p.sch)

«On peut faire mieux»

La loi de 1970 qui organise la répression de l'usage et du trafic de stupéfiants ne considère pas seulement les toxicomanes comme des délinquants. En prévoyant l'injonction thérapeutique, elle prend en compte la dimension médicale du problème. Très schématiquement, le procureur peut abandonner les poursuites à l'encontre d'un toxicomane si celui-ci s'engage à suivre un traitement médical afin de se désintoxiquer. Une sorte de contrat passé entre la justice et le délinquant pour juguler le mal.

Si cette pratique a été plus ou moins utilisée dans le Doubs selon les époques, André Merle estime qu'elle doit se développer. Encore faut-il avoir les outils nécessaires. «On peut faire mieux» estime le magistrat «Il existe quelques structures qui sont insuffisantes. Il faudrait disposer d'un véritable centre de cure afin d'assurer le sevrage des toxicomanes».

Mais le problème se pose également après cette phase. Désintoxiqué, l'usager qui se retrouve livré à lui-même, renoue toujours vite avec ses anciens démons. «Nous devons améliorer le suivi post-cure en développant les structures existantes comme espoir drogue ou le comité de probation qui sont en contact avec les anciens toxicomanes. Ceux-ci ont toujours de gros besoins en matière de psychothérapie, des problèmes de logement, d'emploi. Au risque d'échouer, on doit traiter le problème dans sa globalité...».

Veu mieux? Pas seulement. Le magistrat assure que des discussions très avancées sont en cours avec les différents services sociaux. Elles devraient permettre de mettre en place chaque année quarante mesures d'injonction thérapeutique. (p. sch.)

Rédaction
du HAUT-DOUBS
Tél: 81 64 03 80
Fax 81 64 21 08

Alain PRETTE
Roland VERY
Denis ROY
Dominique INGLADA

BRÈVE

Val de Morteau

Création d'un Opéra

Le projet de monter l'opéra «Orphée» d'Offenbach devient chaque jour plus réel. Hier, l'orchestre composé de musiciens venant de toutes les sociétés du val et les chœurs ont répété pour la première fois ensemble à la MJC de Villers-le-Lac, sous la direction de Luc Denoux. Rappelons que l'opéra Offenbach sera présenté au public en octobre prochain. (r.v.)

AGENDA

Morteau

Portes ouvertes

Le lycée Edgar Faure à Morteau propose des portes ouvertes à la population du val et du Plateau de Maïche les 6 et 7 mai. En cette circonstance, les visiteurs pourront découvrir une exposition de produits horlogers et micro-techniques de dix-huit entreprises du val de Morteau et du Plateau de Maïche, ainsi qu'un espace formation avec la présentation de toutes les filières d'enseignement dispensées par cet établissement. (pr.a)

130 marcheurs pour une randonnée entre Pontarlier et Maïche

Cent kilomètres à pied...

De Maïche, du Russey ou d'ailleurs, les randonneurs et les amoureux de la marche se sont regroupés, il y a tout juste vingt ans, en une association: «Les randonneurs du Plateau». Chaque année, ils se retrouvent pour la désormais traditionnelle marche entre Pontarlier et Maïche, soit 100 kilomètres en deux jours.

Ils étaient 130 samedi matin au départ de la ferme du Miroir au Grand Taureau. Par les Alliés, Les Gras, Le Chateau, Le Gardot, Le Meix Meusy, ils ont rejoint samedi soir le gymnase de la société de gymnastique La Française à Villers-le-Lac pour y passer la nuit. Dimanche, dès 6

heures le matin, ils ont rejoint le Saut-du-Doubs, Grand Combe des Bois, la descente du Bonaparte, La Cotote, La Cendrée puis La Combe Saint-Pierre et enfin Maïche terme de leur périple.

Du plus jeune, âgé de 12 ans, au plus âgé, M. Marchand, 81 ans cette année, ils ont une fois de plus apprécié l'organisation de cette randonnée: trois véhicules suiveurs et la bagatelle de onze repas ou «casse-croûte». Si cette année encore, le nombre d'hommes dépassait celui des femmes, Marcel Jeannoutot, vice-président de l'association, rappelait que les premières années de la marche, les femmes se

comptaient sur les doigts d'une main.

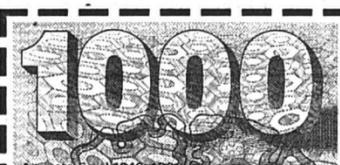
La palme de la fidélité revient à M. et Mme Januel d'Audincourt qui, depuis dix-huit ans, n'en ont manqué aucune. Ils sont en quelque sorte la mémoire de la randonnée: «Les dix premières éditions auxquelles nous avons participé, nous avons eu la neige ou la pluie. Depuis huit ans nous avons toujours eu au moins un jour de beau sur les deux. Cette année c'est exceptionnel». (r.v.)

130 marcheurs

Pose et repos pour une nuit à Villers-le-Lac. (Véry)



FINANCE



Veuillez me verser Fr.
Je rembourserai par mois env. Fr.
Nom
Prénom Date de naissance
Rue No
NP/Domicile
Signature

A adresser dès aujourd'hui à Banque Procrédit, 25, Avenue L.-Robert, 2301 La Chaux-de-Fonds (08.00 - 12.15 / 13.45 - 18.00 heures) ou téléphoner:

039 - 23 16 12

Xprocrédit

Pour un crédit de Fr. 5000, p. ex. avec un intérêt annuel effectif de 15,9%, total des frais de Fr. 413,20 par année (indications légales selon l'art. 3 lettre 1 de la LCO).

Publicité intensive,
Publicité par annonces



Nous répondons à - vos besoins
- au meilleur prix
- avec le contact en plus

REPAS A DOMICILE



- sous-vide, menus au choix: normaux Fr. 9.-
diabètes Fr. 10.-
régimes Fr. 10.-
- menu du jour chaud, avec potage et dessert, du lundi au samedi Fr. 12.-

Service des repas à domicile
☎ 039/23 20 53, le matin

UN TUYAU POUR LE GAZ:
VOS S.I. VOUS PROPOSENT
DES CONDITIONS
DE RACCORDEMENT-CHAUFFAGE
EXCEPTIONNELLEMENT
AVANTAGEUSES!

*Branchez-
VOUS.*

Prenez contact
avec vos Services Industriels:
La Chaux-de-Fonds, tél. 276 741

1+gaz = gaz naturel
C'est l'avenir qui compte.

Tapez *gaz#

Secrétaire général d'Amnesty International à Neuchâtel

Violences en démocratie

«La démocratie n'est pas une garantie du respect des droits de l'homme», a déclaré à la presse Pierre Sané, secrétaire général d'Amnesty International, à propos du tout récent rapport de l'organisation sur des violences policières commises en Suisse. Il participait ce week-end à l'assemblée de la section suisse qui tenait ses assises à Neuchâtel.

Les rapports d'Amnesty International sont établis par des enquêteurs du secrétariat central d'Amnesty International, à Londres, sur la base de discussions avec les victimes, les avocats, les médecins et, pour garantir leur impartialité, aucun chercheur n'enquête dans le pays dont il

est originaire. Le rapport relatif à la Suisse a été soumis à la commission des Nations Unies contre la torture qui avait demandé au gouvernement suisse de fournir lui-même un rapport (requête ponctuelle auprès des Etats, le précédent rapport helvétique ayant été déposé en 1989).

RIEN QUE LES FAITS

Le document établi par Amnesty International a conduit, en Suisse, à des commentaires parfois violents contre l'organisation. «Nous sommes habitués à des réactions de rejet ou de déni de la part des gouvernements. Nous sommes également conscients que les gouvernements doivent prendre des positions politiques face à leur opinion publique et face à l'opinion internationale, mais nous n'en avons pas dans le débat politique ou dans le débat de relation publique», a précisé Pierre Sané. «Nous nous intéressons uniquement aux faits. L'essentiel est de



Amnesty International

Une ouverture d'assemblée symbolique.

(Impar-Galley)

savoir que les faits documentés dans nos rapports sont exacts et de discuter ensuite les recommandations qui sont émises pour que la situation puisse être améliorée et qu'il y ait garantie de non-répétition.

TIRER LA SONNETTE D'ALARME

Les faits rapportés sur les violences policières commises en Suisse sont issus de la convergence des allégations, de la nature des sévices, de leur répétition et des constats établis par

d'autres organisations, telles que la Ligue suisse des droits de l'homme et le Comité européen pour la prévention de la torture. «C'est ce faisceau de convergences qui a incité à tirer la sonnette d'alarme», a commenté le secrétaire général qui souhaite «que le gouvernement suisse entreprenne des enquêtes, que les responsables soient amenés devant la justice et, s'ils sont reconnus coupables, qu'ils soient punis».

Si les reproches formulés à l'égard de la Suisse ressemblent

a priori à des «délits mineurs» en regard des crimes commis dans d'autres Etats, il n'en constitue pas moins des atteintes aux droits de l'homme. «Ce n'est pas parce qu'un pays est démocratique que les droits des citoyens, ou d'une catégorie de citoyens, ne seront pas violés. Il est impératif, pour nous, d'assurer une couverture globale de tous les pays et les atrocités massives ne doivent jamais nous faire perdre de vue l'individu», a souligné Pierre Sané.

AT

Vote de résolutions

Des résolutions ont été votées par les quelque deux cents délégués de la section suisse d'Amnesty International qui ont tenu, samedi et dimanche, leur assemblée générale à l'aula des Jeunes-Rives. Elles ont, d'une part, souligné la responsabilité des autorités du Rwanda dans les massacres actuels et stigmatisé la passivité de la communauté internationale à cet égard.

D'autre part, elles ont affirmé le soutien de l'organisation au référendum lancé contre la loi sur les mesures de contrainte à l'égard des étrangers et appelé par ailleurs le Parlement à s'engager rapidement en faveur de la Convention internationale sur les droits de l'enfant. Enfin, le Conseil fédéral sera invité à soutenir financièrement la création d'un centre de réhabilitation des victimes de la torture. (at)

Dans la nuit de samedi à dimanche à Neuchâtel

Jeune femme étranglée

Hier vers 9 h 20, le corps sans vie d'une femme âgée de 27 ans a été découvert à son domicile à Neuchâtel, Pertuis-du-Sault 48. Appelés sur place, les ambulanciers du Service d'intervention et de secours ont tenté la réanimation sans succès. C'est ce qu'indique un communiqué diffusé hier soir par le juge d'instruction I.

La police cantonale a été avisée immédiatement. Les pre-

mières constatations permettent de penser à un décès causé par strangulation par un tiers, la mort étant survenue dans le courant de la nuit.

Il a d'ores et déjà été établi que la victime était rentrée à son domicile vers 2 h 30. Le juge d'instruction I, l'officier de police de service et le médecin légiste se sont rendus sur place.

De nombreux actes d'enquête sont en cours. Il est no-

tamment procédé à des auditions pour vérifier diverses hypothèses. Un homme est retenu en garde à vue dans les locaux de la police.

Aucun autre renseignement ne peut être communiqué pour l'instant. Les personnes qui pourraient donner des renseignements utiles à l'enquête sont priées de prendre contact avec la police cantonale à Neuchâtel, tél. 038/ 24.24.24.

Rencontres interculturelles «Salut l'étranger»

Le public a apprécié

Sans précédent comparable en Suisse, la quinzaine interculturelle «Salut l'étranger» a pris fin ce week-end. L'événement a bénéficié d'une réponse très positive du public, à la satisfaction de Thomas Facchinetti, délégué aux étrangers, et Claude Borel, président du comité d'organisation.

que les identités nationales, voire régionales, ne dérivent vers des tragédies meurtrières», a remarqué Thomas Facchinetti en évoquant l'ex-Yougoslavie, exemple tragique de la fragilité de tout édifice de paix et de tolérance.

CLIMAT DE TOLÉRANCE

«Cet événement nous a donné l'occasion de mieux connaître et découvrir la richesse inestimable de la diversité culturelle présente dans le canton de Neuchâtel», a remarqué, à l'heure du bilan, Thomas Facchinetti. «La chaleur humaine et la fraternité qui se sont dégagées de tous les échanges auxquels j'ai pu participer ces derniers jours témoignent de la formidable capacité des hommes et des femmes à renouveler sans cesse les voies qui nous permettent de vivre ensemble dans un respect mutuel», a-t-il commenté. «Une autre culture ne nous prédispose pas à éviter

avec un immense plaisir, les richesses culturelles de leurs concitoyens étrangers. En bavardant avec les gens de la télévision suisse allemande, le député neuchâtelois a entendu ce commentaire: «c'est impensable d'organiser en Suisse allemande, sans réactions, tout un cycle de manifestations de ce genre, de rencontre et d'amitié. Il y a là une expérience magnifique dans le canton de Neuchâtel».

Antonio Coï, membre du comité d'organisation, a tenu de son côté à relever qu'il y a deux catégories d'étrangers: ceux qui, grâce à certaines conditions (haute formation professionnelle, étrangers de deuxième génération, notamment), n'ont pas de véritables difficultés d'intégration, et les autres émigrés, les plus nombreux, pour la plupart des nouveaux venus. «Ce sont ces gens-là qu'il faut aider encore plus, notamment nous, émigrés au courant de certains problèmes», a-t-il conclu. AT

Rédaction de NEUCHÂTEL
Tél: 038/21 26 08
Fax: 038/21 38 34

Claudio PERSONENI

Anouk ORTLIEB
Tél: 038/41 35 15

Annette THORENS
Tél: 038/51 19 07

BRÈVES

Fête du vin nouveau à Cressier
Vingt bougies et le soleil



Un temps idéal a accompagné la vingtième édition de la Fête du vin nouveau, à Cressier. Du vendredi au dimanche soir, diverses manifestations ont marqué cet anniversaire partagé avec des délégations des communes invitées lors des précédentes éditions. Dedicée cette année aux viticulteurs et encaveurs, la fête a notamment offert au public deux cortèges, samedi (notre photo Christian Galley) et dimanche, lors de la réception officielle des invités. (at)

Fresens Léger bénéfice

La petite commune de Fresens totalise 653.000 francs de revenus et dégage un bénéfice de plus de 16.000 francs aux comptes 1993, alors que le budget prévoyait près de 56.000 francs de déficit. La bonne nouvelle sera servie demain soir à 20 h lors de la séance ordinaire du Légitif. (ao)

Neuchâtel 25e Ecole de police du Chanet

Claude Frey, président de l'Institut suisse de police, conseiller national, Roger Sauvain, commandant d'école, Pierre Schmid, directeur de l'Office fédéral de police, Maurice Jacot, conseiller d'Etat ont été les orateurs de la cérémonie de clôture de l'Ecole suisse d'aspirants de police du Chanet, la 25e! Les 38 aspirants, leurs enseignants, les invités ont été conviés à un banquet. Une plaquette commémorera encore cet anniversaire. (ao)

Fête des travailleurs à Neuchâtel

Venir à bout du chômage

«Comment pouvons-nous venir à bout du chômage?», telle a été la question posée par Vasco Pedrina, président central du SIB et vice-président de l'USS, lors de la fête des travailleurs qui s'est déroulée samedi à Neuchâtel, veille du 1er mai.

Quelque deux cents personnes ont défilé dans les rues du cheflieu avant d'écouter avec attention le principal orateur de la manifestation qui a dénoncé «des trois recettes des patrons et de la droite: baisser les prestations aux chômeurs, éliminer les soi-disantes rigidités salariales des catégories moyennes et inférieures et compter sur la croissance économique».

Vasco Pedrina a répondu à ces «recettes» en préconisant une politique de recherche, de soutien à la formation, d'appui à l'industrie, «dignes de ce nom». Il a par ailleurs souhaité «une politique régionale et un nouvel arrêté Bonny révisé». Toutefois, pour venir à bout du chômage, le président du SIB estime qu'une seule voie s'impose: «un nouveau partage du travail, accompagné d'une redistribution des revenus entre capital et travail, ainsi qu'entre salariés».

Autre sujet de préoccupation des travailleurs: l'avenir des conventions collectives. Elles constituent «le tout premier pilier de la paix du travail dans un

pays où les lois sur les conditions de travail sont très lacunaires», a constaté Vasco Pedrina. Une paix également menacée par «la remise en cause de la sécurité et de la politique sociales».

Evoquant le conflit des ouvriers de Kollbrunn contre Adrian Gasser, le syndicaliste a relevé qu'«il y a des limites qu'aucun patron ne peut dépasser sans riposte». Il faisait non seulement allusion à la grève, mais également à la toute récente démission en bloc du personnel de Kollbrunn: «une décision courageuse, démontrant que la dignité ne peut être constamment bafouée». En conclusion, Vasco Pedrina a appelé les travailleurs à s'engager sur la voie de l'engagement et de la solidarité.

Autre orateur «officiel», le jeune socialiste député Pierre Bonhôte a souhaité la relance du débat sur l'Europe «que la majorité de la classe politique cherche à étouffer». Constatant que la Suisse passe aux yeux de l'Union européenne pour «un sale gamin quémendeur», il a exprimé ses doutes sur le succès de négociations bilatérales. L'alternative serait donc: adhésion ou «alleingang». Pour le jeune député, on ne dira jamais assez «l'intérêt des travailleurs à voir la Suisse rejoindre l'Union européenne». AT

Voitures de police embouties

Et de deux!

Sombre fin de semaine pour les voitures de police! Un premier véhicule a été embouti vendredi après-midi, rue de la Place-d'Armes, à Neuchâtel, alors qu'il circulait sirène hurlante. Samedi, en début de matinée,

une deuxième voiture de police a subi des dégâts au carrefour de la Poste, à Saint-Blaise, lors d'un choc avec le véhicule d'une Chaux-de-Fonnière. Selon la gendarmerie, le parc à voitures n'en est pas trop affecté! (at)

Val-de-Travers: environ 100 personnes ont répondu à l'appel du PS et de la FTMH

1er Mai, la fête du chômage

A l'invitation du Parti socialiste traversin et du groupe de la FTMH, une centaine de personnes étaient réunies hier à Travers pour célébrer la fête du travail. Une fête qui, vu les circonstances, était surtout celle des chômeurs.

«Travailler moins, travailler toutes et tous». Difficile de résumer aussi brièvement les préoccupations du moment de l'action syndicale. Travailler moins pour que toutes et tous puissent travailler, et on pense là évidemment aux chômeuses et aux chômeurs, qu'ils soient du Vallon ou d'ailleurs. Le slogan n'a d'autre but que de marquer la solidarité, l'union entre celles et ceux qui font la société d'aujourd'hui.

PATRONAT «PLUS VIOLENT»

C'est ce qu'est venu rappeler, hier dimanche, à la salle de l'Annexe de Travers, Béatrice Despland, secrétaire centrale de l'Union syndicale suisse. Jouons la solidarité et l'union face à un patronat qui, lui, se fait «plus violent en matière d'assurance chômage et qui préconise aujourd'hui son démantèlement».

Un patronat qui n'hésite pas à prétendre que le projet de révision de la loi sur l'assurance chômage est «trop généreux», qu'il faut baisser encore les indemnités chômage «pour pousser le chômeur à trouver un emploi». Un comble selon Béatrice Despland: le travailleur est devenu un «sujet de la politique salariale», a-t-elle martelé, «on lui retire son rôle de partenaire et d'acteur. Dans ces conditions, le relais syndical est indispensable».

Que propose l'USS? Une retraite flexible, une retraite anticipée volontaire, et surtout une baisse du temps de travail pour permettre la formation et l'intégration des chômeurs sur le marché de l'emploi.

PUBLIC NOMBREUX

Dans la salle, attentif, un public de convaincus, vieux syndicalistes, mêlés, signe des temps, à de plus jeunes. Un public «plus nombreux qu'il y a deux ans», comme le remarquait le président du groupe de la FTMH, qui a partagé un moment d'amitié dans une ambiance bon enfant, sur fond de situations personnelles parfois critiques, tendues.

Pour marquer la solidarité, la jeune Association pour la défense des chômeurs du Val-de-Travers était l'invitée de la fête.



Travers

Béatrice Despland, secrétaire centrale de l'Union syndicale suisse, est venue parler devant un petit parterre mêlé de jeunes et de moins jeunes, travailleurs ou chômeurs. (Henry)

Comme l'a souligné son président, l'association développe «de bonnes relations» avec tous les milieux concernés: la presse, les communes, les commissions scolaires, le secrétariat de la Ré-

gion LIM, l'église, etc. Sa volonté délibérée d'ouverture est à la hauteur de ses espoirs: «préserver la dignité des personnes, celle des chômeuses et chômeurs en particulier». Et faire en sorte

que «sous prétexte d'économies budgétaires immédiates, mais suicidaires, on ne sacrifie pas notre avenir à tous».

Travailler moins... S. E.

Rédaction
du VAL-DE-RUZ
Tél: 038/21 26 03
Fax: 038/21 38 34

Simone ECKLIN

Rédaction du
VAL-DE-TRAVERS
Tél: 038/61 38 77
Fax: 038/61 36 82

Mariano De CRISTOFANO

BRÈVE

Geneveys-s/Coffrane Nominations et anniversaire du Centre sportif

Judi dernier, le législatif des Geneveys-sur-Coffrane a renouvelé son bureau: Carine Auderset a cédé sa casquette de présidente à Hartmann Gander (lib). Michel Berger (rad) sera désormais vice-président, Didier Gyger (rad), secrétaire, et Claire-Lise Hasler (soc), secrétaire adjointe. Dans la nouvelle commission chargée de l'étude du barème fiscal de la commune siégeront les socialistes Jacques-Eric Dubois et Jean-Daniel Etienne, les radicaux Karine Gogniat, Michel Berger, Dominique Boillat, René Duvoisin et Didier Gyger, ainsi que les libéraux Pascal Matthey et Olivier Jacot. Enfin, ajoutons que le Centre sportif du village fêtera cette année son 10e anniversaire, un anniversaire célébré les 28 et 29 mai, lors de la fête régionale de gymnastique. (se)

AGENDA

Cernier Les accordéonistes et leur concours romand

Réunis en assemblée, la Société d'accordéonistes L'Épervier, de Cernier, a fait un tour d'horizon des activités de l'année écoulée. Année chargée s'il en est, pendant laquelle, la société a trouvé un nouveau souffle sous l'impulsion de son nouveau directeur, Serge Broillet. Le public aura l'occasion d'entendre la quinzaine de musiciens lors du marché de Cernier, le 7 mai, ainsi que le 14 juin, au Temple de Cernier. Plusieurs échéances figurent au calendrier 1994/95, dont les principales seront l'assemblée romande des sociétés d'accordéonistes qui aura lieu le 19 mars, ainsi que le 16e Concours romand qui se déroulera les 20 et 21 mai, à la Fontenelle. Par applaudissement, Serge L'Éplattenier, président, et Serge Broillet, directeur, ont été reconduits dans leur fonction. Tout comme les membres du comité, à savoir: Jean Zbinden, vice-président, Francine Soguel, secrétaire, Eliane Crescl, caissière, Claude Sebbak, Marie-Louise Schneider et Jesus Arevalo. (comm-se)

Cernier et Couvet: cours de district des sapeurs-pompiers

Feu sur les lances!

On n'aurait pas pu choisir deux plus belles journées pour les cours de district des sapeurs-pompiers qui se sont déroulés ce week-end tant au Val-de-Ruz, à Cernier, qu'au Val-de-Travers, à Couvet. Soleil et sourires sur tous les visages, danger de feu dans tous les coins, et participation record.

Au Val-de-Ruz, toutes les communes étaient représentées au

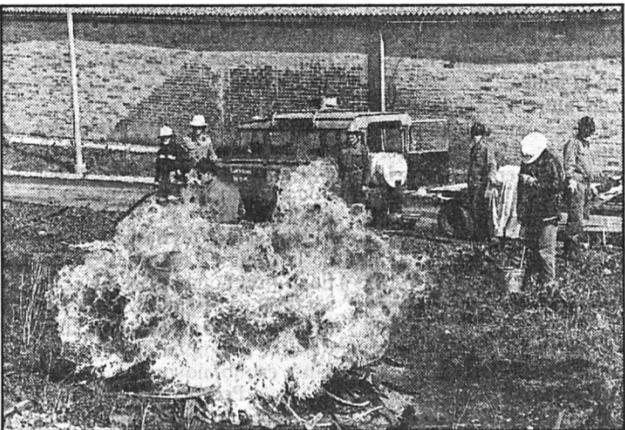
cours qui s'est déroulé à Cernier. Les pompiers étaient répartis en 7 classes. On y a instruit des chefs d'engins, qui ont un rôle capital à jouer en cas de sinistre; des machinistes de moto-pompe et leurs collègues qui manient le tonne-pompe et qui ont eu l'occasion d'utiliser toutes les sortes de lances sur des feux réels, en giclant de l'eau, de la

mousse ou de la poudre. On y a formé aussi des officiers: il s'agissait là de tactique et de technique du feu.

UN ÉLÈVE AUX COMMANDES

De l'avis du responsable du cours, le capitaine Jean-Pierre Streit, tout s'est fort bien déroulé. Samedi matin, les représentants des polices du feu et les commandants de corps locaux ont pu se rendre compte de l'efficacité d'un tel cours. Un cours qui s'est terminé par un grand exercice mettant à profit tous les engins, exercice dont la direction était confiée à un élève, le lieutenant Gaudreau, de Fontaines. Scénario: trois sauvetages lors d'un sinistre au numéro 6 de la rue du Stand à Cernier.

Lors du licenciement, Jean-Pierre Streit a remercié tous les participants en leur demandant d'appliquer, dans leur commune respective, tout ce qu'il ont appris à ce cours. Quant au Major Willy Gattoliat, commandant des cours cantonaux, il s'est déclaré très satisfait du travail effectué par les sapeurs. (ha-se)



Cernier

Feu au No 6 de la rue du Stand à Cernier, trois vies sont en danger: tel était le scénario de l'exercice final du cours de district pour les pompiers du Val-de-Ruz. (Schneider)

Couvet

L'âge du commandant

Satisfaction et superbe temps également au Val-de-Travers où 72 élèves pompiers, encadrés par 10 instructeurs et 5 grands pontes de l'état-major, ont participé au cours de district organisé à Couvet. Septante-deux sapeurs apprentis, soit un nouveau record de participation pour ce cours qui a lieu tous les deux ans. Avec en prime, cette année, une moyenne d'âge de 27 ans, comme l'a calculé le capitaine Bernard Gertsch.

Le slogan «V'la les pom-pom» serait-il redevenu à la mode? Pourquoi pas, mais on assiste surtout, au Val-de-Travers, à un net rajeunissement des

corps locaux, souligne Louis Golay, lui-même tout jeune commandant de cours. D'où un regain d'intérêt dans la formation, le cours de district étant le meilleur moyen de s'initier au maniement d'engins souvent très sophistiqués. A noter que 42% des participants venaient des villages de Couvet et de Fleurier.

Deux exercices ont marqué la journée de samedi: un relais moto-pompe dans la fameuse rue du Rossier, pour le moins pentue et où la pression à l'hydrant est faible; et une intervention «gaz» dans le sous-sol du

local des Travaux publics complètement enfumé pour la circonstance.

«Les sapeurs ont bien bossés», résume le capitaine Bernard Gertsch, et en plus, il n'y a pas eu de couac. En d'autres termes: malgré le soleil, pas de tire-aufilanc dans les rangs, et bon boulot en général.

Les sapeurs du Vallon ont reçu la visite du major Gattoliat, responsable des cours cantonaux, de Pierre Blandenier, président de la Fédération neuchâtoise des pompiers, ainsi que des délégués de toutes les communes du district. (se)

Fontainemelon: succès du 15e festival de théâtre

Qu'est-ce qui fait courir les amateurs?

Qu'est-ce qui fait courir les amateurs? Au Val-de-Ruz, c'est le théâtre, sans conteste. Dès lors, samedi soir, à Fontainemelon, leur 15e festival a tiré son rideau sur un nouveau succès: salle comble ou presque tous les soirs, plaisir de jouer sur scène conjugué à celui de se retrouver, tout simplement.

La recette du succès? Sept spectacles au programme, six troupes théâtrales en plus du groupe ACO Théâtre du Centre secondaire de La Fontenelle, et au total, des dizaines et des dizaines de joyeux comédiens sur les planches. Cinq soirs durant, le tout, bien arrosé de champagne, s'est dégusté frais, pétillant, avec un zeste d'enthousiasme et sans prétention aucune. Comme de coutume. C'est pas plus compliqué que ça, le festival de théâtre amateur du Val-de-Ruz. Et, grosso modo,

cette année, il a fait de l'œil à quelque 1500 spectateurs, y compris le président de la Société suisse des auteurs. Pas mal du tout pour un petit district.

Cet été, on retrouvera les comédiens sur une scène en plein air, à l'occasion du 100e anniversaire du Musée de Valangin. Du 15 au 31 juillet, toutes les troupes amateurs du Val-de-Ruz participeront en effet à «L'Affaire Rocher», pièce écrite par Bernard Liège, une «affaire» qui s'offre comme le clou des manifestations de ce centième anniversaire.

En attendant, le 20 mai, le Groupe théâtral du Pâquier présentera «Caviar et lentilles» au Centre pédagogique de Dombresson; le 27 mai, le groupe de La Côteire jouera «Les Précieuses ridicules» Vilars, et le 18 juin, le Caf'Conc du Pâquier redébattera sa «Foire aux chansons» à Derrière-Pertuis. (se)

Cernier: le Tennis-Club du Val-de-Ruz

Prometteuses raquettes

Pour le Tennis-Club du Val-de-Ruz, l'ouverture de la saison a commencé samedi 13 avril, avec la remise en état des courts, dans les hauts de Cernier. Le club dispose de quatre courts, soit deux en terre battue, tandis que les deux autres sont recouverts de polytan.

Comme les années précédentes, des leçons collectives seront données par Jean-Willy Graber les lundis soir alors que Jean-François Jendly dispensera des leçons privées. Un cours juniors sera bientôt organisé les mercredis après-midi.

S'agissant des cotisations, elles restent inchangées à 240 francs par adulte. Les gens qui ne sont pas membres du club peuvent louer un court pour le prix de 25 francs de l'heure.

Du point de vue des compétitions, la saison est prometteuse.

En effet, une nouvelle équipe de dame est en lice en interclub, accompagnée de deux équipes d'hommes, dont l'une devrait marquer des points. Deux équipes juniors complètent le tableau. Plusieurs rencontres sont déjà fixées pour ces prochaines semaines, de même que les tournois internes ont été agendés (ils débutent les 4 et 5 juin).

On rappellera que le club compte plusieurs mordus de la raquette dans ses rangs, soit François Jendly, champion jeunes-séniors; Patrick Girard, champion romand R7-RG et Fenneke Racine, championne cantonale R7-RG, hiver 1994.

Enfin, lors de sa dernière assemblée, le club a renouvelé son comité. Michel Racine en est président, Jean-Pierre Schneider, vice-président, Dominique Mourey, secrétaire. (ha-se)

Malleray: moins de 200 personnes au cortège centralisé de la Fête du travail...

«Pas de Röstigraben, mais un terrible Fricgraben»...

Le «Fricgraben», c'est ainsi que le conseiller national Josef Zisyadis désigne le grand mal de la société helvétique. En appelant chacun à la lutte, c'est malheureusement devant quelque 150 personnes, pas davantage, qu'il devait le dire samedi à Malleray, à l'invitation de l'Union syndicale du Jura bernois, pour une fête nationale centralisée où s'exprimait également Béatrice Despland, secrétaire à l'USS.

L'heure est à l'union, celle des organisations et celle des personnes, travailleurs et chômeurs confondus. Les deux orateurs de cette manifestation le soulignaient à tour de rôle, comme les représentants de l'Union syndicale du Jura bernois (USJB) d'ailleurs. Mais pour que cette union soit efficace, encore faudrait-il que chacun se sente concerné.

Or samedi à Malleray, où l'USJB organisait une fête du travail centralisée pour les districts de Courtelary et Moutier, ainsi qu'elle a pris l'habitude de le faire voici quelques années, la

foule des travailleurs et des sans-emploi n'était pas au rendez-vous.

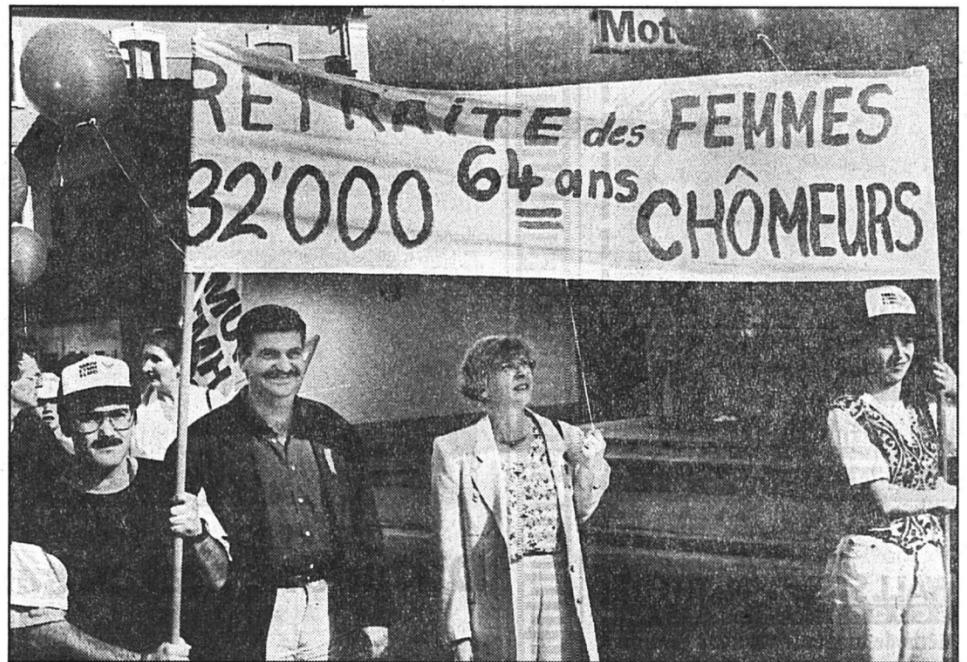
150 personnes, à peine, ont pris part au cortège qui reliait la gare de l'agglomération et la salle de spectacles. Et il n'était pas 200, les auditeurs qui ont applaudi chaleureusement les deux orateurs de cette fin de journée.

UN TRAVAIL DE TITAN...

Michèle Thommen, qui dirigeait la cérémonie officielle au nom de l'USJB, ne manquait pas de relever la faiblesse de cette participation. Soulignant que le cortège s'était déplacé aux sons des Tambours du Bronx, donc d'une musique étrange et violente, elle y relevait toute l'énergie dont le monde du travail ne veut pas. «Et si cette colère-là descend dans la rue, cela fera mal, très mal», pressent Michèle Thommen, non sans ajouter que «pour l'instant, on a vu que tout est encore bien calme...»

Plus avant, la militante rappelait que le taux de syndicalisation suisse atteint à peine 20%. «Cela signifie que 80% des salariés comptent sur ces 20% pour leur garder la tête hors de l'eau, voire pour améliorer leur situation. Voilà un travail de titan! Le meilleur des maîtres-nageurs ne peut sauver cent personnes à la fois; il coule avec elles...»

A relever que le groupe des jeunes de la FTMH présentait durant cette cérémonie de petits



Malleray

Au sein d'un cortège bien trop peu suivi, les deux orateurs de la Fête du travail centralisée, Béatrice Despland et Josef Zisyadis (au centre). (Impar-Eggler)

sketches consacrés au parcours du combattant de la femme au travail et au partage du travail.

LE TRAVAILLEUR, SUJET ET NON PLUS ACTEUR

Première oratrice, Béatrice Despland en appelait donc à l'union des travailleurs et des chômeurs, des différents mouvements et des diverses cultures. Une union indispensable pour mettre un terme à l'accroissement des exclus. «Lorsqu'on nous dit, à Berne, que le chômage diminue et que la situation s'améliore, on se garde bien de mentionner que le pays compte actuellement 70.000 personnes arrivées en fin de droit», s'exclama la secrétaire USS en s'élevant contre le durcissement de la loi sur le chômage, demandé par le patronat.

«Le travailleur devient un sujet de la politique salariale et sociale, on lui retire son rôle d'acteur et de partenaire», déplorait Béatrice Despland, tout en s'in-

dignant de l'expression «fin de droit», qu'elle qualifie d'épouvantable. «Que signifient ces termes? La fin du droit de vivre dans la dignité?»

La secrétaire USS en appelait finalement chacune et chacun à lutter ensemble et à placer cette lutte sous le signe de la justice, de la dignité et de la solidarité, en ne perdant jamais de vue que les droits sociaux ne sont pas des droits acquis, mais conquis, par les travailleurs eux-mêmes.

LA LUTTE DES CLASSES: UNE RÉALITÉ QUOTIDIENNE

«Dépassée, la lutte des classes? Tout au contraire, c'est une réalité quotidienne», affirmait ensuite Josef Zisyadis, en soulignant que les bénéfices des grandes sociétés continuent de croître, que la bourse se porte bien et que la productivité augmente en Suisse, tandis que le salaire

réel des travailleurs diminue nettement.

«Et on voudrait nous faire croire que les patrons font la queue pour quitter ce merveilleux pays d'inégalités sociales!», s'éleva le conseiller national en affirmant que les travailleurs de Roche, de Monteferno et de Sulzer Vaud et Valais, notamment, sont en train de montrer la voie à tous les salariés.

«Que les travailleurs cessent de se résigner, de laisser leurs responsabilités à d'autres», s'exclama-t-il samedi en jugeant lui aussi que l'heure de l'union et de la lutte est arrivée. «Si l'emploi a été gravement touché, les marges des entreprises, elles, ont été très rapidement reconstituées, sur le dos des travailleurs. Et dans le cadre de la révision de la loi sur le chômage, Etat et patronat marchent main dans la main pour accentuer encore les conséquences de la crise.» (de)

Rédaction
du JURA BERNOIS
Tél: 039/44 18 00
Fax: 039/44 17 07

Dominique EGGLEL

BRÈVES

Moutier

Premier «Salon des idées pour travailler»

Les socialistes de l'Arc jurassien ont anticipé samedi la Fête du travail en organisant le «Premier salon des idées pour travailler». Cette manifestation, qui s'est tenue à Moutier, a permis à une vingtaine d'organisations de travaux d'intérêt collectif et de politiciens de partager leurs expériences. Les PS du Jura, du Jura bernois et de Neuchâtel ont voulu ainsi marquer leur solidarité envers les chômeurs en fin de droit. (ats)

Bienne-Soleure

Aide au théâtre

Durant sa dernière séance, le Conseil exécutif bernois a fixé la subvention cantonale, pour le Théâtre associé de Bienne-Soleure, à un montant de 530.000 francs pour l'année en cours. (oid)

Femmes protestantes

Une Bienneoise à la présidence

Rose-Marie Gallay, de Bienne, a été élue ce week-end à la présidence de la Fédération suisse des femmes protestantes (FSFP) par l'assemblée des déléguées, réunie à Bienne. Elle succède à Monika Waller. Une résolution a en outre été adoptée demandant que l'assurance-maternité soit accordée à toutes les femmes. (ats)

AGENDA

Tramelan

Film-conférence sur la Mongolie

En collaboration avec le Cinématographe, le Service culturel Migros propose, le jeudi 5 mai à 20 h, un film-conférence consacré à la Mongolie et réalisé par Jean-Michel Bertrand. Les derniers seigneurs de la steppe, les caravanes de chameaux au cœur du désert de Gobi, les derniers chasseurs de la taïga sibérienne, une chevauchée sauvage à travers les grands espaces et le voyage du Transmogolien entre Pékin et Oulan-Bator, tels sont les thèmes abordés par ce film témoignage, aux images d'une grande beauté. Jean-Michel Bertrand est le premier cinéaste de Connaissance du Monde à présenter un reportage sur ce pays mongol et sur son peuple, dont il a compris et aimé la culture et les valeurs. (comm-de)

La gauche doit quitter le Conseil fédéral

«La situation économique est grave, mais la situation politique l'est aussi», déclarait samedi à Malleray Josef Zisyadis en affirmant qu'il n'y a aucun avenir pour la gauche au Conseil fédéral, où elle doit avaler toutes les couleuvres. «Cette gauche doit se recomposer, réapprendre à lutter. Et pour cela, elle a besoin de se trouver hors du Conseil fédéral.»

Pour le conseiller national, la barrière de röstli n'est qu'un prétexte, choisi par d'aucuns comme bouc émissaire. «Ce n'est pas cela qui empoisonne la vie de ce pays. Ce qui est grave, c'est la barrière de l'argent, le «Fricgraben»!», s'exclama Josef Zisyadis en appelant chacun, travailleur, travailleuse, chômeur, chômeuse, à faire en sorte de préparer une journée de grève nationale, pour lutter contre la politique actuelle de démantèlement social. (de)

«Pour le plaisir, une eau minérale, un jus, un lait»

Les cafetiers bernois soutiennent la campagne

La Fédération des cafetiers du canton de Berne participe activement à la campagne «pour le plaisir: un verre d'eau minérale, un jus, un lait» conçue par un groupe de travail formé conjointement avec les Centres PLUS.

La collaboration entre la Fédération des cafetiers du canton de Berne et les centres de prévention prouve qu'il n'y a aucune gêne entre les instances engagées dans la prévention des toxicomanies et les milieux professionnels de l'hôtellerie et de la restauration.

La Fédération des cafetiers exhorte les quelque 2500 tenanciers d'établissements publics membres à soutenir la campagne «Pour le plaisir», en proposant une offre particulièrement attractive de boissons non alcoolisées, s'adressant ainsi davantage à leurs jeunes ou très jeunes clients.

Les premières expériences faites dans le cadre d'un projet pilote réalisé dans le Jura ber-

nois ont encouragé la Fédération des cafetiers du canton de Berne à participer activement à cette campagne et à la soutenir.

«Pour le plaisir» cherche tout simplement à valoriser les boissons non alcoolisées en général, symbolisées en l'occurrence par une eau minérale, un jus, un lait.

DOUBLE INTÉRÊT

L'appel en faveur des boissons non alcoolisées est doublement intéressant pour la branche hôtelière. En effet, il offre d'une part à la Fédération des cafetiers l'occasion de s'engager publiquement pour la promotion de la santé et la protection de la jeunesse. Mais, d'autre part, la campagne soutient les efforts d'éthique professionnelle de la Fédération dans l'application conséquente des interdictions de servir de l'alcool à leurs plus jeunes clients. Que cela puisse se faire dans un partenariat amical et sans dénigrer la vente de boissons alcoolisées est le résultat de cet engagement commun. (comm)

Banque Cantonale Bernoise et l'affaire Werner K. Rey Un ex-directeur se donne la mort

Un ex-directeur général de la Banque Cantonale Bernoise, Kurt Meier, 64 ans, s'est donné la mort vendredi soir. Kurt Meier s'est jeté sous un train de la ligne Berne-Thoune, entre Huhniwald et Allmendingen, près de Berne. La police a retrouvé une lettre d'adieu dans sa voiture, parquée à proximité de la voie. Sur demande des proches, la police n'a fourni aucun autre renseignement sur les circonstances du drame.

Vendredi, les autorités judiciaires bernoises avaient fait connaître les conclusions de l'enquête ouverte contre deux anciens directeurs de la BCBE, dont Kurt Meier, dans le cadre de la faillite de Omni Holding et de Werner K. Rey.

AMBITION ET PUISSANCE

Meier était notamment accusé de gestion déloyale. En cas de culpabilité, il aurait risqué jusqu'à trois ans de réclusion.

Kurt Meier passait pour un banquier puissant autant

qu'ambitieux. Fin 1990, en raison de pressions venues tant de l'intérieur de la BCB que des milieux politiques, il avait dû prendre une retraite anticipée. De fortes tensions étaient notamment apparues entre Kurt Meier et le responsable cantonal des finances, Ueli Augsburg, lui-même tombé peu après en disgrâce dans son parti, l'UDC bernois. Kurt Meier s'est toujours défendu d'avoir été le seul responsable du déclin de la BCBE.

Meier avait commencé sa carrière dans les grandes banques privées. En 1968, il passa de la SBS à la BCBE. Dix ans plus tard, il devenait membre de la direction générale. Comme président, il disposait d'un large pouvoir qu'il n'entendait pas partager. Cette attitude explique pourquoi – comme l'ont relevé les enquêtes judiciaires – Kurt Meier ne fut pratiquement jamais contredit ou mis en garde pour la façon dont il

traitait avec Werner K. Rey. La BCBE était d'ailleurs devenue, sous la direction de Meier, la banque privilégiée du patron failli de Omni Holding. Kurt Meier jouissait alors du respect non seulement dans son canton mais également à l'extérieur. C'est ainsi qu'il a siégé, jusqu'à ce qu'il soit poussé hors de la BCBE, au comité de conseil d'administration de la société suisse des banquiers.

GRAVES ACCUSATIONS

C'est donc vendredi que l'on a appris que deux anciens directeurs généraux de la Banque Cantonale Bernoise devaient répondre devant les tribunaux de leurs agissements dans le cadre de l'affaire de la faillite d'Omni Holding de Werner K. Rey. Les ex-directeurs Kurt Meier et Heinz Landolf étaient accusés de gestion déloyale, voire de gestion déloyale des intérêts publics ainsi que d'infractions à la loi fédérale sur les banques. (ap)

ENSEIGNEMENT

**PROLONGATION
JUSQU'AU 31 MAI**

**APPRENEZ
L'ANGLAIS A LA
CHAUX-DE-FONDS
ET PROFITEZ D'UN
VOL GRATUIT
POUR LONDRES!**



20 VOLS SUPPLEMENTAIRES

Pour inscription au cours complet jusqu'au 31 mai. début des cours à choix entre aujourd'hui et fin septembre.

APPELEZ-NOUS VITE!



**WALL STREET INSTITUTE
SCHOOL OF ENGLISH**

Méthode unique - Résultats garantis
Horaire à la carte de 9h à 20h30, sa:12h30

**CHAUX-DE-FONDS: L. ROBERT 9
TELEPHONE: 039 23 55 30**

**NEUCHÂTEL: HALLES 11
TELEPHONE: 038 25 16 64**

DIVERS

Maitrise fédérale
Tél. 039/28 16 24

SOL
HEIMO & FILS SA

- ▶ Parquets
- ▶ Tapis
- ▶ Plastiques
- ▶ Stores
- ▶ Sols sans joints
- ▶ Entretien

Rue du Parc 9 - 2300 La Chaux-de-Fonds

FINANCE

**UN PRÊT?
UNE ADRESSE**

Appel gratuit (8h00-17h00)

155 90 60

Votre CS-Prêt personnel

Appelez ou envoyez le coupon:
Crédit Suisse,
Place Pury, 2001 Neuchâtel

Exemple de tarif:

Montant net: Fr. 10'000.-

Frais totaux pour 12 mois: Fr. 702.80

Taux d'intérêt annuel effectif: 13,5%

Crédit désiré Fr. _____
Mensualités env. Fr. _____
Nom: _____
Prénom: _____
Date de naissance: _____
Rue no: _____
NPA/localité: _____
Tél. p.: _____
Tél. b.: _____
Nationalité: _____
Domicilié ici depuis: _____
Date: _____
Signature: _____

252-273045/ROC 00/28L
CREDIT SUISSE
CS

DIVERS

Promotion
VICHY
LABORATOIRES



Du lundi 2 mai au samedi 14 mai

Dès **Fr. 35.-** d'achat de produits **Vichy**,
un cadeau vous sera remis

Economisez avec **Vichy**
Jusqu'à **25% de rabais**
sur tous les produits grâce à la
nouvelle Carte Epargne Vichy

pharmacie

Dr. P.-A. Nussbaumer Pharm. 57 Av. L.-Robert



centrale

Cartes



+ cartes de crédit acceptées

Secteur cosmétique

Avenue
Léopold-Robert 57
La Chaux-de-Fonds
© 039/23 40 23/24

132-12402

OFFRES D'EMPLOI

Dans le cadre de son développement

MONTREMO SA

Cadrams soignés

Emancipation 55 - 2305 La Chaux-de-Fonds

cherche pour entrée immédiate
ou à convenir

une poseuse d'appliques

expérimentée, connaissant parfaitement le
cadran pour son département terminaison.

Veillez téléphoner pour prendre rendez-
vous au 039/28 38 88.

132-12516

REUGE HORLOGERIE S.A.

Fabrique de montres à musique et répétition

cherche tout de suite ou à convenir

un horloger complet

capable d'assurer la production courante et de
diriger une petite équipe d'ouvrières spéciali-
sées.

Faire offres écrites à **REUGE HORLOGERIE
S.A., Daniel-Jeanrichard 13, case postale
2042, 2302 La Chaux-de-Fonds.**

132-512790

**Conseillers
en prévoyance
et placements**

pour le haut du canton de Neuchâtel.

Si vous avez:

- une formation commerciale ou équivalente;
 - 25 ans et plus;
 - le sens de la négociation et du conseil approprié;
 - l'ambition de vous créer une situation et une réputation enviables dans une branche en pleine expansion;
- ... alors venez rejoindre notre équipe de professionnels.

Vous recevrez, en contrepartie:

- une formation approfondie et continue, ainsi que le soutien d'une grande société;
- des produits de première qualité (prévoyance individuelle, collective et placements financiers en multidevises);
- une rémunération sortant de la moyenne mais proportionnelle à votre effort.

Intéressé(e) ? Alors envoyez vos offres écrites, munies des documents usuels sous chiffres T 28-788782 à Publicitas, case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1.



Les voyages Marti SA à Neuchâtel cherchent pour
juin 1994 ou date à convenir

**un(e) agent(e)
de voyages**

Nous demandons:

- une expérience acquise dans une agence de voyages avec spécialisation dans le domaine commercial
- un esprit d'initiative et le sens des responsabilités
- l'expérience du système Galileo / Traviswiss
- de bonnes connaissances d'anglais et d'allemand
- de la motivation et de l'enthousiasme pour travailler au sein d'une petite équipe dynamique

Nous offrons:

- un travail varié et indépendant
- un cadre de travail agréable et moderne
- une rémunération en rapport avec les capacités

Faire offre manuscrite, avec CV, photo à

marti
La grande famille du voyage

6-1970

Voyages Marti SA, rue de la Treille 5, 2001 Neuchâtel
att. de M. Berthold, Tél. 038 25 80 42

OFFRES D'EMPLOI

Nous cherchons pour tout de suite ou à convenir dans votre région:

des collaboratrices

Vous êtes:
- volontaire et dynamique;
- ambitieuse;
- bonne présentation.

Vous cherchez:
- une activité passionnante;
- une augmentation de vos connaissances et capacité professionnelles.

Nous offrons:
- une structure solide et efficace;
- formation complète (également pour débutante);
- salaire et prestations sociales de premier ordre;
- possibilité de véhicule d'entreprise.

Contactez-nous tout de suite au:
038/21 15 81 nous nous ferons un plaisir de vous renseigner.

22-3594

Auto-Centre Emil Frey

cherche pour son département vente de voitures

Alfa Romeo

**CHRYSLER
Jeep**

KIA

SUBARU

UN VENDEUR

expérimenté et ambitieux.

Grande possibilité de gain pour personne travailleuse et capable d'initiative.

Faire offre par écrit uniquement.

Auto-Centre Emil Frey
Rue Fritz-Courvoisier 66
2300 La Chaux-de-Fonds

132-12388

**Publicité intensive,
Publicité par annonces**

Défenseurs du patrimoine rural jurassien en assemblée à Movelier

Entre croix et fermes massacrées

Alors qu'un numéro spécial de l'Hôta consacré aux croix des 82 communes du canton est en préparation, les défenseurs du patrimoine rural jurassien ont du boulot plein les bras. Depuis le massacre des fermes, que leurs propriétaires désirent agrandir, aux résidences secondaires dans les zones protégées, le président de l'ASPRUJ Pierre Froidevaux ne chôme pas. Et le Delémontain de dénoncer la mansuétude du canton et des communes dans le traitement de certains dossiers de construction...

ne, Lavigny, Mollens ou Gos-sau!

Dans son tour d'horizon, Pierre Froidevaux note que les travaux réalisés par Marcellin Babey et Jeanne Bueche (inventaire des fermes) seront mis sur disquette. Ils permettront de suivre l'évolution des maisons et villages. A ce titre, le président de l'ASPRUJ a dénoncé l'effet pervers des petits permis qui modifient gentiment mais sûrement le cachet de certains sites. «C'est le détail qui compte» dit-il.

Il dénonce dans la foulée la mansuétude des autorités qui acceptent souvent des plans incomplets ou des modifications en cours de travaux. Il dénonce aussi le fait que, malgré deux jugements de l'autorité, une modification sur une résidence secondaire n'ait pas été apportée... Evoquant la nouvelle fromagerie de Saignelégier, Pierre Froidevaux a souligné que ses craintes se confirmaient. Le passage en zone de non-ensilage provoque la modification des fermes avec la création de grange haute. Des ruraux s'en trouvent mutilés. Et de citer un exemple à Epiquerez où une ferme typique jurassienne devait être surélevée de deux mètres ce qui cassait complètement son cachet. Un compromis est intervenu avec son propriétaire. La surélévation ne sera que d'un mètre et la façade corrigée.



Assemblée de l'ASPRUJ

Pierre Froidevaux, président, et Lydia Theurillat sa secrétaire.

(Impar-Gogniat)

S'ils n'étaient qu'une poignée de fidèles de l'ASPRUJ à se retrouver samedi sur les hauts de Movelier, la défense du patrimoine bâti jurassien tient toujours plus à cœur aux gens. Pour preuve, ce sont 16 nouveaux membres qui ont souscrit à cette association. Des Jurassiens bien sûr, mais aussi des personnes de Lausan-

UN OS À COURRENDLIN

Sur sept recours «durs», l'ASPRUJ a trouvé des solutions à l'amiable dans six cas. Elle est par contre tombée sur un os à Courrendlin où un entrepreneur maintient son projet sur une belle maison au centre ancien.

Dans ce cas, l'affaire suit son cours en justice.

Pierre Froidevaux salue les initiatives prises par Francine Beuret et Olivier Luder pour la sauvegarde des murs en pierre sèche. Il note qu'un inventaire des loges est en cours et que,

concocté par Yves Gigon, un Hôta spécial recensera toutes les croix du canton. On notera que cette publication a du succès puisque, outre les membres de l'ASPRUJ, ce sont quelque 240 personnes extérieures qui l'achètent. Mgo

Rédaction
du JURA
Tél: 039/51 20 51
Fax: 039/51 24 85

Michel GOGNIAT

BRÈVES

Pèlerinage de Lourdes 400 Jurassiens du voyage

Mardi prochain, ce sont 400 Jurassiens (ils étaient un peu plus de 300 en 93) qui effectueront le 72e pèlerinage de Lourdes. Ce n'est autre que Mgr Joseph Candolfi, évêque auxiliaire, qui accompagnera les pèlerins. Plusieurs autres prêtres sont du voyage. On retrouve ainsi l'abbé Pierre Rebetez, ancien curé de Saignelégier actuellement à Bienne, l'abbé Jean-Marie Nussbaum de Moutier, les abbés François Fleury, Justin Jobin, Fernand Schaller, les Pères Léon Spechbach et Blanchard Wernli. Une cinquantaine de brancardiers et infirmières jurassiens sont du voyage. (mgo)

Info chômage

Un redressement?

Le troisième numéro d'Info chômage Jura est sorti de presse. Il s'ouvre sur une bonne nouvelle. On y apprend que depuis deux mois, le chômage est à la baisse dans le nouveau canton. Il y a eu 136 sans-emploi de moins mais il en reste toujours près de 2200. Outre le programme des cours habituels, ce bulletin montre de quelle manière il faut lire un décompte de chômage. Il donne également des indications sur la filière Caritas avant de conclure sur les offres d'emploi vacant. (mgo)

Mettembert

Projet original

Après Cornol, c'est le village de Mettembert, en dessus de Delémont, qui s'attaque à la traversée de son village. Trottoir, gardarmes couchés, chaussée rétrécie, trompe-l'œil vont inciter les automobilistes à lever le pied en traversant cette localité. Les travaux sont devisés à 205.000 francs dont 100.000 à charge de l'Etat. (mgo)

Delémont

Indochine à guichets fermés

Beau succès pour le Festival Horizons Rock qui s'est déroulé cette fin de semaine à Delémont. C'est ainsi que le groupe Indochine s'est produit à guichets fermés à la halle du château. Ce sont près d'un millier de fans qui avaient répondu présent. (mgo)

Médaille d'Or de la chanson à Saignelégier

Rafle valaisanne

C'est une cuvée 94 de la Médaille d'Or de la chanson pleine de fraîcheur et de diversité qu'il nous a été permis de déguster samedi soir à Saignelégier. Dans une halle-cantine qui ne cesse de se remplir pour l'occasion, force a été de constater un excellent niveau des candidats accueillis dans une ambiance bon enfant. A ce jeu, ce sont deux Valaisans qui ont donné le la.

Jamais la Médaille d'Or n'avait été autant convoitée puisque ce sont 22 prétendants (neuf Romands, sept Jurassiens et six Français) qui se sont pressés au portillon. Le jury, composé de Vincent-Georges Martorell, le vainqueur 93, Jean-Claude Boilat, Claudine Donzé, Pierre Pasamani et Marc-André Rossel, a eu fort à faire pour détecter les six finalistes.

Nathalie Balastegui (Le Mont sur Lausanne), Maryse Betrisey (Chalais), Tessa Brousse (Farel), Yann Lambiel (Saxon),

Christophe Meyer de Saint-Imier et Johnny Walther d'Hégenheim se sont affrontés finalement dans ces joutes vocales. Où il y a eu à boire et à manger. D'une prestation haute en couleur de l'Imérien Meyer (avec notamment une délicieuse version des bancs publics de Bransens) à la voix suave de Tessa Brousse, on a passé en quelques secondes d'un monde à l'autre. C'est la fraîcheur de Yann Lambiel, un gars de Saxon âgé de 21 ans, chanteur-batteur, qui a trouvé grâce auprès du jury.

L'originalité du piano jazz de Maryse Betrisey, seconde, a ensuite été récompensée. Cette dernière décroche aussi le Prix Espoir qui lui permettra de fouler une scène parisienne. Troisième enfin, Nathalie Balastegui de Lausanne, dans un style musette. Relevons enfin que le Prix Baraka, qui ouvre les portes de la radio, est revenu à l'Imérien Meyer et son humour décapant. Mgo

Transports et environnement

Abonnement commun?

Au cours de son assemblée annuelle, la section jurassienne de l'Association Transports et environnement (ATE) a pris congé de son président démissionnaire, Daniel Milani. Elle a décidé de confier des tâches de secrétariat du comité à une personne rémunérée qui sera engagée prochainement.

Elle a adopté une résolution qui se fonde sur plusieurs points essentiels. En fin d'assemblée, le secrétaire romand Jean-Philippe Jeannerat a évoqué l'avenir de l'ATE en général et des sections romandes en particulier.

La résolution constate une dégradation de l'offre de transport par rail, dès la fin du mois en soirée et l'abandon prévu des relations entre Porrentruy-Boncourt et Delémont-Moutier, après la disparition de Cargo-

Domicile. Vu les difficultés de parcage des voitures dans les villes, une offre de transport par rail doit pourtant être maintenue et être attractive.

Comme la Constitution prévoit que «l'Etat favorise les transports publics», il doit intervenir auprès des CFF et de l'Office fédéral des transports, en vue du maintien des relations ferroviaires actuelles. L'ATE exige aussi la mise sur pied d'un programme d'incitation à l'utilisation des transports publics. Elle demande l'introduction rapide d'un abonnement commun de l'ensemble des entreprises de transports. L'ATE prie la population et les autorités cantonales et communales, ainsi que les entreprises, de donner la préférence aux transports publics et au rail, chaque fois que cela est possible. (vg)

1er Mai à Porrentruy

Vasco Pedrina et les cactus

La manifestation du 1er Mai à Porrentruy n'a attiré que 200 personnes, dont une large moitié de travailleurs émigrés.

Dans son allocution, prononcée aussi à Neuchâtel, le secrétaire du Syndicat de l'industrie du bâtiment (SIB) Vasco Pedrina a dénoncé l'arrogance de la droite qui entend baisser les prestations aux chômeurs et éliminer les prétendues rigidités salariales et qui compte sur la reprise économique pour rétablir ses privilèges. Comment une baisse de salaire peut-elle combattre le chômage? a-t-il ironisé.

Comme remède au chômage, il a préconisé le partage du travail qui doit être accompagné d'une redistribution des revenus

entre le capital et le travail. L'octroi de retraites anticipées et l'obligation de remplacer les retraités par des chômeurs doit permettre de partager des milliers d'emplois, comme le prouvent les mesures de Viscosuisse, du Tages Anzeiger et d'Alusuisse. Mais les travailleurs doivent aussi revoir leurs priorités en matière de revendications sociales.

Après avoir stigmatisé l'industriel Adrian Gasser et vanté les mérites de ses salariés qui ont démissionné en bloc, Vasco Pedrina a assuré que le SIB les secourra dans toute la mesure de ses moyens. Il en a donc appelé à la solidarité du monde ouvrier afin de battre en brèche les atteintes que certains patrons por-

tent aux acquis sociaux, notamment les conventions collectives de travail.

ENTREPRISES MONTRÉES DU DOIGT

Après une intervention du député Jean-Claude Prince, les organisateurs ont attribué trois cactus syndicaux à des entreprises coupables de pratiques antisociales: cactus de bronze à Thermidor, Bonfol, qui a allongé le temps de travail sans augmentation de salaire; d'argent à Métac, Bure, qui doit des salaires depuis plusieurs mois; d'or enfin à Prisma Electronic, Porrentruy, qui a supprimé la 4e semaine de vacances et imposé des cadences de production de type «coréen». V. G.

La Société d'émulation en assemblée à Porrentruy

Nouveau président et lauréat

La Société jurassienne d'émulation a tenu son assemblée annuelle samedi matin à Porrentruy sous la présidence de M. Philippe Wicht qui a été nommé membre d'honneur, sur proposition de l'ancien secrétaire général Bernard Moritz qui lui a rendu hommage. Le nouveau président sera M. Claude Juillerat, instituteur à Porrentruy.

L'assemblée a entendu des rapports d'activité des cercles d'histoire, d'archéologie et des sciences. Celui des éditions a fait état de la parution du 4e volume du Panorama, de deux volumes du Journal du Pasteur Frêne, d'un livre sur le sculpteur-peintre Peter Fürst et de l'étude de Michel Frésard consacrée à la vie de la Cour du prince-évêque.

Cette année paraîtront deux livres consacrés au peintre Myrha et au photographe Alain Saunier et un texte du conteur Jean Gigon, ainsi qu'une étude de Corinne Eschenlohr sur les

Annales du Collège des jésuites. En outre, un cours de classement des archives communales a été suivi par une quinzaine de chômeurs.

COTISATION EN HAUSSE

Même si les comptes de 1993 sont équilibrés, les émulateurs ont décidé d'augmenter la cotisation annuelle de 10 francs, dès 1995, afin de faire face à l'augmentation des frais de fonctionnement et à la diminution des subventions cantonales. Les éditions constituent aussi un aléa qui exige de disposer de certaines réserves financières.

Enfin, président du jury littéraire, l'écrivain Roger-Louis Junod a décerné le Prix littéraire de 1994, un chèque de 5000 francs, à l'écrivain bruntrutain Bernard Comment pour son livre «Allées et venues» paru aux éditions Christian Bourgeois.

Auparavant, dans une allocution, le président du Gouvernement Jean-Pierre Beuret avait mis en évidence les multiples aspects positifs de l'accord de dia-

logue conclu entre les cantons de Berne et du Jura et souligné que l'Etat compte beaucoup sur la Société d'émulation pour que ce dialogue s'instaure et prospère, «car il est nécessaire de refaire l'unité spirituelle des Jurassiens avant de refaire leur unité politique». V. G.

NAISSANCE

CLINIQUE
de la TOUR

ANGÉLIQUE et BINJAMIN
sont heureux d'annoncer
la naissance de leur petite sœur

VALENTINE

le 30 avril 1994

Famille TSCHUDI-SCHWAB
«Plan d'Erasse»
2877 Le Bémont

CINÉMAS

TOMBÉS DU CIEL (de Ph. Lioret avec J. Rochefort), 12 ans, tous les jours à 20 h 30.	LA CHAUX-DE-FONDS ABC ☎ (039) 23 72 22
TERRAIN MINÉ (de S. Seagal), 16 ans, tous les jours à 21 h, mercredi aussi à 17 h. TROIS COULEURS: BLANC (de K. Kieslowski avec J. Delpy), 12 ans, tous les jours à 19 h en V.O., mercredi aussi à 15 h.	CORSO ☎ (039) 23 28 88
AU NOM DU PÈRE (de J. Sheridan avec D. Day-Lewis), 12 ans, tous les jours à 20 h 45, mercredi aussi à 15 h 30. LA CITÉ DE LA PEUR (de et avec Les Nuls), 12 ans, tous les jours à 18 h 30.	EDEN ☎ (039) 23 13 79
GUET-APENS (de R. Donaldson avec A. Baldwin), 16 ans, tous les jours à 21 h, mercredi aussi à 15 h 30. L'IMPASSE (de B. De Palma avec Al Pacino), 16 ans, tous les jours à 18 h 15.	PLAZA ☎ (039) 23 19 55
LA LISTE DE SCHINDLER (de S. Spielberg avec L. Neeson), 14 ans, tous les jours à 16 h 30 et 20 h 15.	SCALA ☎ (039) 23 19 18
PAS TRÈS CATHOLIQUE (de T. Marshall avec Anémone), 12 ans, tous les jours à 15 h, 17 h 45, 20 h 30.	NEUCHÂTEL APOLLO 1 ☎ (038) 25 21 12
GILBERT GRAPE (de L. Hallström avec J. Depp), 12 ans, tous les jours à 15 h et 20 h 15. BABYLON 2 (de Samir), tous les jours à 18 h.	APOLLO 2 ☎ (038) 25 21 12
LES ARISTOCHATS (de W. Disney), pour tous, tous les jours à 15 h. PHILADELPHIA (de J. Demme avec T. Hanks), 16 ans, tous les jours à 17 h 45. LES GRINCHEUX (de D. Petrie avec J. Lemmon), 12 ans, tous les jours à 20 h 45.	APOLLO 3 ☎ (038) 25 21 12
LA MAISON AUX ESPRITS (de B. August avec M. Streep), 16 ans, tous les jours à 15 h, 17 h 45 et 20 h 30, toutes les séances en V.O.	ARCADES ☎ (038) 25 78 78
MINA TANNENBAUM (de M. Dugowson avec R. Bohringer), 16 ans, tous les jours à 15 h, 17 h 45 et 20 h 30.	BIO ☎ (038) 25 88 88
MACHO (de B. Luna avec J. Bardem), 18 ans, tous les jours à 16 h, 18 h 30 en V.O., 20 h 45.	PALACE ☎ (038) 25 56 66
COOL RUNINGS (de J. Turteltaub avec Léon), pour tous, tous les jours à 15 h. INTERSECTION (de M. Rydell avec S. Stone), 12 ans, tous les jours à 18 h et 20 h 30.	REX ☎ (038) 25 55 55
LA LISTE DE SCHINDLER (de S. Spielberg avec L. Neeson), 14 ans, tous les jours à 15 h et 20 h.	STUDIO ☎ (038) 25 30 00
LES TROIS MOUSQUETAIRES (de S. Herek avec C. Sheen), 12 ans, tous les jours à 20 h 30.	COUVET COLISÉE ☎ (038) 63 16 66
RELÂCHE.	SAINT-IMIER ESPACE NOIR ☎ (039) 41 35 35
RELÂCHE.	TRAMELAN CINÉMATOGRAPHE ☎ (032) 97 45 61
RELÂCHE.	BÉVILARD PALACE ☎ (032) 92 14 44
RELÂCHE.	LE NOIRMONT CINÉLUCARNE ☎ (039) 53 11 84
RELÂCHE.	LES BREULEUX LUX
AU PROGRAMME	
BOIS DU PETIT CHÂTEAU: tous les jours de 6 h 30 à 17 h.	LA CHAUX-DE-FONDS
CÉSAR'S DISCOTHÈQUE: dimanche à jeudi, 22 h-2 h; vendredi et samedi, 22 h-4 h.	
URGENCES	
PHARMACIE D'OFFICE: Coop 1, Rue Neuve 9, jusqu'à 19 h 30. Ensuite police locale, ☎ 23 10 17. PERMANENCE MÉDICALE ET DENTAIRE: ☎ 23 10 17. HÔPITAL: ☎ 272.111	LA CHAUX-DE-FONDS (039)
PHARMACIE D'OFFICE: Coop, jusqu'à 20 h. Ensuite police locale, ☎ 117 PERMANENCE MÉDICALE: ☎ 31 10 17. HÔPITAL: ☎ 34.11.44	LE LOCLE (039)
PHARMACIE D'OFFICE: Wildhaber, rue de l'Orangerie, jusqu'à 20 h. Ensuite ☎ 25.10.17 HÔPITAUX: Cadolles, ☎ 22.91.11; Pourtalès, ☎ 27.11.11; Providence, ☎ 20.31.11.	NEUCHÂTEL (038)
SERVICE DE GARDE: pharmacie et médecin, urgence, ☎ 111 ou gendarmerie ☎ 24.24.24 HÔPITAL ET MATERNITÉ: Landeyeux, ☎ 53.34.44	VAL-DE-RUZ (038)
HÔPITAL ET MATERNITÉ: urgences, Couvet, ☎ 63.25.25 AMBULANCE: ☎ 117	VAL-DE-TRAVERS (038)
PHARMACIE D'OFFICE: ☎ 111 HÔPITAL: ☎ 422.422 URGENCE ET AMBULANCE: ☎ 422.360 MÉDECIN DE SERVICE (Saint-Imier et Haut-Vallon): ☎ 077/37.33.37, 24 heures sur 24.	SAINT-IMIER (039)
MÉDECINS: Dr Chopov, ☎ 44.11.42; Dr Ruchonnet, ☎ 44.10.10	COURTELARY (039)
MÉDECINS: Dr Ennio Salomoni, ☎ 97.17.66; Dr de Watteville, ☎ 97.11.67	CORGÉMONT (032)
MÉDECIN: Dr Ivano Salomoni, ☎ 97.24.24	SONCEBOZ (032)
PHARMACIES: H. Schneeberger, ☎ 97.42.48; J. von der Weid, ☎ 97.40.30 MÉDECINS: Dr Graden, ☎ 97.51.51; Dr Meyer, ☎ 97.40.28; Dr Geering, ☎ 97.45.97.	TRAMELAN (032)
PHARMACIES: des Franches-Montagnes, ☎ 51.12.03 HÔPITAL ET MATERNITÉ: ☎ 51.13.01. AMBULANCE: ☎ 51.22.44 MÉDECINS: Dr Rossel, ☎ 51.12.84; Dr Meyrat ☎ 51.22.33; Dr Anker, ☎ 51.22.88.	SAIGNELÉGIER (039)
MÉDECIN: Dr Bosson, ☎ 53.15.15.	LE NOIRMONT (039)
MÉDECIN: Dr Tettamanti, ☎ 54.17.54.	LES BREULEUX (039)
INTOXICATION: En cas d'urgence, ☎ (01) 251.51.51. POLICE SECOURS: ☎ 117. FEU: ☎ 118.	
À LA LIGNE	
HEURES DE TURBINAGE: 0-24 h, 4 turbines.	USINE DU CHÂTELOT

BIBLIOTHÈQUES

DE LA VILLE: prêt, discothèque, salle de lecture: lundi 14 h à 20 h, mardi-vendredi 10 h à 20 h, sa 10 h à 16 h. DÉPARTEMENT AUDIO-VISUEL, lundi 14 h à 18 h, mardi-vendredi 10 h à 12 h, 14 h à 18 h ou sur rendez-vous. «Généalogie, Héraldique, Histoire de nos familles», exposition jusqu'au 28 mai. DES JEUNES: Président Wilson 32 et Ronde 9: lundi-vendredi 13 h 45 à 18 h, samedi 10 h à 12 h, 13 h 45 à 16 h. LUDOTHÈQUE. Serre 16: lundi, jeudi 15 h 30 à 18 h, mardi 15 h 30 à 19 h.	LA CHAUX-DE-FONDS
CHOUETTE-LUDOTHÈQUE Collège: tous les vendredis de 15 h à 17 h 30.	LA SAGNE
DE LA VILLE: lundi-vendredi 14 h 30 à 18 h 30, samedi 10 h à 12 h. DES JEUNES: M.-A.-Calame 15: lundi-vendredi 13 h 30 à 18 h, samedi 10 h à 12 h. LUDOTHÈQUE: Crêt-Vaillant 37, lundi-mardi-jeudi-vendredi 15 h 30 à 17 h 30, samedi 9 h à 11 h.	LE LOCLE
PUBLIQUE ET UNIVERSITAIRE: prêt fonds d'étude: lundi-vendredi 10 h à 12 h, 14 h à 18 h, jeudi jusqu'à 20 h, samedi 9 h à 12 h; lecture publique: lundi fermé; mardi-vendredi 10 h à 20 h, samedi 9 h à 17 h. Expo permanente J.-J. Rousseau, manuscrits. Salle de lecture, lundi-vendredi 8 h à 22 h, samedi 8 h à 17 h. DES PASTEURS: Fbg de l'Hôpital 41, lundi-vendredi 14 h à 17 h 30 (ouverte au public).	NEUCHÂTEL
DES JEUNES: tous les jeudis 15 h 30 à 17 h.	LES GEN.s/COFFRANE
COMMUNALE: Pavillon scolaire, lundi 17 h à 19 h, mercredi 15 h à 17 h, vendredi 14 h à 16 h. LUDOTHÈQUE: Vieux collège, lundi 17 h à 18 h 30, mercredi 14 h à 16 h.	COUVET
COMMUNALE: Collège primaire Longereuse, lundi, mardi 17 h à 20 h, jeudi 15 h à 18 h.	FLEURIER
MUNICIPALE: Relais culturel d'Erquél, mercredi 15 h à 18 h, jeudi 16 h à 19 h, vendredi 9 h à 10 h, 15 h à 18 h. LUDOTHÈQUE + BJ: mercredi et vendredi de 15 h à 18 h.	SAINT-IMIER
COMMUNALE: tous les mardis 9 h 30 à 11 h.	VILLERET
CIP - CENTRE DE DOCUMENTATION: Lovières 13, lundi, mardi, jeudi 13 h 30 à 18 h, mercredi 13 h 30 à 20 h, vendredi 13 h 30 à 17 h. Cafeteria: Arnaldo Castelli photographies; jusqu'au 24 avril. LUDOTHÈQUE: mardi et jeudi 15 h à 17 h.	TRAMELAN
LUDOTHÈQUE: halle de gymnastique, 1er étage, 1er lundi du mois, sauf juillet, août et octobre, 14 h 40 à 17 h 30.	LES BOIS
LUDOTHÈQUE: salle sous l'église, 3e mercredi du mois, 13 h 30 à 16 h 30.	LE NOIRMONT
LUDOTHÈQUE: ancienne école primaire, 4e mercredi du mois, 13 h 30 à 16 h 30.	LES BREULEUX
LUDOTHÈQUE: Sommètres 2, mardi 14 h 30 à 16 h, jeudi 16 h à 17 h 30. Ordinateur, mardi 16 h à 18 h.	SAIGNELÉGIER
DE LA VILLE: lundi, jeudi 15 h à 19 h, mardi 16 h à 20 h 30, mercredi 15 h à 20 h 30, vendredi 14 h à 18 h, samedi 10 h à 12 h.	DELEMONT
MUSÉES	
PAYSAN. Intérieur paysan typique, dentelles. Mercredi, samedi et dimanche 14-17 h. D'HISTOIRE NATURELLE. Collections permanentes de faune régionale et africaine. Dioramas. Faune marine. Collection Boillat. Jeux. Mardi à samedi de 14 h à 17 h; dimanche de 10 h à 12 h et de 14 h à 17 h. Lundi fermé. INTERNATIONAL D'HORLOGERIE. «L'Homme et le Temps», horlogerie ancienne et moderne, instruments, centre de restauration, mardi-dimanche 10-12 h et 14-17 h. DES BEAUX-ARTS. Collections permanentes (artistes locaux - Léopold-Robert, Le Corbusier, L'Eplattenier -, collection Junod - Delacroix, Matisse, Rouault, Soutine -, Ecole de Paris, contemporains suisses). Expositions temporaires, jusqu'au 5 juin, «Les religieuses et le brigand» et «Trous noirs et fontaines blanches». Mardi-dimanche 10-12 h et 14-17 h, mercredi jusqu'à 20 h. D'HISTOIRE ET MÉDAILLER. Intérieurs et objets neuchâtelois, portraits, gravures, armes, monnaies. Mardi à vendredi de 14 à 17 h; samedi de 14 à 18 h; dimanche de 10 à 12 h et de 14 à 18 h; lundi, fermé. «Notre franc: monnaies, symboles», jusqu'au 14 août.	LA CHAUX-DE-FONDS
RÉGIONAL (Maison communale). En permanence, chambre neuchâteloise, objets début de siècle, oiseaux et mammifères de la région. 1er dimanche du mois 13 h 30-17 h.	LA SAGNE
DES BEAUX-ARTS. Collections permanentes (peinture neuchâteloise et suisse, cabinet des estampes). De mardi à dimanche de 14 h à 17 h. «L'artiste et le livre», collection Bergeon, jusqu'au 15 mai. D'HORLOGERIE (Château des Monts). Collections permanentes (évolution de la montre, pendules, automates, film). Mardi-dimanche 14-17 h. MOULINS SOUTERRAINS DU COL-DES-ROCHES. En hiver, sur rendez-vous (☎ 039/31 89 89 ou 039/31 44 20).	LE LOCLE
DU CHÂTEAU. En permanence, mobilier du XVIe au XIXe siècle, indiennes, dentelles aux fuseaux, armes. «Le musée: votre mémoire», jusqu'en décembre.	VALANGIN
CANTONAL D'ARCHÉOLOGIE. Collections permanentes, stations lacustres, campements magdaléniens, objets de la Tène, archéologie classique et préhistorique européenne. Mardi-dimanche 14-17 h. D'ART ET D'HISTOIRE. Quatre départements: arts plastiques (neuchâtelois, suisses et étrangers), arts appliqués (céramique, verrerie, orfèvrerie), cabinet de numismatique et section historique. Mardi-dimanche 10-12 h et 14-17 h. «Enfance-Enfants», jusqu'au 22 mai. Fred Perrin, sculptures, jusqu'au 22 mai. D'ETHNOGRAPHIE. Collections permanentes (Egypte pharaonique, collection royale du Bhoutan, Afrique saharienne et sahélienne, Zaïre, Angola, etc.). Mardi-dimanche 10-17 h. D'HISTOIRE NATURELLE. Collections permanentes (mammifères, oiseaux, poissons, dioramas). Mardi-dimanche 10-17 h.	NEUCHÂTEL
DE LA VIGNE ET DU VIN. Histoire vigneronne neuchâteloise. Jeudi-dimanche 14-17 h.	BOUDRY
GALERIES	
DU MANOIR. Béatrice Vittoz-Colin, peinture, jusqu'au 26 mai. Mardi-vendredi 15-19 h et samedi 10-17 h. J.-C. MEIER. Maurice Robert, œuvres sur papier, jusqu'au 21 mai. Lundi-vendredi 14-18 h 30, samedi 10-12 h 30. UBS. Ouverture des guichets. Francine Montandon, huiles et aquarelles, jusqu'au 3 juin. VILLA TURQUE. Guido Bernasconi, jusqu'au 31 mai. SONIA WIRTH-GENZONI. De L'Eplattenier à Dessouslavy, jusqu'au 7 mai. Dimanche-vendredi, 14 h-18 h, samedi 14 h-16 h. ÉCOLE CLUB MIGROS. Lundi à jeudi 10-12 h et 14-20 h 30, vendredi jusqu'à 17 h. Géaub (Gérard Aubry), dessin et peinture, jusqu'au 11 juin. LA SOMBAILLE. Philippe Le Duc, jusqu'au 23 mai. CENTRE IMC. 25 artistes neuchâtelois, jusqu'au 4 juin. Mardi à jeudi 14-18 h. Fermé les 11 et 12 mai.	LA CHAUX-DE-FONDS
GRAND-CACHOT-DE-VENT. Eugen Willi, peinture, du 7 au 27 mai. Mercredi à dimanche, 14 h 30 à 17 h 30.	LA CHAUX-DU-MILIEU
RELAIS CULTUREL D'ERGUËL. Michel Wolfender, peinture, Ulla Wolfender, tissages, jusqu'au 13 mai. Mardi à samedi 14 à 18 h, jeudi jusqu'à 22 h.	SAINT-IMIER
DES AMIS DES ARTS. Pierre-Alexandre Junod, peinture, jusqu'au 20 mai. Mardi-vendredi 14-18 h, samedi-dimanche 10-12 h et 14-17 h. DITESHEIM. Ros Blasco, jusqu'au 21 mai. Mardi-vendredi 14-18 h 30, samedi 10-12 h et 14-17 h, dimanche 15-18 h. COL. Artistes de la galerie. Mardi à samedi 15 h 30-18 h 30. DE L'ORANGERIE. Artistes de la galerie. Mardi à dimanche de 14 h à 18 h 30. PÉRISTYLE DE L'HÔTEL DE VILLE. «Les années 60», photographies, du 4 au 21 mai. Lundi à vendredi 8-19 h, samedi 8-17 h. ÉCOLE CLUB MIGROS. Lundi à vendredi, 10-22 h. Catherine Aeschlimann, peinture, infographie, dessin, jusqu'au 15 mai. MDJ ART CONTEMPORAIN. Ian Anüll, jusqu'au 20 mai. Mercredi au dimanche 14-18 h.	NEUCHÂTEL
ARCANE Artistes de la galerie, mercredi à vendredi 15-18 h, samedi 14-17 h.	PESEUX
JONAS. Artistes de la galerie, mercredi à samedi, 14 h 30 à 18 h 30, dimanche 14 h 30 à 17 h.	PETIT-CORTAILLOD
NUMAGA. André Raboud, sculptures, mardi à dimanche, 14 h 30 à 18 h 30. Jusqu'au 22 mai.	AUVERNIER
NOELLA. «Art au pluriel - Accent sur le bleu». Lundi et jeudi à samedi, 14-19 h, jusqu'à fin mai.	LA NEUVEVILLE
DI MAILLART. Nicole Berger, technique mixte, jusqu'au 7 mai. Mercredi à vendredi 14-18 h, samedi 9 h 30-12 h et 14-18 h.	LE LANDERON

FAITS DIVERS

Fontainemelon

Conducteurs blessés

Un automobiliste de Bevaix, M. C. B., circulait de Fontaines à Cernier avec l'intention de se rendre à Fontainemelon, vendredi à 21 h 25. A l'intersection avec la route menant à Fontainemelon, son auto heurta celle de M. S. H., de Cernier, qui circulait normalement en sens inverse venant de Cernier. Blessés, les deux conducteurs ont été transportés par ambulance à l'Hôpital de Landeyeux.

Areuse

A ne pas faire!

Une automobiliste de Bevaix, Mme V. S., circulait sur la voie de gauche de l'autoroute de Neuchâtel à Boudry, vendredi à 17 h. Peu avant l'échangeur d'Areuse, elle voulut prendre place dans la file de droite. Au cours de cette manœuvre elle ne parvint pas à ralentir suffisamment. Elle donna alors un coup de volant à gauche et une collision se produisit avec l'auto de M. D. S., de Bevaix, qui arrivait derrière l'auto V. S. sur la voie de gauche. Dégâts.

Les gorges du Seyon

Collision en chaîne

Samedi à 11 h 20, une collision en chaîne impliquant trois voitures s'est produite sur la route des gorges du Seyon à Neuchâtel, direction centre-ville, peu avant l'entrée du viaduc menant au tunnel. Dégâts.

Fleurier

Collision

Un automobiliste de Couvet, M. J. L. F., circulait, samedi à 11 h, ruelle Rousseau en direction ouest. A l'intersection avec la ruelle Rousseau transversale, son auto heurta celle de M. A. C., de Fleurier, qui circulait en direction sud dans cette dernière ruelle. Dégâts.

Boudry

Perte de maîtrise

Une automobiliste de Neuchâtel, Mlle C. D. R., circulait de Saint-Aubin à Neuchâtel, hier à 2 h 40. Sur le pont de Boudry, elle a perdu la maîtrise de sa voiture qui franchit la ligne de sécurité pour venir heurter l'auto de M. Y. D., de Boudry, qui circulait normalement en sens inverse. Dégâts.

Saint-Aubin

Motocycliste blessé

Un motocycle conduit par M. L. B., de Saint-Aubin, circulait, hier à 18 h 15, rue du Crêt-de-la-Fin en direction du centre du village. Peu avant l'intersection avec la rue du Temple, le motocycliste entreprit le dépassement d'un véhicule. Au cours de cette manœuvre, une collision se produisit avec l'auto de M. P. D., de Gorgier, qui, venant de la rue du Senet, s'engageait rue du Crêt-de-la-Fin. Blessé, le motocycliste a été transporté à l'Hôpital de La Béroche par un automobiliste de passage.

LOTO FRANÇAIS

Tirages de samedi:

Premier tirage:
3 - 12 - 27 - 30 - 47 - 49
No complémentaire: 25

Second tirage:
21 - 27 - 31 - 32 - 33 - 36
No complémentaire: 18

Depuis 1928
POMPES FUNÈRES
132-12418
R. J.-F. GUNTERT
Chasseral 79
☎ 039/28 38 33

TRIBUNE LIBRE ET DROIT DE RÉPONSE

La prison pour des adolescents?

Ainsi en Suisse, il devrait être bien tôt possible d'ordonner la détention des adolescents de 15 à 18 ans, pour des motifs purement administratifs. Les droits de l'enfant constituent pourtant le domaine idéal dans lequel prouver à peu de frais sa bonne volonté et son souci humanitaire. Les Chambres fédérales l'ont ignoré. Elles ont choisi de mettre la Suisse dans le camp des Etats qui incarcèrent des enfants non délinquants.

L'adoption de la loi fédérale sur les mesures de contrainte en matière de droit des étrangers entre en conflit ouvert avec le devoir de protection des enfants; c'est un devoir de l'Etat qui, en Suisse, découle autant de la Constitution fédérale que des divers instruments internationaux ratifiés par notre pays, et notamment les Pactes internationaux de 1966 relatifs aux droits de l'homme.

En droit international, un enfant est une personne âgée de moins de dix-huit ans. Sa protection s'étend à de nombreux domaines: famille, santé, éducation, sécurité, etc. Si une détention d'enfant est envisagée, elle ne doit être ni illégale, ni arbitraire, et surtout constituer une mesure de dernier ressort, d'une durée aussi brève que possible. La Convention relative aux droits de l'enfant restreint au maximum les possibilités d'internement administratif des enfants et exige de surcroît que, lors d'une telle décision, l'on tienne compte de l'intérêt supérieur de l'enfant et qu'il soit entendu. Toutes ces conditions laissent une marge de manœuvre bien étroite aux 157 gouvernements qui ont déjà ratifié ce traité.

La loi fédérale sur les mesures de contrainte ne respecte pas ces nuances: elle assimile les enfants de

plus de quinze ans aux adultes et fait de leur détention administrative une règle générale dès lors qu'ils sont en situation irrégulière. Et la durée en est à l'avance déterminée (d'un mois, si le recours est accepté, à neuf mois). Quant aux enfants de moins de 15 ans, leur situation est floue. Il y aura fort à faire si l'Etat persiste dans sa volonté de contrôler aussi étroitement l'étranger, tout en cherchant à tenir compte de sa situation familiale, comme la loi le prévoit. Les enfants accompagneront-ils leurs parents en détention, ou seront-ils assignés à résidence ailleurs, seuls ou accompagnés? Qu'en sera-t-il de leur droit à une vie familiale, de leur droit à l'éducation, alors qu'ils ne sont pas des délinquants, mais seulement des personnes non autorisées à résider en Suisse, pays dans lequel ils auront le plus souvent accompagné leurs parents?

Chaque Etat a autant le droit de choisir sa politique d'immigration que le devoir de protéger la population enfantine résidant sur son territoire. Dans le cas de la nouvelle loi, l'avantage a été clairement donné à la souveraineté nationale au détriment de la protection des très faibles, à savoir les enfants d'étrangers indésirables. Au détriment aussi de la responsabilité constitutionnelle du gouvernement envers les enfants et des engagements internationaux déjà acceptés par notre pays. Le tout au moment où le processus de ratification, par la Suisse, de la Convention des Nations Unies relative aux droits de l'enfant est bel et bien engagé...

Danielle Plisson, secrétaire générale de la Section suisse de défense des enfants - International. Marie-Françoise Lückler-Babel, juriste, Genève.

Enfin!

Enfin le suffrage universel. Enfin je suis autre chose qu'une couleur. Je suis une personne responsable, je choisis mon camp et ma voix résonne dans le secret des urnes! Enfin s'abaisse le drapeau de l'oppressé et celui de l'avenir commun monte dans le ciel du sud!

Nkosi sikelele Africa! Dieu bénisse l'Afrique! «Dieu danse de joie dans les pieds de son peuple» (Sophonie 3:17)! Face à la planète, c'est l'explosion d'allégresse, le corps est secoué par l'émotion et les larmes coulent! En communion avec les centaines de milliers de vies sacrifiées dans l'interminable lutte contre les apartheid de toutes sortes. Les morts engendrent ce jour alors que les vivants votent.

Ces élections seront-elles «free and fair», libres et justes alors que, déjà, manquent des millions de bulletins de vote là où ils sont le plus impatiemment attendus? Déjà Mandela se voit forcé de dénoncer des actes de sabotage. Dans l'intérêt de qui, ces dérapages et ces sabotages et ces innombrables délais et irritations? Pourquoi, pour les plus pauvres et les plus éloignés, des transports ne fonctionnent-ils pas comme prévu? Nous retenons notre souffle.

Et au-delà de l'euphorie du moment, ma foi bien naturelle, au-delà des résultats des élections, nous savons que la lutte pour la justice va continuer implacablement afin que les victimes du système, des millions, aient un peu d'eau pour boire et un morceau de pain à partager. Dieu se révèle dans ce pain-là.

Cet aboutissement politique débouche non pas sur une réconciliation instantanée, mais sur une laborieuse conversion qui implique, pour les riches, la restitution des biens et le repentir à travers l'action, pour les pauvres, le courage de marcher debout, purifiés d'une mentalité d'esclaves, d'opprimés et d'assistés, et d'assumer ensemble, en tant qu'êtres égaux, la guérison

des blessures et la reconstruction de notre pays bien-aimé.

D'Afrique du Sud où choses et gens vibrent comme nulle part ailleurs, nous tendrons nos mains aux peuples d'Angola, du Mozambique, de Namibie, du Zimbabwe et du reste du monde, pour avancer ensemble, sachant que «tout enfant est le mien, toute personne est mon frère et ma sœur et mon père et ma mère».

Nous percevons, ces jours, des vestiges du règne de la paix. «Des charrues remplacent les épées et des faucilles les lances» (Michée 4:3). La terre est prête à produire, à la sueur de nos fronts, assez de pain pour tous.

Sr C. M. Jeannotat
Delémont

CARNET DE DEUIL

Montfaucon

M. Jakob Sprunger s'est éteint à l'âge de 88 ans au Gros-Bois-Derrière. Issu d'une famille anabaptiste de 13 enfants venue s'établir dans le Jura, le défunt a exploité durant 40 ans la Scierie de l'étang de La Gruère. En 1970, il s'était retiré aux Mottes, mais chaque jour il se rendait au domaine familial pour seconder ses frères et sœurs. Il avait épousé Léa Zürcher avec laquelle il a élevé quatre enfants.

Connaisseur et ami des chevaux, M. Sprunger était un terrien authentique qui appréciait toutes les manifestations chevalines et particulièrement le Marché-Concours. (y)

L'AMICALE DES CONTEMPORAINS DE 1950 DU LOCLE

a la profonde douleur de faire part du décès de

Monsieur
Hans-Ruedi MÜLLER

membre fondateur.
Nous garderons de lui un souvenir merveilleux.

28-141405

Société éditrice et imprimeur:

L'Impartial S.A., La Chaux-de-Fonds

Rédaction et administration:

L'Impartial, rue Neuve 14,
2300 La Chaux-de-Fonds.

☎ (039) 210 210 Rédaction.
☎ (039) 210 310 Administration.

Télex: 952 114.

Fax: Rédaction 039 - 210 360.

Tirage contrôlé (REMP)
29.418.

Régie des annonces:
Publicitas



La Chaux-de-Fonds ☎ (039) 210 410.
Le Locle ☎ (039) 311 442.

Rédaction:

Rédacteur en chef: Gil Baillod.
Secrétaire général: Roland Graf.
Secrétariat jour: Blaise Nussbaum.
Secrétariat nuit: Michel Dérens, Daniel Schouwey, Benoît Couchepin, Ivan Radja.

Monde et Suisse: Daniel Droz.
A Berne: François Nussbaum.
Economie et canton de Neuchâtel: Mario Sessa.
La Chaux-de-Fonds: Irène Brossard, Alain Meyrat.

Le Locle: Jean-Claude Perrin, Claire-Lise Droz.
Littoral: Claudio Personeni, Anouk Ortlieb, Annette Thorens.
Val-de-Travers: Mariano De Cristofano.
Val-de-Ruz: Simone Ecklin.
Canton du Jura: Michel Gogniat.
Jura bernois: Dominique Eggler.
Sports: Jean-François Berdat, Renaud Tschoumy, Julian Cerviño, Gérard Stegmüller.
Culture: Sonia Graf, Denise de Ceuninck.
Photographes: Marcel Gerber, Christian Galley.
Dessinateurs: Elzingre, Tony.

*On ne voit bien qu'avec le cœur,
l'essentiel est invisible pour les yeux.*

Madame Marie-Louise Bähni;

Monsieur et Madame Eugène Bonjour-Lavanchy, au Châtelard sur Lutry, leurs enfants et petits-enfants;

Monsieur et Madame Charles Bonjour-Thuner, à Denges, leurs enfants et petits-enfants,

ont le grand chagrin de faire part du décès de

Monsieur Eugène PICCARD

enlevé à leur tendre affection vendredi, à l'âge de 70 ans, après une longue et pénible maladie.

LA CHAUX-DE-FONDS, le 29 avril 1994.

La cérémonie aura lieu au Centre funéraire mardi 3 mai à 11 heures.

Le défunt repose au pavillon du cimetière.

Domicile: Combe-Grieurin 39b.

Le présent avis tient lieu de lettre de faire-part.

MATRAN

Ce n'est plus le soleil qui sera pour toi la lumière du jour, c'est le Seigneur qui sera pour toi la lumière de toujours, c'est ton Dieu qui sera ta splendeur.

Esaië 60:19

Denise et Maurice-Edmond Perret-Delacrétaz et leur nièce Soumaya Tmouh, à Neuchâtel; Yvette Delacrétaz, son fils Frédéric et sa petite fille, à Posieux;

Emanuele Casabene et ses enfants, à Posieux;

Rashid Tmouh, en Californie;

Robert Ducommun et Jean Burki, à Essertines s/Yverdon;

Willy et Malou Ducommun, leurs enfants et petits-enfants, à La Sagne;

Jean-Louis et Suzy Ducommun, leurs enfants et petits-enfants, à La Sagne;

Nady Delacrétaz, ses enfants et petits-enfants, à Chailly s/Lausanne;

Arthur Lempen, ses enfants et petits-enfants, à La Praz,

ainsi que les familles parentes et alliées, ont le chagrin de faire part du décès de

Madame Andrée DELACRÉTAZ
née DUCOMMUN

leur très chère maman, belle-maman, mémé, sœur, belle-sœur, tante, cousine et amie, que Dieu a rappelée à Lui, dans sa 76e année.

1753 MATRAN, le 28 avril 1994.

La mort ce n'est pas l'obscurité, c'est la lampe qui s'éteint lorsque le jour se lève.

Selon le désir de la défunte, l'incinération a eu lieu dans la plus stricte intimité.

Adresse de la famille: M. et Mme Maurice-Edmond Perret
Emer-de-Vattel 19, 2000 Neuchâtel.

Les personnes désirant manifester leur affection peuvent penser à l'Hôpital de la Providence, Neuchâtel (ccp 20-1092-8).

Cet avis tient lieu de lettre de faire-part.

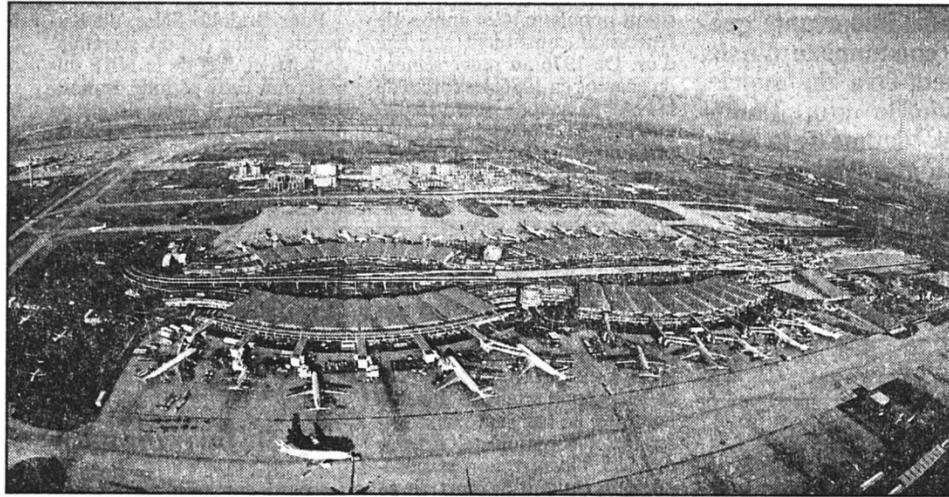
Réception
des avis mortuaires:
jusqu'à 22 heures

L'aéroport de Roissy-Charles de Gaulle a atteint sa majorité

20 ans et un bel avenir

En mars dernier, l'aéroport de Roissy-Charles de Gaulle célébrait son 20e anniversaire. Une commémoration qui a permis de mesurer le chemin parcouru depuis la mise en service des premières installations, le 13 mars 1974, et les 26 millions de passagers enregistrés l'an passé. Et l'expansion n'est de loin pas terminée.

Paris
Mario SESSA



Charles de Gaulle 2 à Roissy

Les quatre terminaux (A-B-C-D) de Charles de Gaulle 2; à droite de l'ensemble, la gare des TGV, du RER et du métro interne, ainsi que le chantier du Terminal F.

(Photo ADP-Paris)

La quasi totalité du trafic aérien régulier au départ ou à destination de la capitale française s'articule aujourd'hui autour des deux plate-formes aéroportuaires d'Orly (25,4 millions de passagers en 1993) et de Roissy-Charles de Gaulle (CDG) qui comprend CDG 1, inauguré en 1974, et CDG 2, dont le premier des quatre modules en service date déjà de 1981.

Orly est désormais arrivé au maximum de ses capacités techniques et opérationnelles, son environnement lui interdisant toute extension, raison pour laquelle la croissance de trafic attendue ces prochaines années passe par l'agrandissement et la modernisation de CDG 2. Un choix qui s'impose sans ambiguïté, dans la mesure où il n'est plus envisageable de construire un nouvel aéroport en région parisienne.

Aussi, l'élargissement de CDG s'inscrit-il dans la double réalité d'une évolution quantitative du trafic, essentiellement par le biais d'avions à plus grande capacité, et de l'amorce d'une concurrence accrue entre le rail et l'avion sur les distances inférieures à 700 km.

TERMINAL F

Charles de Gaulle 2 disposera d'un cinquième module, le Terminal F, à l'horizon 1997, un terminal qui jouera directement les spectaculaires installations ferroviaires, en voie d'achèvement, créées à l'initiative conjointe d'Aéroports de Paris, la société qui gère l'ensemble des installations aéroportuaires de la capitale, et de la SNCF. Roissy sera ainsi connecté au réseau TGV et à celui du Réseau express régional (RER), sans parler du métro automatique interne qui reliera CDG 1 à CDG 2.

Si le Terminal C, conçu en étroite collaboration avec son exploitant la compagnie nationale Air France, a permis d'offrir une notable amélioration de la capacité de la plate-forme CDG 2, notamment au travers de la séparation des flux des passagers des niveaux départs et arrivées, tout en autorisant un accès plus direct aux avions, le

Terminal F sera, lui, résolument innovateur.

Situé dans le prolongement Est des terminaux C et D, le Terminal F et son possible vis-à-vis E planifié pour l'an 2000, conservera la forme générale d'un demi anneau auquel viendra s'ajouter, perpendiculairement, une «péninsule» le long de laquelle se rangeront les avions.

Cette disposition nouvelle permettra d'accroître le nombre d'avions en contact direct avec l'aérogare et facilitera aussi la séparation des flux de trafic. Les architectes ont joué sur la «transparence» dans cette réalisation, à l'instar de toute la gare ferroviaire, où le verre sera omniprésent.

GARE TGV

La gare ne sera en fait qu'un élément du «module d'échanges» entre les terminaux actuel et futurs, un module qui comprendra cinq étages sur une surface de 100.000 m², chapeauté par un hôtel de 400 chambres surplombant

les 2 voies du RER reliant le centre ville et les six voies du TGV. Deux lignes seront empruntées par des TGV qui ne feront que traverser la gare de Roissy à plus de 200 km/h! La mise en service de la gare est agendée à l'automne prochain, des essais «grandeur nature» ont d'ores et déjà été effectués.

Michel Ragot, chef du département exploitation de CDG, a qualifié de «révolution culturelle» la présence du TGV sur un site aéroportuaire. «Un TGV qui sera un concurrent sérieux de l'avion sur les destinations du Nord de l'Europe (Bruxelles, Lille, Londres) et les lignes Sud-Est et Sud-Ouest d'Orléans ou de Dijon».

En revanche, M. Ragot constate que chaque fois que des trains rapides sont venus s'ajouter à l'offre aérienne sur une destination donnée, on a aussi assisté à un accroissement du volume général de trafic! Qui plus est, il est certain que l'accès de Roissy par le TGV doit amener

de nouveaux passagers aux compagnies aériennes, notamment pour les destinations longs courriers.

LE «HUB» AIR FRANCE

Les développements en cours à Roissy, avec la volonté de construire une troisième piste au début du 21e siècle, ne font que conforter la politique de «hub» (moyeu en anglais) sur laquelle Air France a misé avec CDG 2. A fin mars, la compagnie a transféré ses vols à destination et en provenance d'Afrique de CDG 1 à CDG 2, offrant ainsi davantage de destinations internationales aux passagers en correspondance.

«Le «hub», qui est en quelque sorte le cœur d'un réseau en étoile, aspire et réinjecte du trafic à un rythme régulier selon un créneau horaire cadencé qui permet d'alterner les vagues d'arrivées et de départs», explique Patrick Alexandre, le nouveau directeur d'Air France pour l'Europe et l'Afrique du Nord.

Cette concentration de lignes séduit de plus en plus de passagers suisses qui préfèrent, pour des raisons de gain de temps, transiter par Paris plutôt que par Zurich. Résultat des courses: lors du premier trimestre de l'année en cours, Air France a enregistré une croissance de 19% du nombre de ses passagers en provenance de Suisse, des passagers surtout attirés par les Antilles ou l'Amérique du Nord (+ 183%). Une clientèle dont 40% appartient à la catégorie à «haute valeur contributive»; alors que la répartition entre allemands et romands est équilibrée.

«Or, si la fixation des prix est un facteur déterminant pour augmenter les parts de marché d'une compagnie, ajoute Patrick Alexandre, il importe aujourd'hui d'augmenter les recettes unitaires plutôt que de réaliser d'excellents scores de remplissage»... M.S.

INTER RAIL

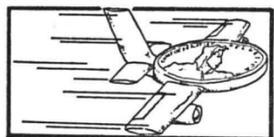
Sept zones

L'abonnement Inter Rail, destiné aux jeunes de moins de 26 ans, offre désormais une nouvelle formule pour découvrir l'Europe. Le continent est ainsi divisé en sept zones, ce qui permet de vendre l'abonnement à un prix plus avantageux.

Quelque 300.000 jeunes Européens utilisent chaque année l'abonnement Inter Rail depuis son avènement en 1972. Aujourd'hui, les habitudes changent, soulignent les CFF. Le passe-partout européen permet de voyager dans 27 pays en un mois. Or, la majorité des utilisateurs ne choisissent que sept pays de destination. Ainsi l'abonnement offrira maintenant une formule par zones, en sus de la formule traditionnelle.

(ap)

Hit parade des tarifs aériens



Départs de Genève:

- Abou Dhabi (930.-) avec Turkish Airlines
- Agadir (730.-) avec Royal Air Maroc
- Antananarivo (1875.-) avec Air France
- Le Caire (750.-) avec Egyptair
- Capetown (1200.-) avec Luxavia
- Kano (1500.-) avec KLM
- Kowait (1200.-) avec Egyptair
- Lomé (1390.-) avec Sabena
- Port Elisabeth (1350.-) avec Luxavia
- Windhoek (1790.-) avec Lufthansa

Ces prix sont extraits de la bourse professionnelle de tarifs What's New-Galileo et publiés avec son autorisation. Ils concernent des trajets aller et retour et peuvent occasionner des escales ou des changements d'avions. Vous pourrez obtenir tous les renseignements utiles (horaires, validités, itinéraires, restrictions dans le temps, conditions d'application), en vous adressant à votre agence de voyages habituelle.

ATTENTION: ces tarifs sont valables au moment de leur publication. Ils sont à tout moment susceptibles de modifications.

Sondage de la Nouvelle revue neuchâteloise

Bons sujets, mais pas de pub!

Dix ans de parution, dix ans de satisfaction. Bon format, bons sujets, mais attention, de grâce pas de publicité: c'est en résumé le résultat du petit sondage mené par le comité de la «Nouvelle revue neuchâteloise» auprès de ses abonnés.

«L'idée consistait à glisser un questionnaire sans grande prétention, histoire de voir où l'on en était». Surprise, 18% des quelque mille abonnés de la NRN ont répondu à l'appel, «ce qui a dépassé toutes nos attentes», souligne Daniel Mesot, du comité de rédaction. Dans l'ensemble, il en ressort que les lecteurs apprécient le rapport qualité-prix de leur revue, son format et l'éclectisme des sujets abordés.

IMAGE DE MARQUE

La moitié des abonnés sont disposés à payer davantage. En revanche, une forte majorité refuse l'introduction de publicité dans les numéros. Il en va de «l'image de marque de la revue», estime M. Mesot. La NRN est considérée comme un livre, une publication sérieuse, image que la pub ternirait. Comment dès lors faire face aux problèmes financiers? En trouvant un sponsor ou, mieux encore, en élargissant le cercle des abonnés. Et à ce titre, 45 personnes se sont dites prêtes à distribuer des spécimens autour d'elles.

Quant à la présentation, elle donne satisfaction. «Certes, relève M. Mesot, mais, à ce ni-

veau, le lecteur ne sait pas vraiment ce qu'on peut lui offrir. Au comité, il y a tout de même des partisans de l'innovation». Rien n'est prévu pour l'instant, mais l'idée de dynamiser la formule pour la rendre moins austère est dans l'air.

MOULINS

Quant aux sujets, les suggestions des lecteurs s'orientent vers la faune et la flore dans la région, les personnages célèbres, le développement des moyens de transport, l'architecture et ses particularités, les grandes entreprises de la région ou encore l'histoire du jazz. Original. Les prochains numéros sont dans la ligne: la combe Biosse, les Moulins du Col-des-Roches, Denis de Rougemont. S. E.

Emmanuel Manzi sur les traces de Wim Wenders

L'Ange du désir

De temps en temps, le juteux marché du disque compact qui sème à tous vents laisse tomber une perle rare. C'est le cas de *L'Ange du désir*, signé Emmanuel Manzi.

Faut-il être un écorché vif pour oser aller à contre-courant et céder non pas à la mode, mais aux sentiments et à une expression vraie de soi? Le public semble en tout cas sensible à la démarche, puisque Manzi le chanteur et le

pianiste s'est offert le luxe - rare pour un Romand - de caracoler dans le «top 40» voici quelque temps.

Sous le charme d'une voix qui n'est pas sans rappeler un Polnareff ou un Manset et de rythmes extrêmement étudiés, on revient rapidement au début de ce disque pour le savourer encore, en étroite association d'idées et d'images liées au film *Les ailes du désir*, de Wim Wenders, l'inoubliable Solveig Dom-

martin s'envolant sur sa balançoire en filigrane.

Pour fabriquer ce produit hors des normes actuelles, notre confrère Manzi, par ailleurs journaliste à la Radio suisse romande, s'est engagé totalement et longuement, appuyé par un groupe d'amis, jusqu'à la distribution du disque auprès des différents points de vente romands, en passant par la musique, les paroles, l'orchestration, les arrangements vocaux - où l'on retrouve la très médiatique Maria Mettral, l'amie de toujours - et, enfin la production. (sg)

● Emmanuel Manzi, «L'Ange du désir», Transat-Records 734.

MOTS CROISÉS

No 407

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										

Horizontalement: 1. Mal au cœur. 2. Voilà des femmes qui savent prendre l'air! 3. Un enfant - Légumineuse. 4. On l'appelle parfois grison - Fauve. 5. Parcourue du regard - Un coup au filet. 6. Une chose qu'on a à l'œil - Papier grand format. 7. Ciel poétique - Trois en chaos - Note. 8. Jeu de cartes - Bois de chantier naval. 9. Conjonction - Parents par alliance. 10. Catalogue avec index.

Verticalement: 1. L'homme qui gère le stock. 2. Prénom masculin - Petite eau - Tire-lignes. 3. Marchand de gent ailée. 4. On peut parfois l'aggraver... - Anciennes habitudes - On en prend chaque jour. 5. Singe à longue queue - Au goût de fiel. 6. On les double au carré - Drôle de cigarette. 7. Charges électriques - Note. 8. Images sacrées - Sélection. 9. Un gars qui en fait de toutes les couleurs. 10. Cheville de métal - Pas bête du tout.

Solution No 406

Horizontalement: 1. Courtoisie. 2. Antérieurs. 3. Toiles - Arc. 4. Ameuter - Ir. 5. Cal - Elargi. 6. Ot - Pâli - Um. 7. Moulues - Ee. 8. BP - Roc. 9. Ee - Teintes. 10. Sénévés - Té.

Verticalement: 1. Catacombes. 2. Onomatopée. 3. Utiel (Utile). 4. Relu - Plate. 5. Tréteau - Ev. 6. Oisellerie. 7. Ie - Raisons. 8. Sua - Ct. 9. Irrigué - Et. 10. Escrimeuse. ROC 23

La guérilla communiste s'essouffle aux Philippines

Hémorragie chez les rebelles rouges

La plus importante guérilla communiste d'Asie, et peut-être du monde, s'essouffle aux Philippines. Victime de la révolution anti-Marcos et de purges suicidaires. Histoire d'un PC qui mue ou agonise.

Par
Robert NUSSBAUM

Il y a un quart de siècle, le 26 décembre 1968, quatorze révolutionnaires signaient dans une cuisine l'acte de naissance du Parti communiste philippin (PCP): une constitution flanquée d'un programme «Pour une révolution populaire démocratique». C'est l'époque de la Révolution culturelle en Chine et les jeunes militants adhèrent strictement à la pensée de Mao. A leurs yeux, «la lutte contre l'impérialisme représenté par les Etats-Unis conduira rapidement à une victoire mondiale totale». C'est un ancien professeur à l'Université des Philippines qui a préparé ces textes fondateurs, Jose Maria Sison, de son nom de guerre Amado Guerrero (le guerrier bien-aimé). Quelques mois plus tard, le PCP s'allie avec une trentaine de guérilleros emmenés par Bernabe Buscayno, alias Kumander Dante, pour fonder son bras armé, la Nouvelle armée du peuple (NAP).

RUPTURE

Le tandem PCP-NAP rompt avec l'ancien «Partido Komunista ng Philippines» pro-soviétique, créé en 1930, dans le cercueil duquel il plante le dernier clou. Au lendemain de la Seconde Guerre mondiale, dans l'euphorie de la victoire de Mao en Chine et du bouillonnement anti-impérialiste de Soukarno en Indonésie, le PKP s'était lancé lui aussi à la conquête armée du pouvoir. Sous la pression des Etats-Unis, ancienne puissance coloniale, cette «rébellion des Huks» issue des maquis anti-japonais s'étiola cependant au milieu des années 50 et rendit les armes.

Selon l'analyse du PCP en 1968, c'est un pouvoir toujours féodal qui exploite et opprime la masse des paysans philippins. Il suffit d'une étincelle pour que la population voie dans le socialisme et la rébellion une panacée à la «pauvreté abjecte» dans laquelle elle vit. La jeune Armée du peuple essuie pourtant des échecs cuisants. Trois mois après la création de la NAP, ses quartiers généraux sont investis par l'armée. Après un an, la moitié de ses 150 guérilleros sont décimés par les accrochages. Les jeunes révolutionnaires sont encore inexpérimentés: en juillet 1972, le déchargement mal préparé d'un cargo bourré d'armes livrées à la NAP à partir de la Chine tourne au désastre et l'armée tombe sur les rebelles. Deux mois plus tard, le président Ferdinand Marcos tire parti de l'événement pour proclamer la loi martiale.

L'ÂGE D'OR DE LA NAP

Sous la dictature, la pression redouble. Les chefs de file du PCP tombent un à un. Le responsable de la NAP, Buscayno est arrêté en 1976 (avec le sénateur libéral Benigno Aquino); Sison, l'idéologue du parti, l'année suivante. Ils passeront près de dix ans dans les geôles de Marcos. Le mouvement décapité se nourrit cependant des excès du régime et fait le plein de l'oppo-

sition populaire. Ces années de répression constituent son âge d'or. De 1976 au renversement de Marcos en 1986, les forces de la NAP passent de 1000 à 18.000 guérilleros (25.000 selon l'armée philippine). L'Armée du peuple devient le plus puissant mouvement insurrectionnel communiste d'Asie et peut-être du monde. Elle opère dans presque toutes les provinces de l'archipel. Cinq millions d'habitants (sur 55 millions) sont sous son influence directe, disent ses chefs. L'armée philippine, dont les effectifs ont triplé entre 1972 et 1985 pour atteindre 160.000 hommes, ne parvient pas à briser l'élan communiste. Autour de 1985, l'insurrection et sa répression causent la mort de 13 personnes par jour dans l'archipel.

Pour Rodolfo Salas, dit Kumander Bilog (unité), secrétaire du parti et chef de la NAP durant toute cette période, le mouvement était à deux doigts de passer à «l'offensive stratégique» – troisième et dernière étape de la guerre populaire prolongée maoïste – qui devait conduire à la prise du pouvoir. «Une année et demie de plus et nous aurions gagné». C'est le retour à la démocratie amorcé par Cory Aquino, la veuve du sénateur assassiné à son retour d'exil en 1983, qui bouleverse les plans de la NPA.

POUVOIR DU PEUPLE

Le parti communiste boycotte l'élection de février 1986 qui conduit au renversement de

Marcos – lâché par les Américains et des proches, parmi lesquels le général Ramos, actuel président – dans laquelle il ne voit qu'une lutte pour le pouvoir au sein de l'oligarchie. La capacité d'analyse du PCP vire au slogan creux. Il assiste sur la touche à la révolution douce de Cory Aquino portée par le «People Power», un mouvement populaire auquel les communistes ne croyaient pas.

Libérés des prisons, les chefs du parti admettent leurs erreurs peu après mais divergent sur la stratégie à mettre en œuvre face au changement. Bernabe Buscayno choisit la légalité, se distancie et fonde une coopérative. Jose Maria Sison d'abord conciliant prend le chemin de l'exil sous la menace en 1987 et re-

vient à sa thèse fondamentale de renversement d'un régime qu'il juge toujours féodal par une armée paysanne. Rodolfo Salas, partisan d'une opposition politique et militaire dure mais révisée, est, lui, arrêté en automne 86 pour rébellion.

L'affaiblissement du PCP ne tient pas qu'au doute politique. Sur le terrain, l'armée, libérée de son rôle de protection du régime Marcos, retrouve une crédibilité malgré ses exactions répétées. Après l'échec de négociations de paix, elle se lance dans une «guerre totale» contre la rébellion communiste, dont le poids pèse de plus en plus sur les populations campagnardes exsangues et lasses qui la soutiennent et la nourrissent, parfois sous la contrainte par le biais de taxes révolutionnaires. En ville, les escouades de «sparrows» (moineaux) de la guérilla urbaine versent sans discernement dans l'assassinat. En progression encore jusqu'en 1987, la NAP perd du terrain et s'enfoncé dans le désarroi. Elle sombre même par épisodes dans une paranoïa collective suicidaire, en 1985-1986 dans la grande île du sud, Mindanao surtout, puis en 1988 au sud de l'île principale de Luzon. Des campagnes «anti-zombies» menées pour éliminer quelques agents de l'armée infiltrés font un millier de morts dans ses propres rangs au cours de purges staliniennes.

PIRE QUE SOUS MARCOS

Aujourd'hui, avec quelque 8000 hommes, la NAP est au plus bas. L'année dernière, 2000 guérilleros se sont rendus, un record, prétend le secrétaire à la Défense Renato de Villa: «Ils sont faibles, ils n'ont plus d'idéologie». A l'échelle politique, le PCP est effectivement en proie aux dissensions, en particulier depuis la quasi auto-réinstallation de Sison, toujours en exil, à la tête d'un parti monolithique au cours d'un plenum contesté en 1992. Autocrate, celui-ci ordonne l'exclusion des principaux leaders du comité de la région Manille-Rizal – la cellule politique la plus importante – qui font sécession en juillet dernier, bientôt suivis par d'autres directions et commandements locaux du PCP-NAP.

Aujourd'hui, Sison affirme que la NAP traditionnelle renaît dans ses bastions provinciaux, plus forte depuis l'éviction du parti de sa «die». A Manille fin 1993, les autonomistes ont de leur côté ébauché une stratégie pluraliste en s'associant à un rassemblement de groupes et syndicats d'opposition, tandis que son bras armé dans la capitale, l'Alex Boncayao Brigade redoutée, a entrepris, en janvier, une nouvelle campagne dénonçant et menaçant politiciens, militaires et hommes d'affaires reconnus pour corrompus ou criminels.

TERREAU FERTILE

L'influence des rebelles sur la société philippine tient cependant aux inégalités qui perdurent. Pour Sison, le terreau de la révolution reste fertile aux Philippines: «La population vit aujourd'hui dans des conditions pires que sous Marcos». Salas, libéré mais guère repentant bien qu'il dise avoir quitté le PCP, constate: «Les Philippines ne sont pas une démocratie complète, les conditions sociales sont les mêmes qu'avant: dette étrangère, chômage, pauvreté. Nous avons toujours besoin de la NAP». En juillet dernier, le porte-parole de l'armée philippine lui-même, le colonel Rufo de Veyra, décrivait publiquement l'Armée du peuple comme un mal nécessaire: «Pouvez-vous imaginer à quel point nous serions corrompus et oppressifs sans eux?»



Manifestation à Manille

Le réveil de la gauche «légale»

(Photo Robert Nussbaum)

Construction d'un réseau d'alliances

Compromis révolutionnaire

Le parti communiste philippin et la myriade d'organisations – légales ou non – qui gravitent autour de lui, n'ont jamais été aussi divisés. La tête du PCP boucle le débat, les autonomistes ébauchent de nouvelles stratégies. Nous avons rencontré l'un d'eux, le vice-président du Makabayan (Mouvement de libération des fils et filles du peuple) qui a tenu à l'anonymat.

– Pourquoi cette division du PCP?

– Nous sommes aujourd'hui convaincus que le modèle maoïste de guerre populaire, l'encercllement des villes par la campagne, ne marche pas. Les guérilleros philippins sont fatigués. La tête du parti refuse de convoquer un congrès – le deuxième depuis la fondation du PCP en 1968! – pour en débattre. Staliniste, elle nous a taxés de contre-révolutionnaires. Ce qui pourrait signifier notre liquidation physique. Nous ne voulons pas suivre la même voie que le «Sentier lumineux», les partis communistes malais ou thaïlandais. Se retrancher dans les montagnes, c'est la mort.

– Allez-vous créer un nouveau parti?

– Les groupes d'opposition de tout le pays se réuniront au sommet. Par la force des choses, l'idée est bien de créer un nouveau parti.

– Quelle est, aujourd'hui, la stratégie des autonomistes?

– Il nous faut admettre l'impossibilité de renverser sur le terrain militaire un gouvernement qui a la force pour lui. Il y a des circonstances où un mouvement révolutionnaire doit chercher le compromis. Prenez l'exemple de l'ANC en Afrique du Sud, de l'OLP en Palestine. Nous mettons en place des alliances. A mes yeux, c'est le moment opportun. Presque tous les syndicats sont avec nous. Et nous, les communistes, restons la première force de réelle opposition dans ce pays. La chute du communisme à l'Est ne nous affecte en rien. Il faut maintenant conscientiser le peuple, qu'il réalise que ses droits élémentaires ne sont pas respectés. Nous allons mettre l'accent sur le plus grand nombre, paysans des plaines et citadins. C'est eux qui doivent lutter pour instaurer le socialisme.

– La société philippine n'est-elle pas plus démocratique?

– La situation est la même que sous Marcos. Nous ne pouvons absolument pas légitimer l'actuel gouvernement Ramos, qui représente capitalistes et propriétaires terriens. Nous souhaitons le renverser, susciter une situation insurrectionnelle, une seconde révolution après celle d'Aquino. Mais il y a différents moyens. L'espace démocratique est tout de même plus large qu'avant, alors nous voulons profiter de l'ouvrir davantage. Si l'on peut porter les masses au pouvoir graduellement et pacifiquement, pourquoi pas? Ce fut le cas dans d'autres pays. Mais ici je crois que ça passera par des luttes très dures.

– Peut-être violentes?

– Nous n'abandonnons pas la guérilla. L'Alex Boncayao Brigade va même intensifier ses activités à Manille, en sélectionnant ses cibles, comme les bandes et les escadrons de la mort soutenus par les militaires. Pour cette raison, les forces communistes restent clandestines, malgré la légalisation du parti. Mais l'action militaire sera subordonnée à notre démarche politique.

R. N.

DEMAIN: l'environnement

BRIGADE

Le 27 décembre dernier à Manille, quatre jeunes gens d'une vingtaine d'années, armés, grimpent dans un camion et menacent le chauffeur: «Ceci est un détournement. Nous sommes des agents de l'Alex Boncayao Brigade. Nous avons besoin de ce riz pour le distribuer aux pauvres.» Vingt minutes plus tard, 500 gros sacs étaient vidés sans incident par des squatteurs à Tondo, un quartier miséreux. La police leur tendait une embuscade 200 mètres plus loin... Ce petit coup de pub marquait, à la façon Robin des Bois, le 25e anniversaire de la création du parti communiste philippin. L'ABB, fer de lance du parti communiste dans la capitale, n'a pas toujours été aussi tendre. Formé d'une centaine de guérilleros urbains soutenus par 500 agents non-combattants, elle a commis depuis sa création en 1984 une centaine de meurtres d'officiers de l'armée ou de la police, dont celui du colonel conseiller militaire américain James Rowe en 1989.

Manifs

Septante mille personnes à la fin de novembre dernier devant le Rizal Park de Manille pour réclamer une augmentation de 35 pesos du salaire journalier minimum fixé à 120 pesos (7 francs). C'est peu de monde dans la capitale philippine de dix millions d'habitants, mais c'est malgré tout un succès pour l'extrême gauche philippine, qui a réuni sous la même bannière, syndicats, groupes politiques progressistes, associations paysannes et de squatteurs du grand Manille. Même levée de boucliers lors de l'augmentation du prix du gaz de ménage en février, devant laquelle le président Ramos a dû faire machine arrière. Derrière ce renouveau encore timide d'un mouvement socialiste se profile la nouvelle stratégie de l'aile libérale du Parti communiste philippin divisé.

Analyse

Pour les communistes autonomistes, la société philippine n'est plus tout à fait féodale mais pas encore complètement capitaliste. Le pouvoir reste partagé entre les gros propriétaires terriens et la grande bourgeoisie capitaliste, sous l'influence de l'impérialisme américain. Les paysans représentent 40% de la population, les ouvriers agricoles saisonniers et les chômeurs 30%, la classe ouvrière 15%, la petite bourgeoisie 10%. Le but du mouvement reste la prise du pouvoir par le peuple pour l'établissement d'un gouvernement populaire nanti d'un programme de transition vers le socialisme, soit un système basé sur la propriété collective des moyens de production. (rn)